

# Gorenjski Glas

TOREK, 7. NOVEMBRA 2006

Leto LIX, št. 89, cena 290 SIT, 19 HRK, 1,21 EUR | ODGOVORNA UREDNICA: MARIJA VOLČJAK | ČASOPIS IZHAJA OB TORKIH IN OB PETKIH | NAKLADA: 22.000 IZVODOV | WWW.GORENJSKIGLAS.SI

## Boljša elektroenergetska preskrba

V petek so v Bohinjski Bistrici odprli razdelilno transformatorsko postajo.

STEFAN ŽARGI

**Bohinjska Bistrica** - Gradnja elektroenergetskega prenosnega omrežja je za navadne državljane običajno precej odmaknjena, s številnimi zahtevnimi tehničnimi podrobnostmi tuja, težko razumljiva dejavnost. Vse do tedaj, ko morda ne ugasnejo luči, obstanejo črpalke na naših ogrevalnih napravah, se ustavijo dvigala, se ohladijo naši grelci vode in kuhalniki, utihnejo radijski in TV sprejemniki in počrtnijo naši računalniški zasloni. Tedaj se zavemo, kako zelo smo odvisni od redne, zanesljive, skratka kvalitetne električne preskrbe. Elektro Gorenjska

nas kar nekajkrat na leto povabi na podobne slovesnosti - le nekaj mesecev je minilo od zelo pomembnega odprtja novega distribucijskega centra vođenja, kar samo dokazuje, da gradnja sistema za zanesljivo preskrbo posvečajo veliko skrbi in sredstev. Kako krhek je lahko tak sistem, navsezadnje opominjajo sobotni dogodki v Nemčiji, Franciji, Belgiji in Italiji, ko so verjetno zaradi ene ladje na reki pod daljnovidom ostali v temi milijoni Evropejcev.

Kaj pomeni za zanesljivost in kvalitetno elektroenergetske preskrbe izgradnja nove razdelilne transformatorske postaje in no-

vega krajevnega nadzorništvu v Bohinjski Bistrici, kar je stalo Elektro Gorenjska 260 milijonov tolarjev, je težko komentirati. Verjamo lahko predsedniku uprave Jožetu Knavsu, da gre za pomemben korak, saj je to le prva faza izgradnje, ki naj bi jo do leta 2010 nadgradili s povezavo med Bohinjem in Železniki. To bi namreč sklenilo rezervno prenosno zanko med Mostami, Bledom, Bohinjem, Železniki in Škofjo Loko, kar lahko vsak razume kot prispevek k zanesljivosti. Takega mnenja je bil v petek na otvoritvi tudi slovenski minister za gospodarstvo Andrej Vizjak.



Novo pridobitev Elektra Gorenjske v Bohinjski Bistrici so otvorili minister za gospodarstvo Andrej Vizjak (v sredini), Jože Knaus, predsednik uprave (na desni), in Andrej Šušteršič, član uprave (na levi).

89.

GLASOVA PREJA.

### Tolar odhaja, prihaja evro

Po številnih menjavah denarja v minulem stoletju je pred nami prva v tem tisočletju: 1. januarja 2007 bodo tolarje zamenjali evri. Na vsa vprašanja, ki se ob tem porajajo, nam bodo odgovorili mag. Božo Jašovič, član sveta Banke Slovenije, dr. Brane Bertonec, direktor oddelka za gotovinsko poslovanje v isti banki, in Srečko Korber, član uprave Gorenjske banke. Z njimi se bo pogovarjal publicist Miha Naglič.

Preja bo na sedežu Gorenjske banke, v avli ekspoziture na Bleiweisovi 1 v Kranju v četrtek, 16. novembra, ob 19. uri.

Pokrovitelj Glasove preje je Gorenjska banka.

### Uvedli strožje ukrepe

SIMON ŠUBIC

**Zgornji Brnik** - Na brniškem letališču so včeraj tako kot na vseh letališčih v EU začeli izvajati uredbo Evropske komisije, ki omejuje vnos tekočin na letala. Iz ročne

prtljage je po novem treba odstraniti vse tekočine, potnik pa ima lahko pri sebi le majhne količine potrebščin za osebno nego, shranjene v prozorni plastični vrečki. Zapletov ni bilo. Več na 8. strani.



Tekočine v embalažah, velikih največ sto mililitrov, je treba spraviti v litrsko prozorno plastično vrečko. / Foto: Tina Dovič

**KREDIT** Gorenjska Banka  
TUDI V ŠVICARSKIH FRANKIH

2 smučišči  
1 karta  
ROGLA  
KLEVAJEC

1. predprodaja  
do 15. novembra 2006 do 18% nižje cene

INFO: 04 25 25 911, www.rto-krvavec.si

RADOVLJICA

#### Drnovšek obiskal Dom dr. Janka Benedika

Predsednik republike dr. Janez Drnovšek je drugi dan novembra obiskal dom starejših občanov dr. Janka Benedika v Radovljici. V njem živi 206 stanovalk in stanovalcev. D. Ž.

89 AKTUALNO

vsebinska

#### Telovadnjo kar na prostem

Ker osnovna šola v Poljanah nima telovadnice, morajo šolarji telovaditi kar na prostem. Gradnja telovadnice se je zavlekla, saj je po zamenjavi vlade gradnja izpadla iz državnega programa. Zato so morali znova iskati soglasja.

3

ŠPORT

#### Žirovci jesenski gorenjski prvaki

Konec tedna se je končal jesenski del tekmovanja v gorenjskih nogometnih ligah, moštva v drugi in tretji ligi pa čaka še en krog. V prvi gorenjski ligi so bili jeseni najuspešnejši Žirovci, ki so v zadnjem kolu premagali Šobec Lesce.

7

EKONOMIJA

#### Termo se uveljavlja v Knaufu

Ker je nemški koncern Knauf kupil avstrijski Heraklith, je tudi škofjeloška družba Termo postala njegov del. To daje škofjeloški tovarni možnost, da postane vodilna firma znotraj Knaufa za industrijske izolacije.

17

ZADNJA STRAN

#### Pri stotih letih bere brez očal

Cecilija Pristov iz Vrbe je stara sto let. Stoti rojstni dan je praznovala v Prešernovi rojstni hiši. Bere še brez očal. "Zadnjič s sestro nisva mogli prebrati drobnega tiska, mama pa je to zmogla brez težav," je povedala hčerka Helena.

24

VREME

Danes in jutri bo pretežno jasno. Jutri bo ponekod zapihal zahodnik. Še nekoliko topleje bo. V četrtek se bo nadaljevalo večinoma sončno vreme.

1/14°C

jutri: pretežno jasno



ŠKOFJA LOKA

## LDS ne podpira nobenega

Pred drugim krogom županskih volitev v Škofji Loki občinski odbor LDS ne daje izrecne podpore niti Igorju Drakslerju niti Dušanu Krajniku. Argumenti za in proti posameznemu kandidatu so različni, a enako močni, sporočajo iz lokalnega odbora LDS, kjer se obema kandidatomah zahvaljujejo za predstavitev programov in pogledov na možno sodelovanje v prihodnjem mandatu. Pripravljeno so na sodelovanje v korist občine in njenih prebivalcev. D. Ž.

## Kulturni večer in okrogla miza

Kandidat za župana Občine Škofja Loka Dušan Krajnik, občinska odbora SDS in DeSUS ter Lista za Napredek in Tradicijo so bili prireditelji sinočnjega večera slovenske ljudske pesmi in besede na Loškem odru pod naslovom Peli so jih mati moja. Isti organizatorji pa vabijo na okroglo mizo Turizem, razvojne strategije in možnosti pridobivanja evropskih sredstev, ki bo v Miheličevi galeriji v Kašči, danes, 7. novembra, ob 20. uri. Gosta bosta doc. dr. Rok Ovseničnik in Rok Šimenc, direktor Razvojne agencije Sora.

## Popravek

Prejšnji ponedeljek smo napisali, da je Rudi Bizovičar vodja volilnega štaba Mohorja Bogataja. V resnici je vodja Milan Podgoršek, Bizovičar pa je koordinator volilne kampanje SD za Gorenjsko in tajnik območne organizacije SD Kranj.

## Pojasnilo

V petkovem Gorenjskem glasu smo pod naslovom Podprli Sajovica, ne Ruparja omenili tudi očitke kandidatu za župana Tržiča Borutu Sajovicu, da je njegova družina neko sorodnico ogoljufala za dediščino. Oseba, ki se je v navedku prepoznala, nas je opozorila, da je iz kandidatovega odgovora razumeti, da vnukinja ženinih staršev pričakuje dediščino po njih, v resnici pa bi jo pričakovala po svojem pokojnem očetu, Sajovičevem svaku. D. Ž.

## VSAK PRVI TOREK V MESECU

## Kupon za brezplačni mali oglas

Brezplačen je mali oglas z besedilom do 80 znakov. Ugodnost velja samo naročnikom časopisa Gorenjski glas. Veljavni so kuponi s številko tekočega meseca v tekočem letu (ta mesec 11/06) in imajo na hrbtani strani odtisnjen naslov naročnika. Mali oglas, oddan po telefonu ali brez kupona, zaračunavamo po ceniku, s popustom za naročnike (20 %). Kupon ni veljaven za objavo pod šifro ali z navedbo: naslov v oglasnem oddelku. **Brezplačnega malega oglasa ne morejo uveljavljati pravne osebe (tudi s. p.).**

Oglase sprejemamo na naslov Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj ali po telefonu 04/201 42 47 neprekinjeno 24 ur dnevno; za torkovo številko Gorenjskega glasa do petka do 14. ure in za petkovo številko do srede do 13.30. V malo-oglasnem oddelku na Zoisovi 1 v Kranju pa smo vam na razpolago od ponedeljka do petka od 7. do 15. ure.

## MALI OGLAS

november/06

Naročam objavo malega oglasa z naslednjim besedilom:

- prodam     kupim     oddam     najamem  
 podarim     iščem     nudim     zamenjam

Nečitljivih kuponov ne objavljamo.

**Darilo**  
izžrebanemu naročniku časopisa  
**Gorenjski Glas**  
Avtokarto prejme MATIJA CANKAR iz Gorenje vasi.

# Lojze Peterle bo kandidiral z državljansko listo

Že sedaj je svojo kandidaturo na predsedniških volitvah, ki bodo prihodnje leto, napovedal Lojze Peterle, predsednik prve vlade v samostojni Sloveniji, sedaj pa evropski poslanec.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

Ljubljana - Ivo Boscarol, podjetnik iz Ajdovščine, prvopodpisani na listi predlagatelj, je v petek predstavil kandidaturo Lojzeta Peterleta za predsednika države. Lojze Peterle, član stranke Nova Slovenija in trenutno poslanec v evropskem parlamentu, bo za predsednika republike kandidiral s podporo državljanske liste, na kateri je že sedaj veliko uglednih imen. O njih predlagatelj še ni želel govoriti, češ da bi z omembo zgolj nekaterih drugim naredili krivico, bodo pa v kratkem objavljena na spletni strani Lojzeta Peterleta. Gre pa za "direktorje podjetij, ki veliko izvažajo po svetu, vrhunske športnike, ki so ime Slovenije ponesli v svet, kulturnike, ki slovensko kulturo prenašajo na vse kontinente, skratka ljudi, ki Slovenijo bolj predstavljajo v svetu, kot jo je

kadarkoli politika". Tako v prvem krogu, za drugega pa je Lojze Peterle dejal, da je odprt tudi za podporo strank, tudi neparlamentarnih in manjših, ki ne pokrivajo vse Slovenije. Že sedaj je o svoji kandidaturi pisal predsednikom pomladnih strank, ne izključuje pa tudi drugih, ki vidijo v njem pravi potencial za predsednika. Peterle, ki je bil prvi predsednik slovenske vlade po osamosvojitvi, o tem, kakšnega predsednika države potrebuje Slovenija:

"Naša država je bila pred petnajstimi leti pred drugačnimi izzivi, kot je sedanja. Danes potrebujemo predsednika, ki dobro razume globalizacijo, Evropsko unijo, manjšinsko problematiko in ga zanimajo slovenska država, družba in narod." Sloveniji je potrebno delo za več politične odličnosti, je dejal Lojze Peterle, o svoji kandidaturi pa je še povedal, da je začel posvetovanja o stanju v državi z



Lojze Peterle z Ivom Boscarolom

ljudmi, ki si želijo programskega sodelovanja. S predsednikom vlade Janezom Janšo se še ni srečal, prepričan pa je, da z njim in s pomladnimi strankami še vedno delijo iste vrednote kot ob osamosvojitvi. Pri njegovi kandidaturi za predsednika bi pričakovali, da ga bo na ta položaj predlagala stranka NSi. Peterle pravi, da ga je stranka prehitela in ga

nagovarjala h kandidaturi že veliko pred tem, kot je ta dozorela. Dodal je, da že ima podporo strankinega prvaka Andreja Bajuka. V zvezi s svojim zdravstvenim stanjem pa je dejal, da se počuti zdravega, vendar bo vseeno opravil pregled, ki ga je v javnosti obljubil pred časom, kajti država potrebuje zdravega predsednika.

## Dušan Krajnik in Blaž Kujundžič sklenila koalicijo

BOŠTJAN BOGATAJ,  
DANICA ZAVRL ŽLEBIR

Škofja Loka - Škofjeloski izvršilni odbor SDS je prejšnji teden sprejel odločitev, da na nedeljskih volitvah za župana Škofje Loke podpre Dušana Krajnika. "Razlogov za podporo je več. Prvi je, da že leto dni opozarjamo in dajemo pobude za reševanje problemov Škofje Loke, vendar SLS in župan Igor Draksler na to ne odgovarjata. Hkrati v Krajniku vidimo župana, ki ima dobre povezave z vlado, zastopa enako politiko povezovanja napredka in tradicije kot mi, oboji se tudi zavzemamo za spremembe, ki jih bomo izvedli v prihodnjem mandatu," je odločitev pojasnil mag. Blaž Kujundžič, predsednik škofjeloske SDS in dodaja, da so volivci že v prvem krogu pokazali odločenost za spremembe. Minuli vikend so tako Lista za Napredek in Tradicijo (NIT) in SDS podpisali koalicijsko pogodbo, ki jo bodo podrobneje predstavili danes

v Miheličevi galeriji v Kašči. "V duhu moderne lokalne politike sodim, da bodo stranke in liste, ki podpirajo Dušana Krajnika, presegle ideološke in politične razlike, ki že 12 let zavirajo razvoj Škofje Loke. Seveda pa to ne pomeni, da zapuščamo pomladne korenine," je ob podpisu koalicijske pogodbe povedal Kujundžič.

"Na petkovih usklajevanjih z najmočnejšo stranko, ki jih je vodil predsednik občinskega odbora SDS mag. Blaž Kujundžič, smo se dogovorili o vsebini koalicijske pogodbe za mandat 2006-2010, aktivnostih in tudi članstvu v odborih in komisijah prihodnjega občinskega sveta," je o podpori stranke SDS povedal kandidat za župana občine Škofja Loka Dušan Krajnik, ki je na volitvah kandidiral z Listo za Napredek in Tradicijo, sedaj pa ga je v kandidaturi podprla stranka SDS. "Koalicijski pogodbi sta se pridružili še stranka DeSUS, kar je predsednik ob-



Dušan Krajnik (levo) in mag. Blaž Kujundžič sta sklenila koalicijsko pogodbo, ki jo bosta slovesno podpisala danes opoldne.

činskega odbora Janez Radelj v soboto dopoldne že javno objavil, in Glas žensk Slovenije, kjer se je slovenska centrala te stranke na pogovorih konec tedna v Kranju po besedah podpredsednice Zorice Škorc prav tako odločila za pristop k naši koaliciji. Pričakujemo še podpore drugih, če še ne sedaj, pa po nedeljskih volitvah, je dejal Dušan Kraj-

nik, ki računa tudi na podporo volivcev kandidata Draga Leskovška, ki sicer ni prišel v občinski svet, pogovori pa potekajo tudi z Listo za boljšo Loko. Koalicijska pogodba je po Krajnikovih besedah odprta za vse, ki so pripravljeni sprejeti njeno vsebino, sicer pa je izrazil veselje, da so se našli partnerji, ki podpirajo spremembe v občini Škofja Loka.

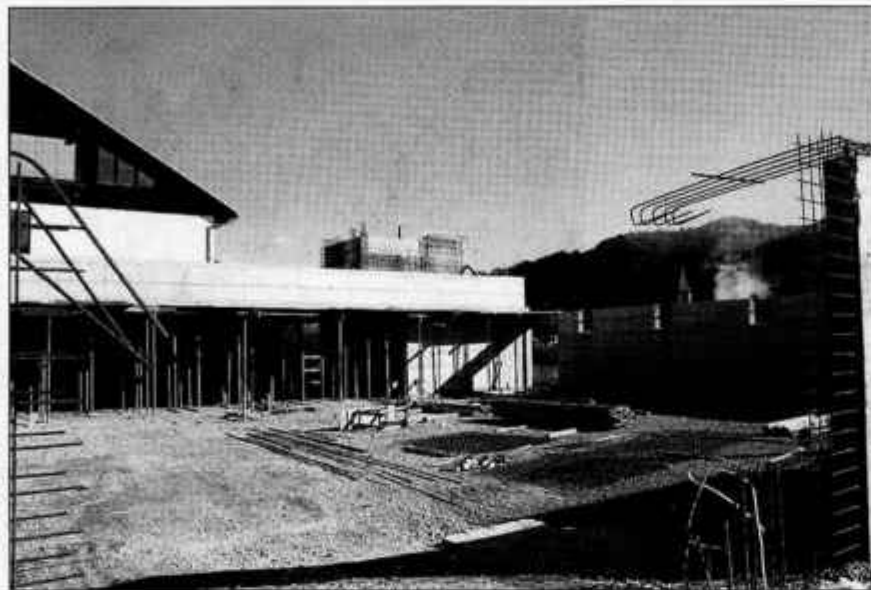
# Telovadijo kar na prostem

Ob osnovni šoli Poljane so v minulih dneh začeli gradnjo težko pričakovane športne dvorane.

MATEJA RANT

Poljane - Poljanski osnovnošolci bodo, kot kaže, prihodnje leto vendarle imeli boljše razmere za izvajanje športne vzgoje. Zaradi pomanjkanja prostora se je namreč ob lepem vremenu, tudi pozimi, telovadba odvijala na prostem, sicer pa kar na šolskih hodnikih. Že prihodnje leto pa naj bi ob šoli končali gradnjo nadstandardne športne dvorane z več vadbenimi prostori in zunanjim igriščem. Svoje igrišče bodo dobili tudi otroci v tamkajšnjem vrtcu.

Gradnja telovadnice se je zavlekla, ko je po zamenjavi vlade pred dverma letoma njihov projekt izpadel iz državnega proračuna. Tako so morali lani znova izpeljati postopke za pridobitev vseh potrebnih soglasij, da so v juniju vendarle lahko objavili razpis za izbiro izvajalca. Izbrano je bilo podjetje Vegrad Velenje, s katerim so sredi julija podpisali pogodbo, na podlagi katere naj bi dela končali v prvi polovici pri-



Prihodnje leto bodo poljanski osnovnošolci dobili novo telovadnico. /Foto: Polona Mlakar Baldašin

hodnjega leta. Naložba bo po pogodbi vredna slabih 450 milijonov tolarjev. "Ker je telovadnica projektirana nadstandardno, glede na šolske normative, bo ministrstvo za šolstvo in šport prispevalo le 122 milijonov tolarjev," je pojasnila direktorica občinske uprave Elizabeta Rako-

vec. Dobrih 2,4 milijonov tolarjev bo za gradnjo primaknila še Fundacija za šport. Občina pa bo krila stroške nakupa zemljišč, izdelave projektne in investicijske dokumentacije, komunalne opreme in nadzora. Po dokončanju gradbenih del bodo izvedli še razpis za na-

kup opreme, tako da bo po ocenah celotna naložba preseгла petsto milijonov tolarjev, je pojasnila Elizabeta Rakovec in dodala, da bo v prihodnje treba poskrbeti še za celovito ureditev parkiranja za potrebe šole, za kar bo najprej treba odkupiti manjkajoča zemljišča.

# Letala vzletajo po predpisih

Promet na brniškem letališču se odvija po predpisani proceduri in v zakonsko dovoljenih mejah hrupnosti, zagotavljajo na Aerodromu Ljubljana.

SIMON ŠUBIC

Šenčur - Novi šenčurški občinski svet in župan Miro Kozelj se bosta v prihodnjem mandatu morala ukvarjati tudi s problematiko preletov letal nad Šenčurjem, o čemer je še pred volitvami razpravljala tudi prejšnji občinski svet, župan pa se je na to temo sestal tudi s predstavniki Krajevne skupnosti Šenčur.

Z letalskim hrupom so seveda povezane tudi zahteve po nadomestilu, vendar pa je župan Miro Kozelj pojasnil, da podzakonski predpisi še vedno niso sprejeti, tako da nobena občina še ni upravičena do morebitnih nadomestil. Jožef Stružnik je opozoril, da so bili pri izdaji soglasja za izgradnjo brniškega letališča dovoljeni le vzleti v smeri Vodice, sedaj pa največji problemi nastajajo zaradi vzletanja letal nizkokostenih prevoznikov v smeri Šenčurja. Ciril Sitar je zato predlagal oblikovanje konzorcija zainteresiranih občanov in pristojnih institucij, ki se naj ukvarja z reševanjem problema letalskega hrupa.

Družbo Aerodrom Ljubljana smo vprašali, zakaj letala vzletajo tudi v smeri Šenčurja. "Včasih so letala pravilo-

ma vzletala v smeri proti Vodici. Zaradi gostote prometa pa se zadnje čase vse več letal pri vzletu usmerja tudi v smer proti Šenčurju. Povečan promet je povzročil tudi, da se predvsem čarterski promet občasno odvija tudi v poznem večernem času. Poleg tega so nekatera čarterska letala nekoliko hrupnejša, čeprav ob tem poudarjamo, da se ves letalski promet na letališču Ljubljana odvija v zakonsko dovoljenih mejah hrupnosti," je sporočila Brigita Zorec, strokovna sodelavka za odnose z javnostmi.

"Kjer je letališče, je tudi hrup, temu se nikjer ne da izogniti. Procedure letalskega prometa, ki ga opravljamo na letališču, so jasne in se promet po njih tudi strogo izvaja. Tako potniška letala vzletajo tudi proti Kranju po predpisani proceduri, enako velja za pristajanje s kranjske strani. Verjamem, da stanovanje ob koridorju letalski hrup moti, morajo pa se zavedati, da je bilo letališče prej zgrajeno, kot pa so nekateri občani na črno postavili hiše v koridorju. Nad centrom Šenčurja letala ne letijo," je ob tem dejal Vinko Može, predsednik uprave Aerodroma Ljubljana.

# Osemdeset let Martina Koširja

Martin Košir, rojen leta 1926 v Goričah, je bil eden najpomembnejših gorenjskih politikov po osvoboditvi do začetka devetdesetih let.

JOŽE KOŠNJEK

V soboto, 11. novembra, na martinovo, bo praznoval 80-letnico Martin Košir. Leta 1926 se je rodil v Goričah, kjer živi še sedaj. Njegovo mladost je zaznamovala vojna, saj se je že junija leta 1943, star dobrih 16 let, pridružil partizanom v 5. bataljonu Gorenjskega odreda. Bil je udeleženec pohoda 14. divizije na Štajersko. Dva krat je bil ranjen. Po vojni je končal Srednjo ekonomsko šolo v Kranju in srednjo partijsko šolo ter opravljal številne funkcije: predsednik občine Goriče, sekretar komiteja ZKS Kranj, predsednik občinskega in okrajnega odbora SZDL Kranj, predsednik Okrajne zadrúžne zveze Kranj, republiški poslanec, predsednik skupščine občine Kranj in sekretar medobčinskega sveta ZKS za Gorenjsko. Že med delom na Gorenjskem je bil izvoljen v republiške skupščinske in partijske organe in za delegata na zveznih partijskih kongresih. Leta 1974 je bil imenovan za podsekretarja v zveznem sekretariatu na no-

tranje zadeve, kjer je vodil službo državne varnosti, od leta 1978 naprej pa je bil dva mandata republiški sekretar za ljudsko obrambo. Leta 1986 se je upokojil.

Na nekatere dosežke Kranja, Gorenjske in Slovenije v času njegovega političnega delovanja je še posebej ponosen. Sam omenja uspešno sodelovanje s takratnimi direktorji kranjskih in gorenjskih tovarn, vzpostavitev učinkovitih občinskih uprav, izgradnjo 14 novih osnovnih šol, vrtcev in prizidkov k nekaterim šolam, za kar sta bila kot prva v Jugoslaviji razpisana dva referenduma, združevanje kmetijskih zadrúg, rast Merkurja in nastanek trgovinskih podjetij Živila in Kokra, stanovanjsko gradnjo, modernizacijo turističnih zmošnjivosti v Kranju in okolici, gradnjo cest in mostov ter prenos dediščine kiparja Lojzeta Dolinarja v Kranj. Kot takratni republiški minister za obrambo se je zavzemal za krepitev slovenske Teritorialne obrambe, za uvedbo študija obramboslovja v



Martin Košir kot slovenski sekretar za obrambo leta 1984 na posvetu v Poljčah

Sloveniji in za zgraditev centra za obrambno usposabljanje v Poljčah.

Na koncu pregleda svojega delovanja je zapisal: "Ne že-

lim nobene hvale, ampak le to, da ne bi nikdar pozabili, kakšne napore je vložil slovenski narod za svoj razvoj po drugi svetovni vojni."

## Gorenjski Glas

ODGOVORNA UREDNICA  
Marja Volčjak

NAMESTNIKA ODGOVORNE UREDNICE  
Jože Košnjek, Cveto Zaplotnik

UREDNIŠTVO

NOVINARJI - UREDNIKI:

Boštjan Bogataj, Alenka Brun, Igor Kavčič, Jože Košnjek, Urša Petermel, Stojan Saje, Vilma Stanovnik, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl Zlebir, Suzana P. Kovačič, Štefan Žarg, Mateja Rant, stalni sodelavci:  
Jasna Paladin, Marjeta Smolnikar, Matjaž Gregorič, Miha Naglič, Milena Miklavčič, Simon Šubic, Maja Bertonec, Igor Žerjav

OBLIKOVNA ZASNOVA  
Jernej Stritar, Tricikel

TEHNIČNI UREDNIK  
Grega Flajnik

FOTOGRAFIJA  
Tina Dokl, Gorazd Kavčič, Gorazd Šinik

LEKTORICA  
Marjeta Vozlič

VODJA OGLASNEGA TRŽENJA  
Mateja Žvižaj

GORENJSKI GLAS je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino. Ustanovitelj in izdajatelj: Gorenjski glas, d.o.o., Kranj / Direktorica: Marja Volčjak / Naslov: Zoisova 1, 4000 Kranj / Tel.: 04/201 42 00, fax: 04/201 42 13, e-mail: info@g-glas.si; mali oglasi in osmrtnice: tel.: 04/201 42 47 (sprejem na avtomatskem odzivniku 24 ur dnevno); uradne ure: vsak delovni dan od 7. do 15. ure / Gorenjski glas je poltednik, izhaja ob torih in petkih, v nakladi 22.000 izvodov / Redne priloge: Moja Gorenjska, Letopis Gorenjske (enkrat letno). Na pobeg in sedem lokalnih prilog / Tisk: SET, d.d., Ljubljana / Naročnina: tel.: 04/201 42 41 / Cena izdava: 990 SIT/1,21 EUR, letna naročnina: 30.160 SIT/125,86 EUR; Cene v drugi valuti so preračunane po centralnem parijskem tečaju (1 EUR je 239, 64 SIT). Redni plačniki imajo 20 % popusta, letni 25 % popusta; naročnina za tujino: 126 EUR preračunano v tolarje po srednjem tečaju Banke Slovenije; v cene je vračunan DDV po stopnji 8,5 %; naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa do pisanega preklica, ki velja od začetka naslednjega obračunskega obdobja / Oglasne storitve: po ceniku; oglasno trženje: tel.: 04/201 42 48



## KRATKE NOVICE

RADOVLJICA

## Arheologi na najdiščih Ledine in Preval



Arheologi so na gradbišču avtoceste med Vrbo in Peračico v radovljiški kotlini odkrili dve novi arheološki najdišči: Ledine in Preval. Na Ledinah so odkrili sledi prazgodovinske poselitve, domnevno iz bronaste dobe, v sredini drugega tisočletja pred Kristusom. V strugi nekdanjega potoka so našli odlomke lončenih posod. Ugotavljajo, da v okolici Radovljice prazgodovinske naselbine niso bile samo na vzpetinah, ampak je bila poseljena tudi dolina. Arheolog **Drago Svoboda** je povedal, da so na najdišču Ledine pričakovali več, tudi najdbo rimske kmetije. Na najdišču Preval pri Radovljici pa so izkopali ostanke prazgodovinske poselitve z začetka starejše železne dobe. Našli so lončene posode, stavbne elemente in tlake. Šlo naj bi za ostanke večjega prazgodovinskega naselja, ki ga nameravajo raziskati v bližnji prihodnosti. **A. B.**

KRANJSKA GORA

## Končana obnova zdravstvenega doma

V Kranjski Gori so končali obnovo zdravstvenega doma, ki je potekala od konca avgusta letos. Kot je povedal **Boštjan Pristavec** z Občine Kranjska Gora, je vse nared za selitev ambulant iz začasnih prostorov v stavbi Občine Kranjska Gora nazaj v obnovljene prostore. Obnovljeni zdravstveni dom naj bi slovesno predali namenu 14. novembra. Za obnovo so namenili 80 milijonov tolarjev, uredili so ambulantni del v pritličju, kotlovnico ter napeljave v kleti, prihodnje leto pa bodo uredili še fasado in streho. Pridobili pa so tudi že gradbeno dovoljenje za gradnjo dvanajstih stanovanj v prvem nadstropju in mansardi stavbe. **U. P.**

TRŽIČ

## Festival kratkih filmov

Občina in Turistično društvo Tržič organizirata v sodelovanju s KS Tržič in avtorji del Drugi tržiški festival kratkih filmov in video spotov. Uvodni del festivala, ki se bo začel jutri, 8. novembra, ob 19. uri v dvorani Paviljona Tržič, bo posvečen spominu na pred nedavnim umrlega režiserja, snemalca in filmskega publicista Jožefa Perka. Njegovo delo bo predstavila **Alenka Dolinar**, zbrane pa bo nagovoril direktor prireditve **Lado Srečnik**. Nato bodo prikazali dokumentarni esej *Beli krog življenja - slike z Bloške planote*, ki ga je **Jože Perko** lani posnel za RTV Slovenija. **S. S.**

KRANJ

## Odločen ne alkoholu in tobaku

Na Brdu pri Kranju je v četrtek in petek potekala 9. nacionalna konferenca lokalnih akcijskih skupin (LAS) za preprečevanje zasvojenosti. Osrednja tema je bila "Alkohol in tobak - kaj lahko še storimo na lokalni ravni?" Soorganizatorja konference sta bila Urad za droge pri Ministrstvu za zdravje in Lokalna akcijska skupina za preprečevanje zlorabe drog v Mestni občini Kranj. Udeleženci so med drugim govorili o programih zdravljenja alkoholizma pri nas, o novih dognanjih oziroma posledicah aktivnega in pasivnega kajenja in o nočnem življenju mladih kot izzivu za preventivno delo. **S. K.**

KRANJ

## Nova parkirišča in igrišče v Stražišču

V Krajevni skupnosti Stražišče je Mestna občina Kranj v predelu Savice (pri osnovni šoli) zgradila nova parkirna mesta, uredili so obvozno cesto in postavili sodobno otroško igrišče. Ob zaključku del vas jutri ob 16. uri vabijo na slovesnost, ki bo potekala na parkirišču pri otroškem igrišču, v primeru slabega vremena pa v prostorih osnovne šole. V kulturnem programu bodo sodelovali Pihalni orkester Mestne občine Kranj, učenci Osnovne šole Stražišče in otroci iz vrta Živ zav. **S. K.**

## Kresnička uspešno sveti

V kriznem centru za mlade Kresnička so tudi letos začetek novembra namenili spoznavanju njihovega dela in svoja vrata odprli obiskovalcem, sosedom, krajanom in svojim partnerjem.

TINA TOŠIČ

Lesce - Krizni center za mlade (KCM) v Lescah deluje že drugo leto in je na voljo žrtvam z območja centrov za socialno delo iz Škofje Loke, Kranja, Tržiča, Jesenic ter Radovljice.

V zadnjem letu so začasno namestili 47 otrok in mladostnikov, največ v starostni dobi od 14 do 16 oziroma 18 let, najpogosteje zaradi psihičnega nasilja in konfliktnih situacij doma. Večina je bila nameščena prek matičnega Centra za socialno delo, nekaj s pomočjo regijske Interventne službe, nekateri pa se po pomoč zatečejo sami. Najpogostejši so otroci in mladostniki z območja Centra za socialno delo Radovljica, prevladujejo pa dekleta. Po podatkih vodje KCM **Zorice Škorc** otroci in mladostniki največkrat ostanejo v Kresnički od dva do sedem dni, kar nekaj pa je takih, ki bivajo tam tudi več kot mesec. Zanje skrbi



V centru Kresnička / Foto: Arhiv KCM

pet strokovnih delavcev, dvajset prostovoljcev in gospodinja.

Vendar pa je leška Kresnička mnogo več kot le zatočišče. "Aktivnosti prilagodimo potrebam otrok, ki so pri nas, od pomoči pri učenju, izletov v bližnjo okolico, športnih aktivnosti in tudi dela na vrtu ter v hiši," je o vsakdanjiku v Kresnički

spregovorila direktorica Centra za socialno delo v Radovljici **Miloša Kos Ovsenik**. Svojim varovancem poskušajo posredovati čim več pozitivnih in poučnih izkušenj. Med drugimi se je letos avgusta osem mladostnikov v spremstvu dveh strokovnih delavk v Belgiji udeležilo mednarodne mladinske izmenjave, katere tema je bila

neverbalna komunikacija. Mladi iz evropskih držav so prek likovnih, športnih, glasbenih in drugih vodenih delavnic spoznali moč tovrstne komunikacije. Trenutno so v KCM nameščeni trije otroci, sicer pa je Kresnička odprta vse dni v letu, dosegljivi pa so na telefonskih številkah 04/531-69-30 ali 040/436-531.

KRANJ

## Otroci na počitnicah na Debelem rtiču

V mladinskem zdravilišču in letovišču Rdečega križa na Debelem rtiču je ves teden jesenskih počitnic preživljalo 150 otrok iz socialno ogroženih družin. Med njimi so bili tudi otroci z Jesenic, iz Radovljice, Škofje Loke, Tržiča in Kranja. To je bila že četrta skupina otrok iz socialno ogroženih družin, ki je bila na počitnicah v otroškem zdravilišču, denar za to pa je Rdeči križ pridobil iz sredstev FIHO. V mladinskem zdravilišču je doslej letovalo že veliko otrok. **D. Ž.**

## PREJELI SMO

## Pojasnilo župana šokiralo gasilce Kovorja

V skladu z Ustavo R SLO in zakonom o medijih prosim za objavo odgovora na napisane neresnice in manipulacije v zvezi z gasilskim avtomobilom v Kovorju, članek je bil objavljen dne 3. novembra 2006.

Pojasnilo, ki ga je podal župan g. Pavel Rupar, vsebuje, razen ene in edine resnice, da je PGD Kovor v občini Tržič eno najaktivnejših društev, same laži in podtikanja, ki zavračajo tudi uradna in pisna stališča Občine Tržič. Kot predsednik v društvu PGD Kovor delujem že 24 let. Moja naloga in odgovornost pred domačimi in vsemi gasilci, krajanji in vsemi državljani je poleg osnovnega poslanstva skrb za pošteno in pregledno delovanje društva. PGD Kovor je pravna

oseba in deluje na podlagi pisne dokumentacije.

Projekt nabave gasilskega vozila GVV2 je bil vreden 26,5 milijona sit. Dne 19. februarja 2006 sem na Vaš naslov podal pobudo s finančnim načrtom, po katerem bi občina Tržič v letu 2007 plačala prvi obrok petletnega financiranja. V tem pisnem predlogu sem prosil tudi za sestanek na občini, torej pri županu, kjer bi dorekli podrobnosti, določili datum podpisa pogodbe in vse skupaj predstavil v reviji Tržičan in Gorenjskem glasu.

Dne 9. maja 2006 pa je na naslov PGD Kovor prišel uradni odgovor, ki ga prilagam v dokazilo, kjer je zavržena prošnja za finančno pomoč, saj za ta namen ni predvidenih proračunskih sredstev. S tem je bila za nas, gasilce v Kovorju, zgožba z Občino Tržič do zadnjega tedna pred drugim krogom županskih volitev zaključena. Z vsa odgovornostjo povem, da na naslov PGD Kovor ni prispelo nobeno drugo pismo z Občine Tržič. To je

absolutna laž in manipulacija z gasilci, kot pred štirimi leti, ko ste me osebno po telefonu poklicali za pomoč pri pogostitvi po otvoritvi mostu v Kovorju. Gasilci smo pripravili mize, ogreli prostore, nabavili pijačo, Vi pa ste ljudi z avtobusi prepegljali v Zvirče. V Vašem pojasnilu, g. župan, trdite v večinskem deležu pri vseh investicijah.

Kot član predsedstva OGZ Tržič poznam tudi problematiko ostalih PGD v Občini Tržič. Moji gasilski tovariši iz Leš, Križev in Tržiča so se osebno oglasili pri Vas na Občini za pomoč, pa poleg šikaniranja niso dobili nič lepšega odgovora kot mi v Kovorju, ki imamo vsaj pismeno zavrnitev prošnje. Kot pravite, smo jaz in naši vrli gasilci že politično opredeljeni, jaz osebno se tudi nimam namena premisliti. Čudi pa me, da so Vam sedaj naši gasilski glasovi tako pomembni. Gasilci bodo skrbeli za varovanje ljudi in premoženja v našem kraju ne glede na Vašo umazano politiko, ki jo

nam vsiljujete. Od novega župana pričakujemo, da bo preko proračuna zagotovil sredstva za vsakoletno pregledno opremljanje gasilcev. Gasilska vozila najlepše občine v Sloveniji niso primerljiva niti v sosednji občini, kaj šele na nivoju Gorenjske. Novi gasilski avto v Kovorju pa bo služil za pomoč na celotnem območju občine in zunaj nje, če bo to potrebno.

Pismo s ponujeno pomočjo za gasilski avto bomo v naslednjih dneh osebno prevzeli pri Vas na občini, zahvalili pa se bomo takrat, ko bomo pomoč tudi prejeli. Če je namena iskrena, pa hvala že vnaprej!

Celoten dopis, naslovljen na Občino Tržič, in odgovor občine prilagam kot dokazilo, vsak zainteresirani občan pa si original lahko pogleda na sedežu PGD Kovor. Prilagam pa tudi podpisano pogodbo za dobavo novega vozila med dobaviteljem in PGD Kovor.

S spoštovanjem gasilci PGD Kovor in predsednik

FRANC SMOLEJ

# Zlata zakonca Rup

SUZANA P. KOVAČIČ

**Kranj** - "Zvone je bil šofer pri Kompas in enkrat je nanese, da je vozil mojo sorodnico iz Amerike. Tako sva se spoznala," se spominja Ančka, rojena Kumer, ki je dekliški priimek zamenjala z moževim pred 50 leti, 27. oktobra 1956. "Ohcet je bila skromna, a lepa," se spominja. Civilno poroko sta imela v Mestni hiši v Kranju, cerkveno v Stari Loki. V zakonu sta se jima rodili hčerki Zvonka in Jurka, jesen življenja pa jima bogatijo tudi vnuki Marko, Jurka, Gregor in Luka ter enajstmesečni sonček, pravnuk Aljaž.

Pet desetletij skupnega življenja sta okronala prejšnjo soboto. "Bilo je prekrasno. Najprej je bil obred v cerkvi v Kranju, ki ga je vodil prelat in dekan Stanislav Zidar. Prijetno presenečenje za naju je bilo, ko nama je Ma-

teja Praprotnik zapela Ave Marijo, Gorenjski kvintet pa pesem Slavljenc današnji. Zatem smo imeli pogostitev in zabavo z ansamblom Krila v naši družinski gostilni Ančka v Šenčurju. Imela sva tudi poročno torto, tokrat prvič," je bila nekaj dni po zlati poroki še vedno vidno ganjena Ančka.

Dnevi Ančke in Zvoneta so bili, poleg skrbi za družino in dom, zapolnjeni z delom. Nekateri se verjetno še spominjate gostilne Ančka v Čirčah, ki so jo odprli leta 1968, gospa Ančka pa je tedaj orala ledino na področju ponudbe domače hrane, kot so denimo štruklji. Danes imajo mnogo večjo gostilno z istim imenom v Šenčurju, vodita pa jo hčerka Jurka in zet Toni. "Z možem v zadnjih štirih letih le še občasno priskočiva na pomoč v gostilni. Zelo rada sva doma, urejava vrt in spet imam več



časa za klekdjanje," zaključuje Ančka. Kako sta krmarila pet desetletij, pa najbolje povedo besede njune hčerke

Jurke, ko pravi, da sta premagala prav vse čeri in ovire, da njuna ladja ni nikoli nasleda.

## Od Ilovke do Brda po asfaltu

SUZANA P. KOVAČIČ

**Kranj** - V petek popoldne so uradno odprli obnovljeno pot od Ilovke do Brda v Krajevni skupnosti Kokrica. V desetih dneh je Cestno podjetje Kranj kot izvajalec del asfaltiralo cestišče v dolžini 1100 metrov, uredilo bankine ter položilo nov vodovod. Vrednost investicije je bila 12 milijonov tolarjev, sredstva so zagotovili iz občinskega proračuna. Cesta je široka dobra dva metra in

pol, po njej je dovoljena vožnja le za lokalni promet in za kmetijsko mehanizacijo. Namenjena je tudi kolesarjem, med nekaterimi navzočimi na slovesnosti pa je bilo slišati kritiko, zakaj je že zdaj niso uredili tudi s pravo kolesarsko stezo, ampak so občinski predstavniki samo obljubili, da jo še bodo.

Tajnik Krajevne skupnosti Kokrica Branko Roblek je povedal, da so si več let prizadevali za asfaltiranje te

poti in da so s pomočjo krajevne skupnosti investicijo le uvrstili v planske dokumente Mestne občine Kranj. Obnovljeno pot je blagoslovil župnik Janez Jenko iz Predoselj, ob tej priložnosti so pokazali tudi na še sveže obnovljeno mlinarjevo hišno znamenje, ki stoji ob poti. Branko Roblek je v nagovoru zaključil: "Zelim, da občina uvrsti v plan tudi obnovo mostu čez Rupovščico in obnovo jezua pri Rupovščici."



JEZERSKO

### Nove luči in zidovi

Denar, ki ga je občina Jezersko letos dobila od države po sklepu vladne službe za lokalno samoupravo in regionalni razvoj, so vložili v javno razsvetljavo in nove oporne zidove. Nove je več kot 12 kilometrov javne razsvetljave, osvetljen je odsek od regionalne ceste do Planšarskega jezera, luči je dobil del doline Komatevre ter odsek proti Gašteju in gostilni Kanonir. Na Jezerskem tako gori 30 novih luči. S pomočjo državnega denarja so bili zgrajeni tudi oporni zidovi v Komatevri. Vlada je odobrila Jezerske mu 17 milijonov. D. Ž.

### KRATKE NOVICE

ŠKOFJA LOKA

#### Okrogel jubilej skrbi za slepe in starejše

Škofjeloški Center za slepe, slabovidne in starejše letos praznuje 70-letnico delovanja. V CSS so se odločili, da ta teden pripravijo vrsto prireditev v počastitev okroglega jubileja. Že včeraj so si stanovalci lahko ogledali predstavo Čaj za dve, za danes pripravljajo slavnostno kosilo in slavnostno prireditev za stanovalce doma. Jutri bo ob 15.30 sv. maša v jedilnici Doma, v četrtek pa sledi še osrednja prireditev na Loškem odru, kjer bo slavnostni govornik minister za delo, družino in socialne zadeve mag. Janez Drobnič. Praznovanja bodo zaključili s petkovim martinovanjem s skupino Pušalc. B. B.

ŠKOFJA LOKA

#### Skupaj z vodovodom tudi pločnik

Pred kratkim so na Poljanski cesti, to je na regionalni cesti od upravne enote proti Poljanski dolini, delavci SGP Tehnik začeli graditi pločnik v skupni dolžini 600 metrov. Skupna vrednost del znaša 160 milijonov tolarjev, vendar bodo do konca maja prihodnje leto izvedli zgolj prvo fazo. Zaradi del lahko ob prometnih konicah nastanejo zastoji. V prvi fazi bodo zgradili pločnik in uredili dve avtobusni postajališči v naselju Zabrajda v skupni dolžini 300 metrov, hkrati pa bodo v tem delu zamenjali tudi stoletje star t. i. Nunski vodovod in javno razsvetljavo. "Gradnja je zaradi strmega terena in geološke prelomnice zelo zahtevna, celotno cestišče pa bomo za pločnik razširili z opornimi zidovi," pravijo na Občini Škofja Loka. Pogodbena vrednost prve faze gradnje znaša dobrih 76 milijonov tolarjev. B. B.

GORENJA VAS

#### Predstavitve knjige Novljanovo stoletje

V Galeriji Krvina v Gorenji vasi v Poljanski dolini bo jutri, 8. novembra, ob 19. uri predstavitve knjige Novljanovo stoletje 1908-2004. Novljan je bil znameniti partizanski poveljnik Lado Ambrožič, zaveden Slovenec in pisec številnih knjig in razprav. Knjigo Novljanovo stoletje je napisal njegov sin, novinar Lado Ambrožič. Predstavil jo bo skupaj z Viktorjem Žakljem in predsednikom slovenske borčevske organizacije Janezom Stanovnikom. J. K.

MEDVODE

#### S parkirišči dobili uporabno dovoljenje

Kmalu bo minilo eno leto od slavnostnega odprtja velike športne dvorane v Medvodah, ki pa je dobila uporabno dovoljenje šele pred tremi meseci. Razlog so bili parkirni prostori, ki so jih v uporabo predali šele pred kratkim. "Vseh parkirišč pri dvorani je okrog 170, zraven pa obiskovalci lahko za večje prireditve, ki so predvsem konec tedna, uporabljajo še parkirišči pri Zdravstvenem domu in Osnovni šoli. V tem primeru je parkirnih mest skoraj 250," je povedal medvoški župan Stanislav Zagar. Med parkirna mesta so posadili tudi drevesa. M. B.

NAROČILA PO TELEFONU  
**LESCE**  
04/ 531 77 00  
PLAČILO DO 24 OBROKOV

**ECO OIL**

BOLJŠE KVALITETE V SLOVENIJI NI MOGOČE KUPITI

KURILNO OLJE  
**10 LET**

NAGRADA  
VSAKEMU NAROČNIKU:  
denarnica za euro kovance

Čista toplina.

080 22 66 dostava plina za plinohotne in katkovostnega kurilnega olja

PETROL

Našim kupcem plina in kurilnega olja za ogrevanje doma ponujamo najbolj uporabno različno strobovno pleševanje. Z našimi lahko stroške ogrevanja razporedite tudi na 12 obrokov, odločite pa se lahko tudi za Brezovški Petrol. Dodate informacije in brezplačni klic 080 22 66 in na www.petrol.si.



# Žirovci gorenjski prvaki

Konec tedna se je končal jesenski del v gorenjskih ligah, drugo- in tretjeligaše čaka še en krog, prvoligše pa še trije.

VILMA STANOVNIK

Kranj - Medtem ko so se od nogometnih zelenic prejšnji konec tedna že poslovile ekipe v 2. gorenjski ligi, pa so minuli konec tedna zadnji jesenski krog odigrali še člani v 1. gorenjski ligi. S točko prednosti pred Zarico je jesenski prvak postala ekipa Alpine iz Žirov, ki je v zadnjem, 11. krogu premagala ekipo Šobec Lesce 4 : 3 (2 : 1). Drugi rezultati: Visoko - Zarica 1 : 2, Kranjska Gora - Ločan 4 : 3, Velesovo - Sava 1 : 0, Naklo - Bohinj 0 : 1 in Britof - Železniki 1 : 1.

Zaključuje se tudi jesenski del tekmovanja v 2. SNL. Lepo presenečenje je za svoje navijače pripravila ekipa Bonfike, ki je kot novinec v ligi z 32 točkami po 13. krogu že postala jesenski prvak. Na drugem mestu je ekipa Livarja Ivančne Gorice, ki ima 25 točk, več gneče pa je od tretjega mesta naprej. Krog pred koncem tekmovanja je na tretjem mestu z 20 točkami ekipa Tinexa Šenčurja, ki je minulo nedeljo na domačem igrišču z rezultatom 2 : 0 (0 : 0) premagala Muro 05. "Zadovoljni smo z izkupičkom jesenske-



Borbeni Uroš Smolej in vratar Miloš Popivoda sta prispevala, da je mreža Tinexa Šenčurja v nedeljo ostala prazna. / Foto Tina Dolž

ga dela tekmovanja, saj je liga zelo izenačena in za vsak krog je težko napovedovati favorite. Mi se bomo potrudili, da v zadnjem krogu pridemo še do kakšne točke proti ekipi Alumini-ja," je po nedeljski tekmi povedal predsednik Tinexa Šenčurja Bojan Vidmar. Na lestvici Šenčurjanom tesno sledita ekipi Krškega in Zagorja, na 6. mestu pa je moštvo Triglava Gorenjske, ki je na gostovanju pri Livar-

ju v Ivančni Gorici izgubilo 2 : 1 (0 : 0) in ima 18 točk. V zadnjem jesenskem krogu bo ekipa Tinexa v soboto gostovala pri Aluminiju, ekipa Triglava Gorenjske pa se bo doma v nedeljo ob 14. uri v zanimivi tekmi za zgornji del lestvice pomerila z ekipo Krškega. Tudi v 3. SNL - zahod je bil konec tedna odigran predzadnji krog. Rezultati gorenjskih ligašev: Roltek Dob - Brda 2 : 1, Jesenice - Ihan 1 :

5, Kamnim - Jadran Dekani in Slovan - Kalcer Vodoterm 0 : 0. Na lestvici vodi ekipa Ihana s 25 točkami. Največ tekem jesenskega dela čaka prvoligaše v ligi Telekom, kjer so na sporedu še trije krogi. Ekipa Domžal je konec tedna presenetljivo remizirala z zadnjeuvrščenim Factorjem, še vedno pa zanesljivo vodi na lestvici z 39 točkami. Že v petek ob 17. uri Domžalčani gostijo Dravo.

## 1. gorenjska liga ČLANI

Mesto	Klub	Število tekem	Z.	N.	P.	Goli	Točke
1.	Alpina Žiri	11	9	2	0	25 : 9	29
2.	Zarica	11	9	1	1	45 : 5	28
3.	Velesovo	11	8	2	1	24 : 10	26
4.	Šobec Lesce	11	6	2	3	29 : 17	20
5.	Bohinj	11	6	1	4	25 : 32	19
6.	Britof	11	3	2	6	12 : 21	11
7.	Železniki	11	2	4	5	15 : 17	10
8.	Sava	11	3	1	7	12 : 22	10
9.	Visoko	11	3	1	7	10 : 27	10
10.	Ločan	11	2	3	6	21 : 25	9
11.	Kranjska Gora	11	2	2	7	14 : 34	8
12.	Naklo	11	1	3	7	8 : 21	6

## 2. gorenjska liga člani

Mesto	Klub	Število tekem	Z.	N.	P.	Goli	Točke
1.	Trboje	10	7	1	2	33 : 15	22
2.	Bled HIRTER	10	7	1	2	16 : 11	22
3.	Polet	10	4	4	2	17 : 12	16
4.	Preddvor	10	5	1	4	23 : 24	16
5.	Bitnje	10	3	4	3	20 : 18	13
6.	Hrastje	10	2	5	3	15 : 20	11
7.	Podbrezje	10	2	1	7	13 : 23	7
8.	Kondor	10	0	3	7	8 : 22	3

## HOKEJ

### JESENICE

#### Zmaga in poraz železarjev

Jesenice - Od petka do nedelje so hokejisti Acronija v avstrijski ligi EBEL odigrali dve tekmi. Najprej so doma s 3 : 1 (1 : 0, 0 : 1, 2 : 0) premagali ekipo Innsbrucka, nato pa so v nedeljo na gostovanju pri ekipi Graz 99ers izgubili z 2 : 1 (1 : 1, 0 : 0, 1 : 0). Danes v Podmežaklo prihaja moštvo Red Bulla iz Salzburga, tekma pa se bo začela ob 20. uri. V. S.

## MALI NOGOMET

### RADOVLJICA

#### Odigrali so kar 360 tekem

Športna zveza Radovljica je tudi letos pripravila ligo malega nogometa na travnatih igriščih, v kateri je v štirih različno močnih ligah igralo kar 40 ekip iz Radovljice, Bleda, Bohinja, Žirovnice in Jesenic. Skupaj so ekipe odigrale 360 tekem. V ligi A je na koncu slavila ekipa Prva jakostna (39 točk) pred ekipo Jack Daniels (34 točk) in ŠRD Bacos (32 točk). V ligi B je zmagala ekipa Calimero Boys (44 točk), pred ekipo ŠD Adrijan (40 točk) in ŠD Lancovo (34 točk). V ligi C sta največ točk zbrali ekipi ŠD A. Gašperin in Donat (po 44), zaradi boljše razlike v golih pa je zmagala ekipa ŠD A. Gašperin. Tretje mesto je osvojila ekipa Trim tit (32 točk). V ligi D je zmagala ekipa Koroške Bele (41 točk), drugo mesto je osvojila ekipa NK Begne (40 točk), tretje pa Tostar tenis (37 točk). V. S.

## SMUČARSKI SKOKI

### KRANJ

#### Trojno slavlje bratov Prevc

Na zaključni prireditvi ob 60-letnici Smučarskega kluba Triglav se je okoli 50 domačih skakalcev do 15 let še zadnjič v poletni sezoni pomerilo na vseh štirih skakalnicah v Skakalnem centru na Gorenji Savi. Najuspešnejši so bili trije bratje Prevc iz Dolenje vasi v Selški dolini. Sedemletni Domen je zanesljivo zmagal na 14-metrski skakalnici, 10-letni Cene je bil z veliko prednostjo najboljši na 40-metrski, 14-letni Peter pa je zasedel prvo mesto na 50-metrski skakalnici. Zmaga na 20-metrski skakalnici je s prednostjo 10 točk pripadla novincu Janeku Rumežu. Vsem nastopajočim je priznanja in nagrade podelil v lanski sezoni najboljši skakalec Robert Kranjec. J. J.

## ŠAH

### KRANJ

#### ŠK Stari Mayr vabi

Danes, 7. novembra, organizira ŠK Stari Mayr Kranj v klubskih prostorih, Glavni trg 16, v Kranju, letošnji dvanajsti šahovski rating turnir. Šahisti se bodo pomerili v sedmih krogih švicarskega sistema, kjer bo imel vsak igralec na voljo 15 minut časa za partijo. Na zadnjem turnirju je zmagal FM Marko Podvršnik (ŠD Šentjur), ki je zbral 7,5 točke, odlični drugi s pol točke zaostanka je bil domači drugokategorik Živko Juroš, ki je bil hkrati najuspešnejši senior. Eden izmed favoritov tekmovanja MK Dušan Zorko (ŠS Tomo Zupan Kranj) je osvojil tretje mesto. Tekmovanje se bo začelo ob 17. uri, prijavitelje se lahko še 15 minut pred začetkom turnirja, zaželeno so elektronske šahovske ure. Informacije: Matevž Mrak, telefon: 031/346-911, e-naslov: mrak.matevz@gmail.com. O. O.

## ODBOJKA

### KRANJ

#### Odbojkarji in odbojkarice za pokal

Ta teden so na sporedu prve tekme osmine finala tekmovanja za Pokal Slovenije. V novem sistemu tekmovanja je bilo odigranih že pet krogov, na tekme s prvoligaši, ki začnejo s tekmovanjem šele sedaj, pa se ni uspelo prebiti nobeni od gorenjskih moških ekip. Tako bomo jutri, v sredo, ob 18. uri v ŠD Planina Kranj videli na delu Astec Triglav, ki se bo pomeril s Fužinarjem iz Raven, odbojkarji Autocomerca pa se bodo na prvi tekmi v Ljubljani pomerili z Olimpijo. Pri ženskah se je skozi sito prvih petih krogov uspelo prebiti igralcem ŽOK Partizan Škofja Loka, ki se bodo v osmini finala pomerile z Broline Kamnikom (prva tekma bo jutri, v sredo, ob 18.30 v ŠD Kamnik), Jesenice pa imajo prvo tekmo v Benediktu. B. M.

### KARLOVAC

#### Prvaki zmagali sedmič zapored

V srednjeevropski ligi so odbojkarji Autocomerca minulo soboto gostovali v Karlovcu in domače moštvo Karlovca ugnali kar z 0 : 3 (-24, -19, -16). To je sedma zaporedna zmaga blejskih odbojkarjev, ki še naprej kot edini neporaženi vodijo v Srednjeevropski ligi. Omeniti je treba, da je prvič v letošnji sezoni na mestu podajalca igral do sedaj poškodovani Tomislav Šmuc. V soboto se bosta v 9. krogu srednjeevropske odbojarske lige v Radovljici (ob 20. uri) pomerila lanska finalist državnega prvenstva (domači Autocomerce in mariborski Prevent Gradnje IGM). V. S.

**Odbojka**

Tekma osmine finala Pokala Slovenije - v sredo, 8. novembra 2006, bo ob 18. uri v Športni dvorani Planina v Kranju prva tekma osmine finala odbojarskega Pokala Slovenije med ekipama Astec Triglav in Fužinar Metal z Raven na Koroškem. Odbojkarji kranjskega Astec Triglava si želijo uvrstitve v četrtfinale, zato bo glasna spodbuda privržencev in navijačev še kako dobrodošla.

**Slovenska športna revija sport NOVEMBER**

- V osrednjih prispevkih se predstavljajo:**
  - Marko Milič, Milenko Ačimovič, Pia Tajnikar, David Koradžija, Sergeja Stefanjšin, Tine Urnaut, Milko Djurovski, Luka Založnik, Gregor Rudolf, Pavel Grašič, Janica Kostelič, Aleksander Vinokurov, Fernando Alonso, Michael Schumacher, Kegjski klub Mirotaks, Nogometni klub Bežigrad ...
  - ŠKL, NBA, ŠAH ...
- Novo štiri kandidatke za MISS ŠPORTA SLOVENIJE 2007:** Ana Ogrinc, Tanja Trobec, Alma Samardžič, Marisa Žemva ([www.miss-sporta.si](http://www.miss-sporta.si))

Prestizna številka slovenske športne revije ŠPORT vas čaka pri vašem prodajalcu časopisov. (na naslovnici je Marko Milič). Revijo ŠPORT lahko naročite na 01/541 76 48 ali na [e-sport@slol.net](mailto:e-sport@slol.net)

## Besničani pomagali Kozjekovim

Sosedje in vaščani so Kozjekovim takoj pomagali sanirati pogorelo ostrešje na stanovanjski hiši.

SUZANA P. KOVAČIČ

**Zgornja Besnica** - Poročali smo že, da je na domačiji Kozjekovih oziroma po domače pri Boštank v Zgornji Besnici v začetku prejšnjega tedna izbruhnil požar zaradi samovžiga trave, v katerem sta pogorela gospodarsko poslopje in ostrešje stanovanjske hiše. Zakonca Francka in Ivan Kozjek se kar ne moreta načuditi nesebični pomoči vasi in se obenem vsem zahvaljujeta, saj so s pomočjo sosedov in vaščanov v zelo kratkem času sanirali ostrešje hiše, tako da bodo v mrzlih zimskih mesecih na toplem. Gospodar

Ivan upa, da bodo tudi gospodarsko poslopje prekrili do zime. V petek sta družino obiskala župan Mohor Bogataj in mestni svetnik Stane Boštjančič. "Nepremičnina je bila zavarovana, zato je treba najprej počakati na odgovor zavarovalnice. Ko bosta znana izračun zavarovalnice in predračunska vrednost popravil, in predvidevam, da nekaj razlike bo, je moj predlog mestnemu svetu, da se družini zagotovi finančna pomoč iz rezervnih skladov občinskega proračuna," je povedal Bogataj. Boštjančič pa se je zavezal, da bo v tem primeru vez med KS Besnica in mestnim svetom.



Ivan in Francka Kozjek z vnukoma Robijem in Andrejem med pogovorom z županom Mohorjem Bogatajem.

# Na letališču brez težav

Včeraj je začela veljati uredba Evropske komisije, ki omejuje vnos tekočin v letala. Uvedba strožjih varnostnih ukrepov potnikom na brniškem letališču ni povzročala težav. Varnostnih pregledov ne opravlja več policija.

SIMON ŠUBIČ

**Zgornji Brnik** - Na vseh letališčih Evropske unije, tudi na Aerodromu Ljubljana, motajo potniki od včeraj iz ročne prtljage odstraniti vse tekočine. Na varovano območje letališča in v letalo smejo s seboj vzeti le manjše količine potrebščin za osebno nego v embalažah, velikih največ sto mililitrov. Vse skupaj je treba spraviti v litrsko prozorno plastično vrečko. Omejitev velja za vse tekočine, od gelov in zobnih past do pijač in sirupov. Izjeme veljajo samo za tekočine, ki jih potnik med potovanjem potrebuje iz zdravstvenih razlogov ali zaradi posebnih prehranjevalnih zahtev (tudi hrana za otroke). Potniki smejo še vedno na letalo nesti pijačo in drugo tekočino, ki so jo kupili na nadzorovanem delu letališča ali na varnostnem območju omejenega gibanja.

"Na brniškem letališču prvi dan zaradi uvedbe novih varnostnih ukrepov nismo imeli nobenih težav. Celotno presenetilo nas je, kako do-



Od včeraj naprej varnostne preglede na brniškem letališču opravlja varnostna služba in nič več policija. / Foto: Tina Doki

bro so potniki obveščeni o novih ukrepih. Sicer smo posebna obvestila o varnostnih ukrepih izobesili tudi po samem letališču, Adria Airways potnike o njih obvešča že ob izdaji vozovnic, Aerodrom Ljubljana pa je o ukrepih obvestil tudi vse slovenske organizatorje potovanj,"

je pojasnila Brigita Zorec, strokovna sodelavka za odnose z javnostmi v Aerodromu Ljubljana. Letališka družba je poskrbela tudi za potnike, ki se niso ustrezno pripravili na vnos tekočin na letala, in že kupila 50 tisoč litrskih vrečk, ki jih razdeljuje brezplačno. Nekoliko v senci

uvedbe novih varnostnih ukrepov pa so včeraj uvedli tudi spremembe pri opravljanju varnostnih pregledov. Teh na letališki varnostni kontrolni točki od včeraj ne opravlja več policija, temveč letališka varnostna služba, kot to določa dopolnjen zakon o letalstvu.

NAKLO

## Zapeljal na nasprotni pas

V petek ob 7.40 se je na regionalni cesti zunaj Naklega zgodila prometna nesreča, v kateri sta se hudo poškodovali dve osebi. 33-letni voznik kombiniranega vozila Fiat je po regionalni cesti pripeljal iz smeri Bistrice pri Naklem. V blagem desnem nepreglednem ovinku je z levim delom vozila zapeljal preko neprekinjene sredinske črte v levo na nasprotni pas, po katerem je v tistem trenutku pravilno pripeljal voznik tovornega avtomobila Man, zato je prišlo do trčenja. Oba voznika sta se pri tem hudo telesno poškodovala in so ju po prvi oskrbi odpeljali na urgenco Kliničnega centra v Ljubljani, kjer sta ostala na zdravljenju. S. Š.

## Planincema je spodrsnilo

V soboto so gorski reševalci pomagali planincema, ki jima je spodrsnilo in sta se pri tem huje poškodovala.

SIMON ŠUBIČ

**Tržič, Predvdor** - Lepi jesenski dnevi so kljub nižjim temperaturam še vedno primerni za planinarjenje, še zlasti po krajših planinskih poteh. Med hojo pa se planinci ne smejo povsem prepustiti občudovanju narave, ki ima v jesenskih barvah še poseben čar. Pasti se za planince skrivajo pod njihovimi nogami, saj zmrznjena zemlja, pokrita z odpadlim listjem, še posebej če je to mokro, hitro postane spolzka.

To je v soboto popoldne spoznal tudi 54-letni Škofječan, ki si je pri padcu na Kriški gori poškodoval nogo. Sredi poti od kočice na Kriški gori do naselja Gozd, na strmem spustu v bližini Pajotove poti mu je namreč na zmrznjeni zemlji in listju spodrsnilo. Ker si je pri padcu poškodoval gleženj, poti ni mogel več nadaljevati, ampak je moral počakati na pomoč desetih gorskih reševalcev iz Gorske reševalne službe Tržič, ki so poškodovanega planinca z nosili pri-

nesli do Gozda. Od tam so ga odpeljali v jeseniško bolnišnico, kjer so oskrbeli poškodovani gleženj.

Nekaj ur prej se je na planinski poti s Kališča proti Predvdoru hudo poškodovala 45-letna planinka. Med sestopanjem je nerodno stopila na skalo in ji je spodrsnilo. Pri tem si je hudo poškodovala gleženj, zato so jo s helikopterjem Letalske policijske enote prepekljali v jeseniško bolnišnico, kjer so poskrbeli za njeno poškodbo.

KRANJ

## Policista sta ga "strokovno zgrabila"

V nedeljskem jutru so kranjski policisti postali pozorni zaradi voznika osebnega avtomobila, ki je storil več hujših prometnih prekrškov. Ko so ga skušali ustaviti, se je voznik hotel kontroli izogniti in se je ustavljal šele po trčenju s policijskimi vozili. Med opravljanjem postopka se je 24-letni sopotnik iz okolice Kranja policistoma aktivno uprl, zato sta moza postavila "strokovno in zakonito uporabljena prisilna sredstva", so sporočili s Policijske uprave Kranj. Pri tem je bil kršitelj lažje poškodovan. Policisti bodo zoper mladeniča podali ovadbo. Zoper voznika, ki je vozil pod vplivom alkohola, bodo podali obdolžilni predlog na Okrajno sodišče v Kranju, za druge kršitve pa sta mu policista izrekla globo. S. Š.

BLAD

## Turistu ukradli avtomobil

Neznani storilec je konec prejšnjega tedna s parkirnega prostora pri hotelu Park na Bledu neznan kam odpeljal srebrni osebni avtomobil znamke Toyota RAV4, registrskih števil GR 58119 (CH). Tat je švicarskega turista oškodoval za približno 4,8 milijona tolarjev.



Občina Bled  
Župan

Na podlagi 31. člena Zakona o urejanju prostora - ZureP-1 (Ur. l. RS št. 110/02, 8/03) ter 30. člena Statuta Občine Bled (Ur. l. RS št. 119/03, 84/06) je župan Občine Bled sprejel

### SKLEP

o podaljšanju javne razprave

**Predloga Strategije prostorskega razvoja Občine Bled in Gorje z urbanistično zasnovo Bleda**

1. člen  
Predlog prostorskega akta je javno razglašen v prostorih Občine Bled in KS Gorje.

2. člen  
Javna razprava se podaljša do 15. decembra 2006.

3. člen

V času javne razprave lahko podajo občani, organi, organizacije ter ostali zainteresirani pisne pripombe v knjigo pripomb na mestu javne razprave, po pošti na naslov Občina Bled, Cesta svobode 13, 4260 Bled ali na elektronski naslov [obcina@bled.si](mailto:obcina@bled.si).

Številka: 35001-1/2005  
Datum: 3. november 2006

Župan:  
Jože Antonič

**EKO** Laze 18a,  
4000 Kranj

**DOSTAVA  
KURILNEGA OLJA  
080 21 50**

**ŽENITNA POSREDOVALNICA  
VITALIS** vam nudi  
posredovanje stikov za  
resne zveze ali prijateljstva  
po vsej državi in tujini za vsa  
starostna obdobja. Pridru-  
žite se našim številnim  
zadovoljnim uporabnikom.  
Diskretnost zagotovljena.  
Tel.: 041/234-330,  
031/782-870



# TV SPOROČILO

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA OD SREDE, 8. 11., DO TORKA, 14. 11. 2006



### ZAVOD RS ZA ZAPOSLOVANJE - PROSTA DELOVNA MESTA NA GORENJSKEM

- BELEČE BRIZ POKLA**  
rik do: 22.11.06, DILCA, D.O.O., SVALEDNŠKA C. 12B, KRANJ
- BRNIK**, rik do: 14.11.06, ELAN MARINE, D.O.O., BEGUNJE 1, BEGUNJE
- BRNIK**, rik do: 07.11.06, HEKATA, D.O.O., TOMAČEVO T. LJUBLJANA
- ČISTILNICA**
- ČISTILNICA**  
rik do: 15.11.06, GITAS, D.O.O., ZG. BITLJE 1, ŽABNICA
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, GOODYEAR ENGINEERED PRODUCTS EUROPE, D.O.O., ŠKOFJELOŠKA C. 6, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, OBLČ, D.O.O., UL. MIRKA VADNOVA 14, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, PODPEČAN ANTONIJA S.P., UL. LJ. ŽETA, HROVATA 9, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, PFB, D.O.O., SREDNJE BITLJE 60, ŽABNICA
- ČISTILNICA**  
rik do: 14.11.06, PROSEN COM, D.O.O., SP. DUPLJE 8, DUPLJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 07.11.06, ROMA TEX, D.O.O., POD ŠILO 14, TRČ
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, OREHEK, D.O.O., SVAJSKA LOKA 22, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, L. EGOLF, D.O. ENOTA GODZARSTVO, KIROČEVA C. 56, ŠK. LOKA
- ČISTILNICA**  
rik do: 07.11.06, NOVAK FRANC S.P., ALPSKA C. 43, LESCE
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, OREHEK, D.O.O., SVAJSKA LOKA 22, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, DOM OPREMA, D.O.O., NA PLAVŽU 77, ZELEDNIKI
- ČISTILNICA**  
rik do: 20.11.06, KENE BORIS S.P., MIZARSTVO, RADOVLJICA, JARČEVA UL. 9, RADOVLJICA
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, ŠENK TRADE, D.O.O., BRITOF 23, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 25.11.06, KOVING, D.O.O., LAHOVČE 87, CERKLJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, LOGAR TRADE, D.O.O., MLAKARJEVA UL. 99, SENČUR
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, PFB, D.O.O., SREDNJE BITLJE 60, ŽABNICA
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, KOPIT, BLEJ, D.O.O., ALPSKA C. 43, LESCE
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, C55 - P, D.O.O., STARA LOKA 31, ŠK. LOKA
- ČISTILNICA**  
rik do: 08.11.06, MALI BOŠTJAN S.P., PARTIZANSKA C. 31, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, KOPIT, BLEJ, D.O.O., ALPSKA C. 43, LESCE
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, ZAVEC LJUBJANA S.P., SREDNJE 33, 2351 KAMNICA
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, STC STARI VRH, D.O.O., ZAPREVAL 3, POLJANE NAD ŠK. LOKO
- ČISTILNICA**  
rik do: 07.11.06, HEKATA, D.O.O., TOMAČEVO T. LJUBLJANA
- ČISTILNICA**  
rik do: 08.11.06, QUICK INŽENIRING, D.O.O., PRED-MOST 22, POLJANE NAD ŠK. LOKO
- ČISTILNICA**  
rik do: 25.11.06, TRIGODOM NO. 1, D.O.O., ZAPUŽE 10 B, BEGUNJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, TEKSTILNA TOVARNA ZVEZDA KRANJ, SVAJSKA C. 46, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 15.11.06, AMS-FLIGHT, D.O.O., BEGUNJE 1, BEGUNJE

- ČISTILNICA**  
rik do: 22.11.06, DILCA, D.O.O., SVALEDNŠKA C. 12B, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 21.11.06, PIRC LENART S.P., C. S. ŽAGARJA 40, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 22.11.06, CESAR NAN S.P., LUG V BOHINJU 5, BOHINSKA BISTRICA
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, HAFNER ULRIK S.P., PARTIZANSKA C. 33, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, L. EGOLF, D.O. ENOTA GODZARSTVO, KIROČEVA C. 56, ŠK. LOKA
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, BOPEX, D.O.O. MERKUR GRUPOVA PE BIG BANG JESENICE, PUŽNSKA C. 8, JESENICE
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, IKA, D.O.O., INDUSTRUŠKA UL. 11, ŽIRI
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, MERKUR, D.O. NAKLO TC MERKUR LESCE, ROŽNA DOLINA 51, LESCE
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, OGREX, D.O.O., PODREČJE 5, MAUČE
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, ARESS, S.p.a., TOPNŠKA 35 E, Ljubljana
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, NUESOVAN DRAGAN S.P., POLJSELSKI 149, TRČ
- ČISTILNICA**  
rik do: 17.11.06, TAJO-TEAM, D.O.O., AMBROŽ POD KIRVAČEM 31, CERKLJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 06.11.06, ANASSY, D.O.O., GOLNIK 83, GOLNIK
- ČISTILNICA**  
rik do: 07.11.06, PRAPROTNIK MAJDA S.P., PŠEVSKA C. 2, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 17.11.06, TAJO-TEAM, D.O.O., AMBROŽ POD KIRVAČEM 31, CERKLJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, SONČEK.SL, D.O.O., C. SVOBODE 15, BLEJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 17.11.06, TAJO-TEAM, D.O.O., AMBROŽ POD KIRVAČEM 31, CERKLJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 22.12.06, UB PREVOSI, D.O.O., C. MARŠALA TITA 63, JESENICE
- ČISTILNICA**  
rik do: 07.11.06, ELMONT, D.D., SP. GORJE 3A, ŽG. GORJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 07.11.06, INTED MKD, D.O.O., LJUBLJANSKA C. 34A, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 11.11.06, LOGAR TRADE, D.O.O., MLAKARJEVA UL. 99, SENČUR
- ČISTILNICA**  
rik do: 08.11.06, SAT CONTROL, D.O.O., POŽENIK 10, CERKLJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, SGP TEHNIK, D.O., STARA C. 2, ŠK. LOKA
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, EL MIHAELA S.P., GRE. GORČEVA UL. 27, ŽIRI
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, KAVČO MIHAELA S.P., GRE. GORČEVA UL. 27, ŽIRI
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, SGP TEHNIK, D.O., STARA C. 2, ŠK. LOKA
- ČISTILNICA**  
rik do: 26.11.06, ALENKA KAVAR DR. NOVČ S.P., STRANJU 110, NAKLO
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, BOPEX, D.O.O. MERKUR GRUPOVA PE BIG BANG JESENICE, PUŽNSKA C. 8, JESENICE

- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, GADKO, D.O.O., POGONIT 64, POGONIT
- ČISTILNICA**  
rik do: 07.11.06, GLASBENA ŠOLA ŠK. LOKA, PUL-TAL 21, ŠK. LOKA
- ČISTILNICA**  
rik do: 14.11.06, RG OKROŽNO SODIŠČE V KRANJU, ŽIROVA UL. 2, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 08.11.06, OZG KRANJ, ŽD. KRANJ, GOSPOVETSKA UL. 10, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 25.11.06, GENERALI ZAVAROVALNICA, D.O., KROČEVA UL. 3, LJUBLJANA
- ČISTILNICA**  
rik do: 14.11.06, GRAWE, D.O., KOVENSKEGA 4, LJUBLJANA
- ČISTILNICA**  
rik do: 14.11.06, TURKISH AIRLINES INC., PODR. ZGORNI BRNIK 120A, BRNIK - AERODROM
- ČISTILNICA**  
rik do: 15.11.06, VARMOST MARBOR, D.D., KVALJE-VIČA MARKA UL. 5, 2000 MARIBOR
- ČISTILNICA**  
rik do: 14.11.06, AMS - FLIGHT, D.O.O., BEGUNJE 1, BEGUNJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 18.11.06, LOKA TV, D.O.O., KAPUČINSKI TRG 8, ŠK. LOKA
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, L. EGOLF, D.O., KIROČEVA C. 56, ŠK. LOKA
- ČISTILNICA**  
rik do: 17.11.06, L. EGOLF, D.O., KIROČEVA C. 56, ŠK. LOKA
- ČISTILNICA**  
rik do: 08.11.06, SAT CONTROL, D.O.O., POŽENIK 10, CERKLJE
- ČISTILNICA**  
rik do: 08.11.06, OZG KRANJ, ŽD. KRANJ, GOSPOVETSKA UL. 10, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 17.11.06, OSNOVNA ŠOLA JOSIPA VANDOTA KRANJSKA GORA, KOROŠKA UL. 12, KRANJSKA GORA
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, G. POLJETA STRAŽARJA JESENICE, UL. VIKTORJA KEJŽARJA 35, JESENICE
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, OSNOVNA ŠOLA KRUŽE, C. KOKREŠKEGA ODREDA 16, KRUŽE
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, STUDIO ARNES, D.O.O., BLEWIGOVA C. 6, KRANJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 18.11.06, OZG KRANJ, ŽD. BLEJ, DO BOHNI, MLADINSKA C. 1, BLEJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 18.11.06, OZG KRANJ, ŽD. RADOVLJICA, KOPALŠKA C. 7, RADOVLJICA
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, OZG KRANJ, ŽD. BLEJ, DO BOHNI, MLADINSKA C. 1, BLEJ
- ČISTILNICA**  
rik do: 02.12.06, OZG KRANJ, ŽD. RADOVLJICA, KOPALŠKA C. 7, RADOVLJICA
- ČISTILNICA**  
rik do: 10.11.06, OSNOVNA ŠOLA STARETA ŽAGARJA LIPNICA, LIPNICA 12, KROPA

Prosta delovna mesta objavljamo po potrebi Zavoda RS za zaposlovanje. Zaradi pomanjkanja prostora niso objavljena vsa. Prav tako zaradi preglednosti objav izpuščamo podatke, ki jih postavlja delodajalec (obstoječi delovni čas, zahtevani delovni izkušnje, posebno znanje in morebitne druge zahteve). Vsi navedeni in markirani podatki so dostopni:

- na oglednih deskah centrov služb in uradnih za delo zavoda;
- na domači strani Zavoda RS za zaposlovanje: <http://www.zavod.rs>;
- po delegacijah.

Bravo opozarjamo, da so morebitne napake pri objavi mogoče.

### MojeDelo.com

IZBERI PRILIKOVNOST

**MOJE DELO, spletni marketing, d.o.o.**  
 Proletarska 4, 1000 Ljubljana, Slovenija, T: 01 520 58 19  
 VEČ INFORMACIJ IN ZAPOSILTVENIH OGLASOV (300 - 500) NA:  
[www.mojedelo.com](http://www.mojedelo.com), [Info@mojedelo.com](mailto:Info@mojedelo.com)

Od vas pričakujemo: V. ali VI. stopnjo izobrazbe ustrežne smeri, najmanj 2 leti ustreznih delovnih izkušenj, znanje računalniških programov (Word, Excel, internet, el. pošta, ...), izpit kategorije B, samostojnost, natančnost. Sport 2000, športne trgovine, d.o.o., Špruha 33, 1236 Trzin, prijave zbiramo do 12. 11. 2006.

**Uvožno-izvozne carinske deklaracije m/ž (II) (Brnik)**  
Uveljavljena mednarodna špedicija zaposli v svoji poslovni enoti na Brniku uvožno-izvozne carinske deklaracije (II). Od kandidatov pričakujemo najmanj V. stopnjo strokovne izobrazbe, aktivno znanje slovenskega in angleškega jezika, poznavanje mednarodnih predpisov o letalskem prevozu blaga in vsaj eno leto delovnih izkušenj na enakem ali podobnem delu. DHL GLOBAL FORWARDING, DHL logistika, d.o.o., Zg. Brnik 130 a, 4210 Brnik, prijave zbiramo do 12. 11. 2006.

**Referent za tehnično opremo blaga m/ž (Kranj)**  
K sodelovanju vabimo kreativno, dinamično, inovativno in fleksibilno osebo, ki je svoje znanje pripravljena izpolnjevati in dopolnjevat. Od kandidatov pričakujemo IV. ali V. stopnjo izobrazbe, dobro znanje računalniških programov Corel Draw, Illustrator, Photo Shop ali katerega od podobnih programov, aktivno znanje angleščine, sposobnost teamskega sodelovanja, občutek za estetiko in design. Aberia Trade, d.o.o., PE Savska cesta 34, 4000 Kranj, prijave zbiramo do 15. 11. 2006.

**Zastopnik KKP na terenu za območje Gorenjske (m/ž) (Gorenjska)**  
Delo, ki ga boste opravljali na podlagi vnaprej pripravljene seznama naših kupcev, bo obsegalo pridobivanje novih in skrb za že obstoječe stranke. Pričakujemo komunikativnega, urejenega sodelavca, vezan na rezultate vašega dela. Slovenska knjiga, d.o.o., PC Knjigotrživo, Stegne 3, 1000 Ljubljana, prijave zbiramo do 17. 11. 2006.

**Diplomirani inženir kemijske tehnologije m/ž (Škofja Loka)**  
Za nedoločen čas zaposlujemo dipl. ing. kemije oz. kem. tehnologije za prodajo kamikajl, alternativno dipl. ekonomiste (m/ž) z znanji in izkušnjami s področja barvne industrije oz. z željo po izobraževanju s področja. Odgovorni boste za tehnično komercialno podporo obstoječim in potencialnim kupcem in stik s principal. Pričakujemo: aktivno znanje angleščine, znanje MS Office, voziški izpit B-кат. Parka, d.o.o., Frankovo naselje 135, 4220 Škofja Loka, prijave zbiramo do 17. 11. 2006.

**Kalkulant-komercialist kovinskega stavbnega pohištva m/ž (Kamnik)**  
Pričakujemo: V. ali VI. stopnjo izobrazbe tehnične smeri (strojni, gradbeni tehnik), zaželene so izkušnje s po-

dročja stavbnega pohištva, voziški izpit, računalniška znanja, vsaj pasivno znanje nemškega jezika, komunikativnost, natančnost in kreativnost. Nudimo: zaposlitev s polnim delovnim časom, dinamično delo, stimulativno plačilo, izobraževanje. ALU Projekt, d.o.o., Ljubljanska cesta 6, 1241 Kamnik, prijave zbiramo do 18. 11. 2006.

**Inštalater m/ž (delo poteka na terenu)**  
Podjetje OMEGA AIR, d.o.o., Ljubljana, vodilni slovenski proizvajalec filtrov za komprimiran zrak, vabi v svoje vrste inštalaterja m/ž za montažo naprav in cevni vodov na terenu. Pričakujemo: III. ali IV. stopnjo izobrazbe, 3 leta delovnih izkušenj, znanje plamenskega varjenja. Nudimo zaposlitev v urejenem delovnem okolju za polni delovni čas, za določen čas s poskusno dobo mesecev. Omega Air, d.o.o., Cesta Dolomitskega odreda 10, 1000 Ljubljana, prijave zbiramo do 18. 11. 2006.

**Orodjar m/ž (Ljubljana)**  
Omega Air, d.o.o., Ljubljana, vodilni slovenski proizvajalec filtrov za komprimiran zrak, vabi v svojo sredino orodjarja m/ž za vzdrževanje in izdelavo orodij za litje aluminija in plastike. Pričakujemo: III. ali IV. stopnjo izobrazbe, 3 leta delovnih izkušenj, strokovnjaka na področju orodjarstva. Nudimo zaposlitev v urejenem delovnem okolju za polni delovni čas, za določen čas s poskusno dobo. Omega Air, d.o.o., Cesta Dolomitskega odreda 10, 1000 Ljubljana, prijave zbiramo do 18. 11. 2006.

**Vodja proizvodnje filtrov m/ž (Medvode)**  
Začeli boste kot pomočnik vodje proizvodnje. Najprej boste seznanjeni z vsemi fazami proizvodnega procesa. Izbrani kandidat bo sodeloval pri načrtovanju, organiziranju, izvajanju in kasnejši vodenju delovnih procesov, razvoja in tehnologije. Od kandidata pričakujemo izobrazbo strojne smeri. Nudimo enozimensko delo, odlične delovne pogoje, možnost zaposlitve za nedoločen čas, dinamično delo. Prima filtri, d.o.o., Sora 42a, 1215 Medvode, prijave zbiramo do 18. 11. 2006.

**Obdelovalec kovin na CNC strojih m/ž (Cerklje)**  
Skrbeli boste za obdelovanje kovin na CNC stružnici in CNC obdelovalnem centru. Pričakujemo primerno izobrazbo strojne tehnika, dobro znanje angleškega jezika, ročne spretnosti ter komunikativnost. Nudimo enozimensko delo in dobro in redno plačilo. Kimovec Vladimir s.p., Cerklje, Stara cesta 10, 4207 Cerklje na Gorenjskem, prijave zbiramo do 19. 11. 2006.

**Šivilja in krojilja m/ž (Žirovnica)**  
Odgovorni boste za krojenje in šivanje izdelkov. Pričakujemo primerno izobrazbo: šivilja ali konfekcijski tehnik, oster vid, ročne spretnosti, fizična moč, tekoče obvladovanje slovenskega jezika, voziški izpit kategorije B. Navtika tekstil, d.o.o., Zabreznica 12 a, 4274 Žirovnica, prijave zbiramo do 19. 11. 2006.









SLO 1

SLO 2

POP TV

KANAL A

TV3

06.15 Tedenski izbor
06.15 Kultura
06.20 Odmevi
07.00 Poročila (vps 07.00)
07.05 Dobro jutro
08.00 Poročila
08.05 Dobro jutro
09.00 Poročila (vps 09.00)
09.05 Tedenski izbor
09.05 Iščeva gospo, kratki igrani film
09.20 Vse o živalih: Grizilji, ang. dok. nan.
09.45 Odd. za otroke
10.10 Resnična resničnost
10.40 Z vami
11.30 Neandertalčeva piščal, dok. odd.
12.20 Osmi dan
13.00 Poročila, šport, vreme (vps 13.00)
13.15 Tedenski izbor
13.15 Obzerna duha
13.45 Duhovni utrip
14.00 Dotikanja - portret kiparja Dušana Tršarja
15.00 Poročila, promet (vps 15.00)
15.05 Mostovi - hidak (vps 15.05)
15.40 Mali Mozart, ris. nan., 6/26 (vps 15.40)

06.30 Infokanal
09.00 Zabavni infokanal
11.30 Otroški infokanal
12.15 Zabavni infokanal
13.00 Tedenski izbor
13.00 Tarča
14.30 Dopolila, fr. film (vps 14.35)
16.05 Jasno in glasno, kont. odd.
17.00 Sport špas, odd. o športu, zdravju in okolju, 6/10
17.30 Zdjaj, odd. za razgibano življenje (vps 17.30)
18.05 Tedenski izbor
18.05 Mostovi - hidak
18.35 Prvi in drugi
19.00 Idioli, rus. lit. nad., 7/10, pon. (vps 19.00)
20.00 Zločin v svetu umetnin, ang. dok. serija, 4/6 (vps 20.00)
20.50 Slovenski magazin (vps 20.55)

MALI MOZART
ZAMEŠANI VIOLINI
Mozartovi odpotujejo v München. Škof sklene, da bodo knezu v njegovemu imenu odnesli dragoceno violino. Toda Devilus ima drugačne načrte. Dragoceno violino namerava zametniti s svojo staro, za to pa obtožiti koga drugega kot maleda Amadeusa Mozarta. Toda Amadeus se ne da kar tako.

SLOVENSKI MAGAZIN
Notranjska skriva številne naravne znamenitosti, ki bodo vključene v načrtovani regijski park Snežnik, med njimi tudi največje in najbolj skrivnostno slovensko jezero. Slikar Domen Slana ustvarja prepe, zelo posebne umetnine iz odsluženih predmetov naše etnološke dediščine. Vanjo sodijo tudi posilkane skrinje, katerih imenitne replike danes izdeluje Mitja Perko. Ročno izdelani mašni plašči kronanih in drugih plemenitih glav so dragocena dediščina cerkve v Radmirju. Ilustracije Jelke Reichman že štiri desetletja navdušujejo otroke.

16.05 Iz popotne torbe: Žlica (vps 16.05)
16.25 Slovenski vodni krog: Drava, izobr. dok. nan., 6/10 (vps 16.25)
17.00 Novice, slov. kronika, šport, vreme (vps 17.00)
17.30 Hidrofilija, šp. dok. odd. (vps 17.30)
18.30 Zrebanje Deteljice (vps 18.30)
18.40 Želežiki, ris. (vps 18.40)
18.45 Pujsa Pepa, ris.
18.55 Vreme (vps 18.55)
19.00 Dnevnik
19.35 Vreme, magnet, šport
20.00 Pri Jožovcu z Natalijo (vps 20.00)
21.20 Turistika (vps 21.20)
22.00 Odmevi, kultura, šport, vreme (vps 22.00)
22.55 Polnočni klub (vps 22.50)
00.10 Hidrofilija, šp. dok. odd., pon.
01.10 Pri Jožovcu z Natalijo, pon.
02.30 Infokanal

20.15 City folk: Ljudje evropskih mest: Košice (vps 21.20)
21.45 Tom White, avstral. film (vps 21.55)
TOM WHITE
Drama. O dobrom situiranem družinskem očetu, arhitektu garaču, ki nekoga večera po službi doživi živčni zlom in brez pojasnila zapusti ženo in dva otroke. Namesto, da bi se vrnil zvečer domov, odide v bar, se napije, ozmerja kolege in nato se sesuje vase ... Bolj preprosto in manj ponižujoče je, če se izogne domu, kakor pa da bi ženi doma pojasnjeval, kaj se mu je zgodilo ...
23.30 Poslednja bitka, fr. čb film, pon. (vps 23.25)



MATRICA: RELOADED
V drugem delu Matrice Zemlji vladajo stroji, ki ljudi izkoriščajo le kot vir energije, človeške misli pa imajo ujete v velikanškem programu matrice, kjer življenje izgleda čisto normalno. Toda nekaj ljudem je iz matrice uspelo pobegniti, naselili pa so se v mestu Zion, ki leži pod zemeljsko površino. Stroji so zdaj odkrili, kje se nahaja to zadnje človeško mesto, in ga namestijo v nekaj dneh uničiti. Medtem ko se prebivalci Ziona pripravljajo na obrambo, Neo, Trojica in Morfej vedo, da se edino upanje za človeško vrsto skriva v matrici. Zato morajo najti tistega, ki je ustvaril. Neu je medtem za petami agent Smith, nekdanji nadzornik matrice, zato Morfej za pomoč prosí svoje nekdanje dekle Niobo.



ZAMRZNJEN ČAS
Najstnik Zak Gibbs si obupno želi avto. Da bi nabral dovolj denarja, začne po hiši iskati stvari, ki bi jih lahko prodal. Oče George, znanstvenik in profesor, si medtem bolj ali manj odklanja željo, da bi se njegov sin osredotočil na šolo in svojo prihodnost. Tudi sicer se George in Zak ne razumeva ravno najbolje. Nekoga dne Zak med očetovimi stvarmi najde menjavačno uro. Ko jo uporabi, se zgodi nekaj osupljivo velikega. Svet okoli njega se ustavi. Vsaj zdi se tako. Raziog? Zak se znajde v drugi dimenziji časa. Skupaj s prijateljico Francesco pristaneta sredi nore in nevarne pustolovščine.
21.40 Midve z mamo, 3. del amer. nan.
22.35 Carrie, amer. film
00.55 Ženske zadeve, 11. del amer. nan.
23.30 Brez sledu, 11. del amer. nan.
00.25 Stekli psi, amer. film
02.10 Nočna panorama

TV PIKA

TV PAPIKA

GORENJSKA TV

DISCOVERY

BBC PRIME

DEŽELNO LOKA TV

06.30 TV prodaja 07.00 Risanka 07.45 TV prodaja 08.00 Maščevalka, tel. 08.15 Uomor, je napisala, amer. nan. 09.10 MacGyver, 6. del amer. nan. 10.05 E+, pon. 11.55 TV prodaja 12.25 Srečna linija 13.25 Mladi in nemirni, 9. del amer. nad. 14.15 Vsi moji otroci, 176. del amer. nad. 15.05 TV prodaja 15.35 Zvezdna vrata, 22. del amer. nan. 16.30 Pri sestri doma, 21. del amer. humor, nan. 17.00 Seinfeld, 5. del amer. humor, nan. 17.30 Vsi sovražijo Chrisa, 2. del amer. humor, nan. 18.00 E+ 20.00 Zamrznjen čas, amer. film

NET TV

HTV

HTV 2

DISCOVERY

BBC PRIME

DEŽELNO LOKA TV

05.55 Dobro jutro z Net TV 07.30 TV prodaja 08.00 Živalski vseved 08.30 Risanke 09.00 Otroška aerobika Juvy 09.30 Mali Nemo 10.00 Grdi raček 10.30 Izumi in izumčki 11.00 Vsa čudeša sveta, 25. del 11.30 TV prodaja 12.00 Peta noč 13.30 Mini Idol 2006 15.00 Heraj, akc. drama, Kitajska, 2002 16.50 Cimra, humor, odd. 18.00 Podalpski večer 19.30 Martini World Circuit, 30. del 20.00 Superzvezda 2007, zab.-glas. šov z Luciji Gubensček 21.30 Dimni signali, kom. ZDA/Kanada, 1998 23.10 Special, o svetui šovbiznisu 23.40 Superzvezda 2007 01.10 TV prodaja 01.40 Z Net TV v noč

ANIMAL PLANET

NATIONAL GEOGRAPHIC

HALLMARK

TRAVEL CHANNEL

BBC PRIME

DEŽELNO LOKA TV

05.55 Dobro jutro z Net TV 07.30 TV prodaja 08.00 Živalski vseved 08.30 Risanke 09.00 Otroška aerobika Juvy 09.30 Mali Nemo 10.00 Grdi raček 10.30 Izumi in izumčki 11.00 Vsa čudeša sveta, 25. del 11.30 TV prodaja 12.00 Peta noč 13.30 Mini Idol 2006 15.00 Heraj, akc. drama, Kitajska, 2002 16.50 Cimra, humor, odd. 18.00 Podalpski večer 19.30 Martini World Circuit, 30. del 20.00 Superzvezda 2007, zab.-glas. šov z Luciji Gubensček 21.30 Dimni signali, kom. ZDA/Kanada, 1998 23.10 Special, o svetui šovbiznisu 23.40 Superzvezda 2007 01.10 TV prodaja 01.40 Z Net TV v noč

MTV ADRIA

ESIRO SPORT

RTL

RTL 2

DSF

ORF 1

RTL SUPER

17.00 Glasba 08.00 Tematska glasba 09.00 Koncert za drobci 09.30 Doggy Fizzle Televizle 10.00 Top 10 11.00 Ustvarjanje videa 11.30 Od razvaline do umetnine 12.00 Samo Adria 12.15 Glasba 12.50 TRL 13.30 Vročje 14.00 Tematska glasba 14.30 Doggy Fizzle Televizle 15.00 3 od 1 16.00 Doggy Fizzle Televizle 16.30 Tematska glasba 17.00 Doggy Fizzle Televizle 17.30 Glasba 17.40 Samo Adria 18.00 MTV vikend novice 18.30 Doggy Fizzle Televizle 19.30 Ustvarjanje videa: Snoop Dogg 20.00 Doggy Fizzle Televizle, 6. del serije z rapperjem Snoopom Doggom 21.00 Adria Top 20 22.00 Zvezdniški spopad, anim. serija 00.00 MTV vikend novice, dogodeki v svetu slavnih i voditelj Ivanom 00.30 Noč z VJ-em

ORF 2

ESIRO SPORT

RTL

RTL 2

DSF

ORF 1

RTL SUPER

17.00 Glasba 08.00 Tematska glasba 09.00 Koncert za drobci 09.30 Doggy Fizzle Televizle 10.00 Top 10 11.00 Ustvarjanje videa 11.30 Od razvaline do umetnine 12.00 Samo Adria 12.15 Glasba 12.50 TRL 13.30 Vročje 14.00 Tematska glasba 14.30 Doggy Fizzle Televizle 15.00 3 od 1 16.00 Doggy Fizzle Televizle 16.30 Tematska glasba 17.00 Doggy Fizzle Televizle 17.30 Glasba 17.40 Samo Adria 18.00 MTV vikend novice 18.30 Doggy Fizzle Televizle 19.30 Ustvarjanje videa: Snoop Dogg 20.00 Doggy Fizzle Televizle, 6. del serije z rapperjem Snoopom Doggom 21.00 Adria Top 20 22.00 Zvezdniški spopad, anim. serija 00.00 MTV vikend novice, dogodeki v svetu slavnih i voditelj Ivanom 00.30 Noč z VJ-em

PRO 7

ORF 2

RTL

RTL 2

DSF

ORF 1

RTL SUPER







## Termo se uveljavlja v Knaufu

Potem ko je avstrijski Heraklith lani prevzel Termo, je bil letos tudi sam prodan nemškemu koncernu Knauf. Termo se uveljavlja pri proizvodnji industrijskih izolacij.

STEFAN ŽARGI

**Škofja Loka** - Kmalu bo minilo leto dni, odkar je po precej burnih nesporazumih z nekdanjim vodstvom avstrijski Heraklith uveljavil vlogo večinskega lastnika Škofjeloške družbe za proizvodnjo izolacije iz kamenih vlaken Termo. Konec leta so imenovali tudi novo upravo, katere vodenje je prevzel Bojan Mihovec, dotlej tehnični direktor v Termu. Po skoraj letu dni nas je zanimalo, kaj pomenijo nadaljnje spremembe v lastništvu za razvoj, poslovanje in nadaljnje načrte Termu.

Leto 2005 je za lastništvo družbe Termo pomenilo precejšnjo spremembo, saj je po mnogih zapletih Termo skoraj v celoti prevzel avstrijski Heraklith, ki je bil v lasti koncerna RHI. Ob koncu leta pa se je z objavo prodaje odprlo vprašanje lastništva samega Heraklitha. Kako se je to končalo?

"V prvih letošnjih mesecih je dejansko prišlo do prodaje Heraklitha, in sicer nemški multinacionalni Knauf. Ta se ukvarja s proizvodnjo in vgradnjo izdelkov za gradbeništvo, najbolj znana je proizvodnja mineralnih vlaken in mavčnih plošč. Letni promet tega koncerna, ki ima svoje tovarne po vsej Evropi in Ameriki, je v letu 2005 presegal 3,5 milijarde evrov. Nakup Heraklitha Knaufu omogoča, da dopolni svojo ponudbo na področju izolacij za gradbeništvo, manjkali pa so jim izdelki na področju industrijskih izolacij, kjer je prav Termo najmočnejši. Termo se je namreč že pred leti odločil za to področje predvsem zato, ker omogoča enakomerno trženje izdelkov prek celega leta. Omenjeni položaj odpira možnost, da Termo postane vodilna firma znotraj koncerna Knauf za industrijske izolacije. Nedvomno pa je pred nami proces optimiranja, ki bo zahteval določene reorganizacije, zmanjševanja spektra izdelkov in specializacije."

Lani konec leta, ko ste prevzeli kot predsednik uprave vodenje Termu, ste omenili, da je posebna prednost Termu tudi v posebni projektni skupini, ki projektira, vodi izdelavo opreme in uvaja proizvodnjo v novih tovarnah kamene volne. Zlasti v funkciji prodora Heraklitha na vzhod. Ali s tem ob novem lastniku nadaljujete?

"Dela v tej smeri se nadaljujejo le v obsegu lani dogo-

vorjenih projektov. Knauf je namreč že močno prisoten na trgih vzhodne Evrope in ne dovoli več, da bi mu s projekti za tuje naročnike širili konkurenco. Nadaljevalo pa se bo tovrstno delo znotraj koncerna. Do jeseni leta 2007 bomo torej zaključili



Bojan Mihovec

lani sklenjene posle, imamo pa informacije, da bo tudi znotraj koncerna Knauf tovrstnega dela dovolj. Poleg razširitev v novih tovarnah bo veliko dela tudi na modernizacijah obstoječih in predvsem ekoloških sanacijah."

**Kako je z ekologijo v Termu? Bliža se leto 2007, ko bo treba dosledno upoštevati evropske direktive IPPC.**

"Mislim, da smo na dobri poti k izpolnitvi teh zahtev. Na lokaciji Trata nam je letos uspelo sanirati, kar je bilo še odprtega. Vsi vplivi na okolje so v zakonskih okvirih. Na stari liniji z smo v avgustu na komori za utrjevanje veziva uredili sežig plinov enako, kot smo to uredili lani na liniji 1. Problem zveplovega dioksida smo lani odpravili s kvalitetnejšim koksom in uporabo sicer precej dražjega aluminata. Meritve, ki kažejo, da smo daleč pod dopustnimi vplivi, potrjujejo pravilnost naših ukrepov."

Nadaljuje se seveda proces optimiranja in ravnanja po tehnologijah BAT (spremljanje najboljših razpoložljivih tehnologij), ki določajo tudi standarde."

**Lani ste tudi napovedali selitev proizvodnje iz Bodovalj na Trato. Kako daleč ste s tem?**

"Naš cilj je, da to opravimo v letu 2007. Trenutno smo v fazi pridobivanja dovoljenj. Dobili smo pozitivno oceno vplivov na okolje in čakamo na okoljsko dovoljenje, ki je eden od pogojev za pridobitev gradbenega dovoljenja. Ker smo glede na novo evropsko zakonodajo v Sloveniji pilotni primer, postopki te-

jejo počasneje, bolj previdno, kot smo pričakovali, in če bomo gradbeno dovoljenje dobili do konca leta, naj bi do sredine avgusta prihodnje leto preselili obrat Bodovalje na Trato. Obsega proizvodnje ne nameravamo povečevati, pač pa bomo povečali



kvaliteto in zahtevnost izdelkov. Poudarek je na brezvezivnih filcih za belo tehniko, kjer smo postali pomemben dobavitelj Gorenju in nekaterim največjim evropskim proizvajalcem bele tehnike v Nemčiji in Italiji. Odločitve o tem, kaj bi s proizvodnjo kitov, še ni, vsekakor pa bomo obrat Bodovalje do konca leta 2007 zaprli."

**Bo pomenila ta preselitev tudi odpuščenje delavcev?**

"Nikakor ne. Je pa tudi naša družba, kot vse, soočena s potrebo po stalni racionalizaciji proizvodnje, ki pa se rešuje s tekočo kadrovske politiko in v okvirih fluktuacije. Letos smo zaradi večje proizvodnje celo iskali dodatne delavce, ki jih nismo našli, zato smo celo poizkusili s tujimi delavci. Naša ocena je, da se to ni obneslo, zato bomo še naprej zaposlovali predvsem delavce iz tega okolja. Ugotovljamo celo, da se bomo morali bolj strateško lotiti razvoja lastnih kadrov, v proizvodnji, kjer so tempo in pogoji dela težki, pa te pogoje izboljšati in izboljšati tudi nagajevanje."

**O plačah v Termu je mogoče slišati oceno, da so veliko bolj skromne kot nekoč, dober zaslužek je le pri tistih, ki odhajajo na teren v tujino. Lahko to komentirate?**

"Plače so bile dolgo časa kontrolirane in so morda resnično nekoliko zaostale. Termo jih je uspelo povečati z gorenjskega na slovensko povprečje in naš cilj je seveda, da tudi tega presežemo. Za to pa moramo biti tudi pri delu nadpovprečni. Dialog s sindikati dobro poteka, pripravljen

je koncept, kako bomo dosegli večjo storilnost."

Kar pa zadeva delo na terenu, je naša zavestna odločitev, da ljudi, ki veliko znajo in so učinkoviti, tudi dobro nagradimo. Na teren lahko pošljemo veliko ekipo, kar povzroči tudi precej stroškov, ali pa izbrano ekipo vsestranskih ljudi, ki v težkih razmerah delajo ves dan in so sposobni takoj reševati nepredvidene težave in s tem preprečiti nastanek večjih stroškov. Plačilo, ki ga prejmejo ti delavci, je pošteno zasluženo."

**V preteklosti so se večkrat omenjale preteče težave Termu pri omejitvah in plačevanju taks za izpuste CO2. Kako je s tem?**

"Mi smo seveda morali vstopiti na trg in pridobiti ustrezne kupone. Trenutno jih imamo celo v pribitku, vendar z zaokrožitvijo proizvodnje na lokaciji Trata računamo, da jih bomo ravno izkoristili. Da dodeljeni kuponi zadoščajo, gre zasluga našim preteklim uspehom na področju zmanjševanja porabe energije ter stalnemu razvoju naše proizvodne opreme."

**Lani je bilo kar nekaj težav s tem, kdo bo Termo vodil. So se te težave z vašim imenovanjem konsolidirale?**

"Organizacija družbe je živa zgodba, vendar moram priznati, da pomembnejših sprememb nismo delali. Nekaj novosti pričakujemo od Knaufa, prizadevali si bomo, da obdržimo proizvodno-razvojno funkcijo. Razmišljamo celo o razširitvi funkcije inženiringa in še tnejšem povezovanju z Eurovekom iz Ajdovščine, ki izdeluje opremo za nas. To bi vsekakor okrepilo naše pozicije v koncernu."

**Kakšno je vaše letošnje poslovanje?**

"Mi smo s poslovanjem zadovoljni, saj za dva do tri odstotke presežemo letošnji poslovni načrt, ki pa je bil ambiciozno povečan za pet odstotkov nad lansko realizacijo. Pričakujemo okoli 70 milijonov evrov letnega prometa, približno desetina tega naj bi bil čist dobiček. K temu je prispevala tudi situacija na trgu, ko so postale izolacije ob ponovni energetski krizi še pomembnejši element."

Povečano povpraševanje pa povečuje tudi apetite naših konkurentov. Izvedeli smo, da bo Rockwool, velik evropski proizvajalec izolacij, sredi Istre gradil večjo tovarno, ki bo naša neposredna konkurenca."

KRANJ

### Iskritel edini s tehnologijo WiMAX

Iz Iskritelovega sporočila, da so pred kratkim predstavili produkte, aplikacije in rešitve, ki temeljijo na tehnologiji WiMAX in so združene na enotni platformi Iskritelove produktne linije S13000 MSAN. Ta linija, ki je že sicer bogata z naborom naprednih standardnih vmesnikov, je hkrati edina z vgrajeno tehnologijo WiMAX, ponudnikom internetnih storitev pa omogoča ponudbo širokopasovnega brezžičnega dostopa do interneta na lokacijah, kjer so slabše naračunske povezave, denimo na ruralnih območjih. Iskritelova rešitev WiMAX je tako nova v seriji naprednih in dobičkonosnih vmesnikov, združenih na enotni platformi produktne linije S13000 MSAN, ki glede trendov in potreb podpira Iskritelov postopni prehod iz omrežij naslednjih generacij v tako imenovani IMS/Tispan, ki temelji na IP tehnologiji. Novo rešitev je Iskritel predstavil na tradicionalnem mednarodnem telekomunikacijskem sejmu Infocomm v Moskvi. **Š. Ž.**

BOHINJSKA BISTRICA

### V Elektru Gorenjska prijazni do okolja

V sklopu petkovega odprtja nove razdelilne transformatorske postaje in krajevnega nadzornišva Bohinjska Bistrica je Elektro Gorenjska simbolično napravil še en pomemben korak: prejeli so namreč mednarodni certifikat ISO 14001 - Sistem ravnanja z okoljem, s katerim se je tudi formalno potrdilo, da v Elektru Gorenjska ravna družbeno odgovorno v odnosu do okolja. Certifikacija po omenjenem standardu je sistematično nadaljevanje sistema kakovosti ISO 9001 in s tem nadgrajevanje v prizadevanjih po projektu poslovne odličnosti. **Š. Ž.**

LJUBLJANA

### Dr. Božidar Brudar nadzornik v SIJ

V petek je bila na sedežu družbe SIJ - Slovenska industrija jekla, d. d., seja skupščine delničarjev. Delničarji so sklepali o spremembah in dopolnitvah statuta SIJ, o pooblastilu upravi SIJ za nakup lastnih delnic in o izvolitvi novega člana nadzornega sveta SIJ. Skupščina je sprejela spremembe in dopolnitve statuta, ki so bile potrebne v skladu z novim Zakonom o gospodarskih družbah, in čistopis statuta ter sklep o podelitvi pooblastila upravi SIJ za nakup lastnih delnic. Zoper navedene sklepe sta Družba pooblaščenka Ravne in družba pooblaščenka Lameta, ki imata skupaj le 2,20-odstotni delež, brez obrazložitve napovedali izpodbojno tožbo. Po sklepu skupščine je postal novi član nadzornega sveta družbe dr. Božidar Brudar (nekdanji jeseniški župan), kateremu je bil podeljen mandat do julija 2009. Nadomestil je Petra Puhana, zdajšnjega člana posloводства za ekonomiko in finance v Metalu Ravne, ki je mu je zaradi odstopa funkcija člana nadzornega sveta prenehala. **Š. Ž.**

Prisluhnite nam - polepšali vam bomo dan.

**TURISTIČNI POTEPUH**

[www.potepuh.com](http://www.potepuh.com)

Finančna skupina Probanke, upravljanje premoženja

- Več kot 12-letna tradicija v upravljanju.  
- Nizki stroški in odlični rezultati.  
- Predanost dodajanju vrednosti premoženju vlagateljev.

[www.probanka-dzu.si](http://www.probanka-dzu.si)  
[www.probanka.si](http://www.probanka.si)

**FINANČNA SKUPINA PROBANKE**  
Velemojstri upravljanja

Simfonija donosov

## Klavnica spet naprodaj

Jutri bo na kranjskem sodišču nov poskus prodaje premoženja podjetja Jeseniške mesnine.

MATJAŽ GREGORIČ

**Jesenice** - Od zaprtja jeseniške klavnice in začetka stečajnega postopka Jeseniških mesnin je preteklo že pol drugo leto, večji del premoženja še čaka na prodajo. Jutri bo na kranjskem okrožnem sodišču potekal nov narok z odpiranjem ponudb. Kot ocenjuje stečajni upravitelj Grega Erman, bi bil lahko tokratni poskus prodaje premoženja Jeseniških mesnin uspešnejši od dosedanjih, vsaj glede na vplačane varščine. Predvsem pričakuje, da je več kupcev posredovalo ponudbe za odkup klavniške in druge opreme, medtem ko bodo verjetno nekoliko težje našli kupca za klavniški objekt, katerega cena je še previsoka.

V posodobitev klavnice je bilo v letu pred zaprtjem vloženih okoli 200 milijonov tolarjev, precejšen delež teh sredstev je prispevala Kmetijsko gozdarska zadruga Sava iz Lesc, nekaj tudi zadruga iz Naklega ter radovljiska in jeseniška občina. Let-

no so na Jesenicah zaklali kar okoli 4500 glav živine rejcev iz Zgornjesavske doline in tudi z drugih območij, po zaprtju pa so morali živino na zakol preusmeriti v Bohinjsko Bistrico, Kamnik ali Skofjo Loko. Letos je KGZ Sava skušala poiskati strateškega partnerja, s katerim bi skupaj odkupila klavnico in objekt ponovno odprla, vendar je bila njena ponudba prenizka.

Kot je povedal direktor Emil Peternel, KGZ Sava za jutrišnji narok ni poslala ponudbe za odkup objekta in opreme, del opreme, ki je bila kupljena na lizing, je bil namreč že demontiran, poleg tega pa jeseniška klavnica ne bi več imela ustrezne zaledja. Rejci so se namreč že preusmerili v kamniško in škofjeloško klavnico, s katerima se je KGZ Sava dogovorila za brezplačen prevoz živine za služnostno klanje in prevoz mesa nazaj do govedorejcev. Tako odkup objekta in opreme nima več smisla, ugotavlja Peternel.



## Žganje izboljšajo z zelišči

Na kmetiji pr' Turk v Rovtah pod Jamnikom ima žganjekuha več kot 130-letno tradicijo. Njihova dejavnost je danes precej širša, posebnost njihovih izdelkov pa so dodana zelišča.

ANA HARTMAN

**Rovte** - Na kmetiji pr' Turk v Rovtah pri Podnartu se z žganjekuho ukvarjajo vse od leta 1870. Tedaj so delali predvsem brinovec, s katerim so zalagali marsikatero gorenjske gostilne (vse do leta 1944 so tudi sami imeli gostilno). Sadjarstvo so na kmetiji, ki je bila prvič omenjena že leta 1501, uvedli pred stotimi leti. Tradicijo danes nadaljuje gospodar Ivo Potočnik z družino. "V naših travniških sadovnjakih prevladuje visokodebelno staro drevje, pod katerim je pašni sistem. Imamo namreč okoli 20 pitancev in do jilj, pa tudi nekaj koz," je pojasnil Potočnik. Približno 200 dreves (jablan, hrušk, orehov, sliv, češenj) vzdržujejo povsem brez škropljenja. "Žal danes mnogi več dajo na videz sadeža kot na kakovost in naravnost," meni Potočnik in dodaja, da se bo sčasoma verjetno to začelo spreminjati, saj se vse več ljudi zaveda pomena zdravih in naravnih izdelkov.

Pred 15 leti je gospodar začel razmišljati o uvedbi dopolnilne dejavnosti na kmetiji, ki bi jim prinesla dodatni zaslužek. Sčasoma so glede na odziv trga in strank uvajali nove izdelke in tako danes njihova ponudba obsega

mного več kot le klasično sadno žganje. Poleg hruškovega žganja ter viljamovke in slivovke so "razvili" še žganja z dodatki zelišč. "Naša posebnost je dodajanje zelišč. Dodajamo jih tudi likerjem in celo jabolčnemu kislu, kar je letošnja novost," je pojasnil Potočnik. Zeliščni kis pa ni edina novost, letos so namreč začeli pridobivati še jabolčni sok, medtem ko imata mošt in suho sadje na kmetiji že daljšo tradicijo. "Žganje delamo po starem postopku, le da ta nekaj let ne priteče več iz klasičnega zidanega kotla, saj imamo zdaj sodobneje urejeno žganjekuho. Kotel je denimo reguliran elektronsko," je povedal. Tudi kis pridobivajo po starem postopku iz soka. "Naredimo alkoholno vrenje, potem pa ga pretakamo in staramo. Sok pa pridobivamo tako, da iz sadja stisnemo mošt, ga prefiltriramo, da ostane le bister sok. Nadalje je potrebna še pasterizacija, ki uniči škodljive organizme, ki bi se lahko razvili kasneje," je Potočnik pojasnil postopke in dodal, da sledijo napotkom stare slovenske kuharske knjige. Mogoče je bilo tudi zato njihovo domače sadno žganje dobitnik več zlatih in srebrnih priznanj za kakovost. Izdelke sladijo z medom in sladkorjem.



Ivo Potočnik ob domačih dobrotah kmetije Turk

Turkovi izdelki so se v tem času tako dobro uveljavili, da skoraj polovico prodajo na domu. Pogosto jih stranke kupijo za poslovna darila. "Ostalo prodamo na stojnicah na raznih prireditvah, sodelujemo pa tudi s turističnimi društvi," je razložil Potočnik. V prihodnje nameravajo bolj poskrbeti za promocijo, saj so

Rovte, slikovita vasica pod Jamnikom, precej odročne. Razmišljajo tudi o kmečkem turizmu, ki so ga pred 15 leti že imeli, a je kasneje zamrl. "Danes so razmere precej drugačne, promocija je že zaradi interneta neprijetno lažja kot tedaj," pravi Potočnik in dodaja, da bodo prav zato do konca leta uredili spletno stran.

## Grajski vitraž

Ciklus glashenih večerov v Škofji Loki

## Robert Fisher

WILLARD GRANT CONSPIRACY, USA



Grajski Vitraž že sedmo sezono vabi ljubitelje izbrane glasbe v intimno vzdušje kapelice škofjeloškega gradu. Tokrat s kitaristom, pevcem znane zasedbe Willard Grant Conspiracy, za katerega velja da mu zadošča le mikrofoni in akustična kitara, včasih pa niti to ne, saj je že v okviru skupine marsikateri del pesmi odpel brez glasbene spremljave.

Četrtek, 9. november, ob 20.30, v kapelici na škofjeloškem gradu

zavodo

info: www.grajski-vitraz.si

## TERMO

TERMO, d. d.,  
Industrija termičnih izolacij  
Škofja Loka

Objavlja prosto delovno mesto

### ELEKTROMECHANIK (m/ž)

Od kandidatov pričakujemo:

- V. stopnjo izobrazbe elektro smeri
- izkušnje s področja vzdrževanja elektronaprav in strojev
- obvladovanje osnov računalništva
- natančnost in zanesljivost
- prednost bodo imeli mlajši kandidati

Novemu sodelavcu bomo omogočili možnost izobraževanja s področja dela.

Delovno razmerje bomo sklenili za določen čas enega leta, z možnostjo podaljšanja oz. spremembe v nedoločen čas.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi na naslov: Termo, d. d., industrija termičnih izolacij Škofja Loka, Trata 32, 4220 Škofja Loka. Podrobnejše informacije lahko dobite v kadroviski službi družbe po telefonu 04/5114-126.

Kandidate, ki bodo izpolnjevali pogoje, bomo povabili na pogovor.

LJUBLJANA

### Sedmi primer bolezni norih krav

Kot je pokazal hitri test za BSE, je bila krava iz Slovenije, ki so jo konec oktobra zaklali v Gradcu, po vsej verjetnosti okužena z boleznijo norih krav. Krava je prihajala s kmetije na Dravskem polju, po podatkih Veterinarske uprave Republike Slovenije pa so veterinarji na kmetiji že uvedli vse potrebne ukrepe in prepovedali kakršenkoli promet z živalmi. Veterinarji bodo morali usmrtiti še štiri živali, ki se še vedno nahajajo na Dravskem polju, sicer pa je tokratni primer BSE že sedmi pri nas, oziroma gre za šesto kravo, ki je bila rojena v Sloveniji. M. G.

BLED

### SOD in KAD prodala delež v GG Bled

SOD in KAD sta z družbo Metropolitana sklenila pogodbo o prodaji delnic Gozdnega gospodarstva Bled in prodala 20-odstotni delež družbi Metropolitana, ki je v lasti Ljubljanske nadškofije. Odločitev za prodajo utemeljujeta s spremembami v lastniški strukturi GG Bled. Z družbo Metropolitana, ki je postala 76-odstotni lastnik družbe GG Bled, sta se SOD in KAD dogovorila o izstopu iz lastništva po enakovrednih pogojih, kot so bili ponujeni v prevzemni ponudbi. M. G.

RADIO CERKNO, D. O. O.  
PLATIŠEVA ULICA 39,  
5282 CERKNO  
TEL: 05/37 34 770  
FAX: 05/37 34 771  
E-POŠTA: INFO@RADIO-ODMEV.NET

**RADIO DMEV**

90.9, 97.2, 99.5, 103.7 MHz UKV, STEREO, RDS

# Minister zadovoljen z reformo

Minister za finance Andrej Bajuk in državni sekretar Andrej Šircelj sta predstavila predvidene učinke sprejete davčne reforme.

MATJAŽ GREGORIČ

Ljubljana - Po besedah finančnega ministra Andreja Bajuka je državni zbor s sprejetjem nove davčne zakonodaje v rednem postopku omogočil široko javno razpravo in doseženih je bilo nekaj ključnih sporazumov, ki zagotavljajo, da bo davčna reforma hkrati učinkovita in socialno vzdržna. Nekaj manjših popravkov bo še potrebnih, je dodal minister in poudaril, da bo treba na prve rezultate nove zakonodaje, ki začne veljati s 1. januarjem 2007, še nekoliko počakati. Zaradi veljavnih davčnih zakonov, ki so bili sprejeti leta 2004, še v času prejšnje vlade, se bodo učinkite davčne reforme v poslovnih kazalcih podjetij videli šele v drugi polovici prihodnjega leta in v letu 2008. Zakonodaja iz leta 2004 bi sicer lahko zamrznila, a je zaradi socialnega sporazuma in normalnega delovanja



Minister Bajuk in državni sekretar Šircelj sta zadovoljna s sprejeto davčno reformo.

gospodarstva, nenazadnje tudi zaradi približevanja evru, niso, pač pa je bilo lani narejenih nekaj manjših popravkov. Med pomembnejše dosežke sprejete nove davčne reforme minister uvršča

zmanjšano obremenitev gospodarstva iz naslova nižjega davka na dohodek pravnih oseb - ta se bo iz sedanjih 25 odstotkov januarja zmanjšal na 23, nato pa v prihodnjih treh letih še vsa-

ko leto po eno odstotno točko - hkrati pa tudi razbremenitev pri dohodnini. Bajuk je tudi prepričan, da sprejeta davčna reforma ne bo vplivala na inflacijo, tako namreč kažejo analize, sicer pa je bil oktober dvanajsti zaporedni mesec, ko je Slovenija brez težav izpolnjevala evropske inflatorne kriterije.

Državni sekretar Andrej Šircelj je omenil, da je bila davčna reforma sprejeta v okviru predvidenih terminskih rokov, davčna zakonodaja je delo številnih strokovnih skupin, davčni zakoni pa bodo po 20. novembru prvič v zgodovini objavljeni na spletnih straneh ministrstva za finance. Podzakonski akti, s katerimi bo mogoče uveljavljati novo zakonodajo, so v pripravi, najprej bodo nared tisti, ki opredeljujejo način obračunavanja in plačevanja davkov, torej predvsem na področju dohodnine in davka od dohodkov pravnih oseb.



OD TOLARJA K EVRU  
CVETO ZAPLOTNIK

## Pogodbe veljajo naprej

Uvedba evra ne bo vplivala na veljavnost pogodbenih razmerij, sklenjenih med bankami in strankami. Banke bodo v okviru pravne prilagoditve spoštovale zakon o uvedbi evra, ki uveljavlja načelo kontinuitete (nadaljevanje veljavnosti) obstoječih pogodb. Uveljavitev tega načela pomeni, da nobena pogodbeni stranka ne more enostransko odstopiti od pogodbenih določil ali celo odstopiti od pogodbe. Vsa pogodbeni določila bodo ostala nespremenjena, spremenila se bo le valuta, pri tem pa bodo tolarski znesek po tečaju zamenjave 239,640 tolarja za evro spremenili v evrskega. Tudi obrestna mera, kot je bila dogovorjena v pogodbi, se zaradi uvedbe evra ne bo spremenila. Če je v pogodbi zapisana revalorizacijska TOM klavzula, bo ta veljala tudi na-

prej do konca veljavnosti pogodbe. Državni statistični urad bo zato tudi po 1. januarju še vedno objavljaj temeljno obrestno mero (TOM). Edina izjema je uporaba obrestne mere Sitibor, medbančne referenčne obrestne mere Združenja bank Slovenije, ki jo bo z dnem uvedbe evra nadomestila evropska medbančna referenčna obrestna mera Euribor ustreznih ročnosti. Zaradi uvedbe evra torej ne bo treba sklepati novih pogodb ali aneksov k obstoječim pogodbam, razen v primerih, ko se bosta stranki o tem sporazumeli. Zamenjava valute tudi ne bo vplivala na odplačevanje posojil. Banke bodo ob koncu leta amortizacijski načrt in obroke preračunale iz tolarjev v evre, o tem pa bodo obvestile posojilojemalce in v primeru administrativne prepovedi tudi delodajalce.

**Gorenjska Banka** **EVRO - naš denar**  
Vas zanima karkoli v zvezi z novo valuto?  
**Pokličite: 04/208-44-86**

## HALO - HALO GORENJSKI GLAS

telefon: 04 201 42 00

Naravnost za objavo pripravljamo po telefonski 04/201-42-00, faksu 04/201-42-11 ali elektroni na Zvezni 1 v Kranju; po polti - do ponedeljka in četrtega do 11.00 ure! Cena oglaševanja in posredni v rubriki: Uredna opomba.

JANEZ ROZMAN S.P. - ROZMAN BUS, LANCOVO 91, 4240 RADOVLJICA. TEL: 04/53-15-249  
Nakupovalni izlet - Madžarske toplice 6. 11. - 12. 11., 16. 11. - 19. 11., 23. 11. - 26. 11.; Trst 14. 11.; Lenti 25. 11.; Arizona 26. 11.; Palmanova in tovarna čokolade 30. 11. Lidl 23. 11.

JEREB D. O. O., PREVOZI IN STORITVE, LUČINE 30, 4224 GORENJA VAS  
SILVESTROVANJE: DUBROVNIK IN ČRNA GORA: 29. 12. 2006 - 01. 01. 2007; CENA: 64.750,00 SIT (prevoz, 3x polp. s silv. večerjo, vodenje,...); ČEŠKA - LUHAČOVICE: 29. 12. 2006 - 01. 01. 2007; CENA: 59.910,00 SIT (prevoz, 3x polp., s silv. večerjo, 1x kosilo, vodenje,...) VABLJENI Z NAMIIII! - NAKUPI: BRNO-BLANSKO: 23. - 25. 11. 2006; LENTI: 30. 11. 2006; GORICA: 01. 12. 2006

OBVESTILA O DOGODKIH OBJAVLJAMO V RUBRIKI GLASOV KAŽIPOT BREZPLAČNO SAMO ENKRAT.

## PRIREDTIVE

### V knjižnicah za otroke

Bohinjska Bistrica - V Knjižnici A. T. Linharta v Bohinjski Bistrici si bodo jutri, v sredo, ob 17. uri, otroci, stari vsaj 3 leta, ogledali lutkovno predstavo Rdeča Kapica Lutkovnega gledališča FRU-FRU.

Radovljica - V Knjižnici A. T. Linharta v Radovljici bo Afriško urico za otroke, stare vsaj 3 leta, v četrtek ob 17. uri pripravila Andreja Rustja. Po ogledu diapozitivov si bodo lahko otroci in starši nadelali afriška oblačila in poskušali eksotično posušeno afriško sadje.

## IZLETI

### Martinovanje in srečanje jubilarov

Jesenice - Medobčinsko društvo invalidov Jesenice obvešča člane, da sprejema prijave za martinovanje, združeno s srečanjem z jubilarji, ki se bo v soboto, 11. novembra, ob 18. uri začelo v Restavraciji Kazina na Jesenicah. Prijave sprejemajo do četrtega, 9. novembra, v pisarni društva v času uradnih ur (v petek od 10. do 12. in v torek od 16. do 18. ure), po tel.: 040/767 886, 586 33 66 ali poverjeniki.

### Od Litije do Čateža

Jesenice - Planinsko društvo Jesenice vabi v soboto, 11. novembra, na popotovanje po Levstikovih poti od Litije do Čateža. Odhod avtobusa bo ob 6. uri z zgornje postaje na Hrušici s postanki na vseh postajah do Radovljice. Prijave z vplačili sprejemajo na upravi društva do četrtega, 9. novembra, do 12. ure.

### V neznanu

Gozd Martuljek - Planinsko društvo Gozd Martuljek vabi člane na Martinovo nedeljo, 12. novembra, na izlet v neznanu. Zbor ob 5.30 pred penzionom Špik v Gozd Martuljku. Prijave zbirajo do četrtega, 9. novembra, po tel.: 041/363 730 (Oti) ali 031/532 963 (Renata).

**PROSTA DELA ŠTUDENTJE, DIJAKI**  
www.ms-kranj.si

### V živalski vrt

Gozd Martuljek - Planinsko društvo Gozd Martuljek vabi svoje mlade člane na izlet v živalski vrt v soboto, 11. novembra. Odhod s kombijem ali osebnimi avtomobili bo ob 9.30 izpred Penziona Špik v Gozd Martuljku. Malico prinesite v nahrbtnikih. Obvezne prijave do četrtega, 9. novembra, po tel.: Irena 051/365 883, ali Sara 041/554 014.

## OBVESTILA

### Boj proti odvisnosti

Jesenice - Mladinski center Jesenice se bo v boj proti odvisnosti podal že v prvem tednu novembra in sicer: v sredo, 8. novembra, ob 17. uri bo v okviru svetovalnice MCJ potekala interaktivna delavnica s Pavlo Klinar, univ. dipl. soc. ped., z naslovom Žarek in Metelkova; v četrtek, 9. novembra, ob 17. uri pa bo v dvorani Mladinskega centra Jesenice predavanje z naslovom Gambling - zabava ali odvisnost?

### Tržiški festival kratkih filmov in video spotov

Tržič - Občina Tržič in Turistično društvo Tržič organizirata II. Tržiški festival kratkih filmov in video spotov od 8. do 10. novembra, vsak dan z začetkom ob 19. uri v dvorani Paviljona Tržič (NOB Tržič - galerija Ferda Mayerja). Zaželeno so predhodne brezplačne rezervacije sedežev, ki jih pričakujejo po tel. 04/59 24 730.

## PREDAVANJA

### Japonska

Kranj - O gradovih, vrtovih, kaligrafiji in kulturi Japonske bo v četrtek ob 19.30 v avli Študijskega oddelka Osrednje knjižnice Kranj, na Tavčarjevi 41, predavala g. Seiko Araki.

## RAZSTAVE

### V objektiv ujeti trenutki narave

Bled - V Hotelu Astoria bodo jutri, v sredo, ob 18. uri odprli razstavo fotografij, hkrati bo potekala digitalna projekcija pod naslovom V objektiv ujeti trenutki narave. Avtor je Peter Cvenkelj.

### Hiše učenosti na Slovenskem

Ljubljana - V prostorih Slovenskega šolskega muzeja na Plačnikovem trgu 1 bodo jutri, v sredo, ob 12. uri odprli razstavo z naslovom Hiše učenosti na Slovenskem na starih razglednicah.

Nagrajenci nagradne križanke ZAVOD ZA TURIZEM KRANJ, ki je bila objavljena 20. oktobra, so: 1. nagrado, 6 buteljk vrhunskega vina, ki ga podarja Zavod za turizem Kranj, prejme: FRANC POKORN, Binkelj 6, Škofja Loka; 2. nagrado, paket energijske pijače bulldog, ki ga podarja Zavod za turizem Kranj prejme: NACE MARČUN, Zg. Duplje 86, Duplje; 3., 4. in 5. nagrado, promocijski paket RTC Krvavec, prejmejo: ALENKA BAJŽELJ, Pševska c. 44, Kranj; IGOR LAVRIČ, Kuratova 48, Kranj in FRANC MEJAČ, Cankarjeva 20, Tržič.

### SPOROČILO O SMRTI

Svojo življenjsko pot je sklenila naša upokojena sodelavka iz Logistike

**MARA PRAVHAR**  
rojena 1918

Od nje se bomo poslovili jutri, v sredo, 8. novembra 2006, ob 15. uri na pokopališču v Zg. Besnici. Ohranili jo bomo v lepem spominu.

KOLEKTIV SAVA

k

GIBAJTE SE Z NAMI  
JANEZ FERLIC

## Počitek in obnova organizma

Največja slovenska tekaška prireditev, Ljubljanski maraton je za nami in do konca leta nam je ostalo le še nekaj tekaških prireditev, večinoma jih bodo organizirali organizatorji iz Tekoškega društva Filipides iz Nove Gorice, kjer lahko še izkoristijo ugodnejšo in predvsem toplejšo klimo za tekače. Štanjel, Izola, Sežana in Nova Gorica bodo med zadnjimi letošnjimi tekaškimi prizorišči. Glasovi tekači se bodo odpravili še na Martinov tek v Izolo, da nas malce prepriha morsk zrak in naredimo lep izlet, sam pa se moram še udeležiti sestanka z organizatorji pokalnih tekov v Sloveniji, da bomo tudi prihodnje leto imeli karšeda pestro izbiro tekaških prireditev po vsej Sloveniji, ki jih izvajamo predvsem za zdravje celotne družbe. Nekaj sprememb bo tudi pri nas na Gorenjskem, konec aprila bo na sporedu Tek na Jošta, Kranjčanom verjetno najbolj znana pohodniška točka, ki jo bodo po več kot desetletnem organizacijskem premoru zopet zasedli tekači. O tem pa več prihodnje leto, ko se bomo poslovili od zime in bomo že z novimi načrti na tekaški preži in lovili svoje, nam znane rekorde.

Minulo nedeljo sem po končanem maratonskem nastopu malce pokramljal s sotekači, s katerimi smo se preko leta podili po cestah, gozdovih, gorskih stezicah in prelivali litre znoja. Nekateri so s sezono že zaključili in privoščili si bodo zaslužen počitek, ki bo služil obnovi organizma, celjenju morebitnih poškodb in tudi psihično si je potrebno odpočiti. Tekška sezona je zelo dolga, zato mora biti tudi počitek primerno dolg. Nekateri imajo preko cele sezone poleg napornih treningov tudi po štirideset tekmovalnih nastopov, kar za nekoga lahko pomeni pravo pot do pretreniranosti ali poškodb in v takem primeru je potrebno tovrstne situacije primerno zdraviti. Predvsem pre-

treniranost je dokaj pogost pojav, ki se pojavlja predvsem pri vzdržljivostnih športnikih in po nekaterih raziskavah prizadene do šestdeset odstotkov boljših tekačev na dolge proge, doleti pa tudi smučarske tekače, kolesarje in plavalce. Zato je počitek zelo pomemben del treninga, kjer je potrebno v veliki meri upoštevati individualne želje in potrebe. Čas po zdravi vse rane, tudi pretreniranost, hkrati pa je izjemno dragocen, saj se z določenimi ukrepi čas okrevanja lahko skrajša. Če je splošno telesno počutje dobro, ponavadi niti ne začitimo potrebe po počitku in takrat lahko nadaljujemo z vadbo in ni potreben dolgotrajen počitek. Najnovejši sistemi treniranja predpisujejo aktivni počitek, kar pomeni, da se namesto na tek lahko odpravimo na pohode v hribe, tudi v bazen ali telovadnico. Glasovi tekači smo se letos preko cele sezone dvakrat tedensko dobivali na naših tekaških srečanjih, v jesenskem in zimskem obdobju pa bomo enoto treninga namenili pohodom v hribe, ki pa ne bodo dolgotrajni in tudi ne fizično zelo zahtevni. Pri načrtovanju treninga ne pozabite, da so prav dolgi in intenzivni treningi tisti, ki največ pripomorejo k pretreniranosti. Ko se v določenem obdobju naveličaš običajnih treningov, je koristno specifično vadbo za nekaj časa opustiti in se podati na terene, kjer bomo zopet začutili "lakoto" po začitani vadbi. Za tekače in kolesarje so preko zime zelo koristni pohodi v hribe. Sto ljudi, sto čudi. Nekateri tekači, na primer avstralski maratonec Rob de Castella, trenirajo vse leto, spet drugi pa si vzamejo tudi po dva meseca popolnega počitka. Veliki atlet Moses Kiptanui, ki je slovel kot neznanjski garač, po končani sezoni dva meseca ni naredil niti koraka teka.

Splošni sistem poteka v krogu priprav na tekmovalja, nastopanja in počivanja.



Končan maratonski nastop. Počitek v naslednjih dneh igra pomembno vlogo pri obnovi organizma.

PLANINSKI KOTIČEK: SLOVENSKA SMER V SEVERNI TRIGLAVSKI STENI

# Alpinistična klasika

Tone Svetina je nekoč zapisal, da je goro treba prigarati, če hočeš doživeti srečo vrha. Vzpona po Slovenski smeri preko severne triglavske stene nisem doživela kot garanja, temveč kot tisti prvinski stik s skalo, ki gorniku nudi užitek. Temu bi lahko rekli tudi intimni stik s prvinskostjo narave.

JELENA JUSTIN

Z današnjim opisom bomo zaključili Planinski kotiček v tej sezoni. Ta zadnji zapis bo povsem subjektivno obarvan, saj si želim z vami podeliti občutke doživljanja, ko sem plezala raztežaje Slovenske smeri v triglavske steni.

Obličje severne triglavske stene, ki jo večina imenuje kar Stena, je tista skalna pregrada, kjer se je rodil in kalil slovenski alpinizem. Če pogledam sebe, sem prepričana, da je želja vsakega gornika, ki ni alpinist, da bi se na Triglav povzpel preko Stene. Visoka je več kot 1000 metrov, dolga čez 3 kilometre. Slovenska smer, najstarejša od vseh. Prvi naj bi jo preplezal okrog leta 1890 Ivan Berginc. Smer je slovenska alpinistična klasika, ki je označena s III. / II. težavnostjo stopnje. Izpostavljenost je na nekaterih odsekih izredna, sploh tik pod vrhom. Smer je speljana v levem, vzhodnem delu stene. Ta najmogočnejša stena Julijskih Alp je razčlenjena z grampami, stebri in policami. Značilnost Slovenske smeri je zahtevna orientacija, saj se lahko kaj hitro znajdemo v zahtevnejšem delu stene. Splet okoliščin mi je omogočil, da sem se v Steno odpravila v družbi najuspešnejšega slovenskega Himalajca.

Tisto sobotno jutro smo se trije odpravili po dolini Vrat proti Steni. Sledil je del vzpona po poti čez Prag, potem pa je naša pot krenila desno vse tja do vstopa. Plezalni pas, nekaj vponk, čelada, plezalna vrva in pripravljene smo bili za začetek dogodiščine in podviga. Vstop v Steno je rahlo izpostavljen. Plezamo z leve proti desni. Navidez enostavno mesto nas bo prijetno presenetilo, da vse le ni tako enostavno. Nad skokom je grušč, po katerem se vzpnemo 100 višinskih metrov do glave Macesni. Nadaljujemo ob Macesnih do večje gruščnate kotanje ob vnozju žleba, preko katerega splezamo do prostih apnenčastih plošč, imenovanih Bele plati. Po razpoki jih previdno prečimo ter s plezanjem nadaljujemo po žlebu na njihovi desni strani. Tik preden smo prečili Bele plati, smo visoko nad nami, v žlebu, videli plezalce. Sploh jih ne bi opazili,

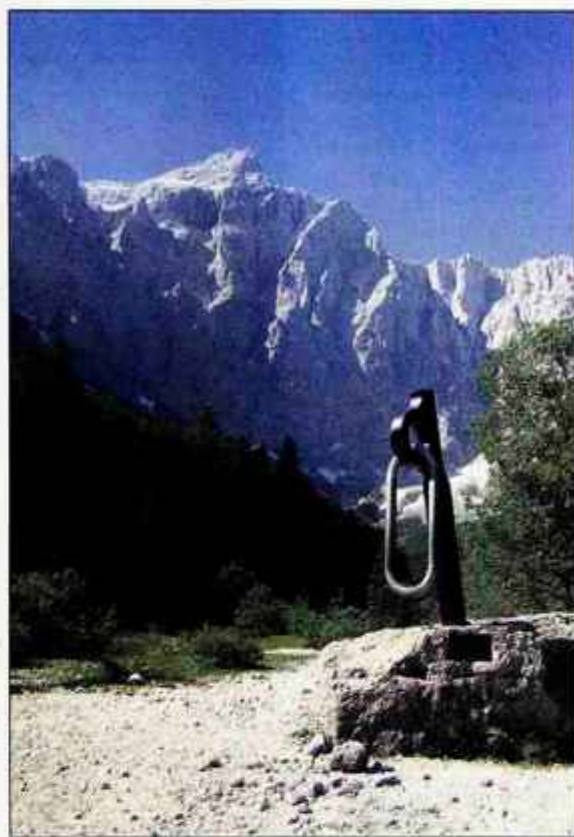
če ne bi bili oblečeni v barvita gorniška oblačila in če ne bi občasno v dolino priletel kakšen kamen. Smer se nadaljuje v naslednjo grapo, ki ji sledi t. i. Bučerjeva stena, na vrhu katere je tudi vpisna knjiga. Sledi Škrbinica in dosegli smo Zlatorogove police, vertikalno smer preko celotne Triglavske stene, ki je dolga vsaj 4 kilometre. Z roba, po katerem se lahko sprehodite, je pred vami vsa mogočnost tega severnega ostenja, preko katerega danes poteka več kot 100 različnih plezalskih smeri.

Zdaj smo dosegli Slovensko grapo, kjer je še v začetku septembra ležal lanski sneg. Še sreča, da nismo potrebovali derez in cepina, saj smo plezali po skalovju ob snegu, končno prečenje pa tudi ni bilo zahtevno, ker sneg ni bil pomrznjen. Grapa se razcepi in mi smo se odločili, da iz Slovenske smeri izstopimo po Frelihovi prečnici, ki jo je pokojni Tine Mihelič označil za najlepši izstop.

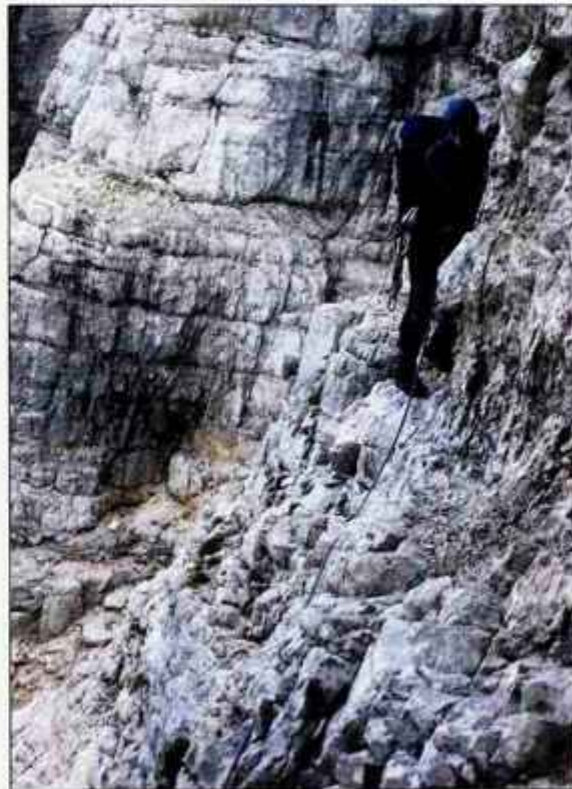
Slovenski grapi smo sledili do konca, do okna. Izpostavljena Frelihova prečnica se začne na terasi nad oknom. Izjemno ozka polička nas vodi vodoravno v desno. Pogled navzdol je pogled v prazen nič. In globok je ta nič. Prečnica nas vodi v grapo tik ob Slovenskem stebri. Še vzpon po strmi grapi. Na vrhu nas je čakala rama. Na njeni drugi strani je bil dolg, gruščat zatrep tik pod vrhom Stene. Tukaj smo pospravili plezalno vrvo, saj nas je do vrha Stene čakalo še nekaj hoje in nekaj metrov plezarije. Dosegli smo ploščad vrh Stene, od koder je do Kredarice še 45 minut hoje. Bili smo trije in ves čas smo plezali v navezi, zato smo od vstopa v steno pa do prihoda na Kredarico potrebovali 6 ur. Sestopili smo po poti čez Prag.

Presenetila me je razčlenjenost Stene. Na nekem delu sem imela občutek, kot da smo v neki naravni galeriji, ki je zelo akustična, saj se je dobro slišalo plezalce nad nami; in hvala bogu, da je vse tako akustično, da slišiš padajoče kamenje, ki grozi z višine.

Vzpon po Slovenski smeri preko severne triglavske stene je bila zame ena najlepših dogodiščin v moji gorniški karieri. In prepričana sem,



Severna stena Triglava, kjer poteka več kot 100 plezalskih smeri / Foto: J. Justin



Izpostavljena Frelihova prečnica / Foto: R. M.

da je pravi alpinistični vzpon želja verjetno vsakega gornika, ki rad hodi po zavarovanih plezalskih poteh. A vendarle je nekaj povsem drugega, če hodiš po zavarovani poti, kjer te vodijo in usmerjajo jeklenice in klini, kot pa če se vzpenjaš po golih skalah in steguješ roke za

oprimgi. Raven adrenalina je precej višja in tudi občutki tega pristnega, intimnega stika z divjo naravo so neopisljivi. Želim si le, da bi se še kdaj ponovilo, da bi se zgodil še kakšen vzpon po kakšni od številnih alpinističnih klasik, ki so prepredene po naših Alpah.



Agent Kranj
Tavčarjeva ulica 22,
P.E. Stritarjeva ul. 4, 4000 Kranj
tel.: 04/2380-430, 04/2365-360
fax: 04/2365-365,
e-pošta: info@agentkranj.si

PRODOMO:
ENOSOBNA STANOVANJA:
Kranj - Tavčarjeva, prodamo
mansardno stanovanje v izmeri
43,69 m2, starost 16 let, CK-olje,

DVOSOBNA STANOVANJA:
Kranj - Planina III, prodamo
mansardno dvosobno stanovanje,

Šencur, zač. grad. l. 2006, prodamo
dve dvosobni stanovanji (62 m2,

Kranj - Levstikova, prodamo
dvosobno stanovanje v pritličju od 4.

Kranj - Mraška, prodamo dvo-
sobno stanovanje, v izmeri 54,86

MLAKA pri Kranju, prodamo dvo-
sobno mansardno stanovanje,

27.000.000,00 SIT (112.669,00 EUR).
TRI in VECSOBNO STANOVANJE
NAKLO, prodamo štirisobno v dveh
etažah, v izmeri 102,34 m2, starost

Kranj - Župančičeva, prodamo
štirisobno, velikost 100 m2, P/2

TRZIC - CENTER, prodamo trisobno
v tristanovanjskem objektu, v izmeri

Kranj - C. XXXI. DIVIZIJE, prodamo
1/2 hiše - zgornjo etažo, velikost

MOŠE - CENTER vasi, prodamo eno-
družinsko hišo v III. podaljšani

STRAZIŠČE - DETELOVA, prodamo
enodružinsko hišo v izmeri 270 m2

ZEMLJIŠČA:
KUPIMO:
Kranj - okolica, kupimo več stano-

CELOTNO PONUDBO SI OGLEDITE
NA NAŠI SPLETNI STRANI
www.agentkranj.si

ekoHISA d.o.o.
Mlinska ul. 1, Maribor, PE Tržič,
Ste Marie Aux Mines 9/a
Telefon: 592 59 49, 030/30 20 11

STANOVANJA PRODAMO
Kranj - Zlato polje zgoraj, enosobno, 40,14
m2, l/4, l. 1961, obnovljeno v celoti,

Kranj - Valjavčeva, dvosobno, 60,13 m2,
IV/4, l. 1963, obnovljena kopalnica,

Kranj - mesto, dvosobno, 57,9 m2,
M/2, dograjeno l. 1979, obnovljeno

TRZIC - mestno jedro, trisobno, 65,93
m2, mansarda, dvoetažno, l. 2006

Kranj - okolica, Trboje, dvostan. hiša,
256 m2 biv. površine, parc. 621 m2, l.

FRASST d.o.o. Kranj
NEPREMIČNINSKA HIŠA
Jevnška c. 54/B, PE Štefana 27, Kranj
04/23 44 080
041/734 198, 041/366 896
nepremicnine@frast.si

KUPIMO:
Škofja Loka - hišo do 75 mio SIT.
STANOVANJA - PRODAMO:
Sorlijevo - enosobno, 42 m2, adapt.

HIŠE - PRODAMO:
BESNICA: 1/2 hiše, v celoti adaptirano

VIRMAŠE: sam. hiša, 180 m2, parcela
457 m2, l. 1940, potrebna adaptacije,

KOMENDA: sam. hiša, 200 m2, parce-
la 440 m2, l. 1981, mimo naselje, 48

Kranj: sam. hiša, 220 m2, parcela 700
m2, adapt. 2004, mimo lokacija, 53

NEPREMIČNINE
STANOVANJA
PRODOMO
TRISOBNO, delno opremljeno stano-
vanje v Podlubniku v Šk. Loki vseljivo

ODDAM
SOBA, v Kranju, opremljeno, ogreva-
no, samostojno moškemu, 04/232-
50-59
ITD NEPREMIČNINE, d.o.o.
MAISTROV TRG 7,
4000 KRANJ
TEL: 04/23-81-120,
04/23-66-670
041/755-296, 040/204-661,
041/900-009
e-pošta: itd.nepremicnine@siol.net
www.itd-plus.si

ENOSOBNO, opremljeno na Planini II,
04/231-16-17
IŠČEM
MANJŠE STANOVANJE, po možnosti
prazno. Sem starejši samaki moški,

HIŠE
KUPIM
VRSTNA HIŠA ALI DVOJEK, ali štiriso-
bno stanovanje (2+2) v rdečem bloku v Kranju

VIKENDI, APARTMAJI
PRODOMO
Podčetrtek Aqualuna apartma 30 m2,

KERN NEPREMIČNINE
Maistrov trg 12, 4000 Kranj
Tel. 04/202 13 53, 202 25 66
GSM 051/320 700, Email: info@kj-kern.si

POSESTI
PRODOMO
PARCELA Zgornje Bitnje, cena 130
eur/m2, 051/393-499
RAVOLJICA - LANCOVO, prodam več

POSLOVNI PROSTORI
ODDAM
3 PISARNE, Škofja Loka, Fizična ulica 3,

MOTORNA VOZILA
AVTOMOBILI
PRODOMO
AVTOMOBILI, odkup - prodaja rablje-
nih vozil, gotovinsko plačilo, uredimo

CITROEN Evasion 2.0, l. 11/1998, bencin,
klima, ABS, el. paket, večna kjkja, cena:

AGANTAR
Prodaja in montaža:
- pnevmatike in platišča,
- amortizerji, mostovi, hitri servis vozil

FORD Escort 1,6 16V, l. 1996, dobro
vzdrževan, rdeče barve, 031/577-
732 Gabrijelela
FORD ESCORT CLX, l. 94, reg. do 5/07,

HYUNDAI Accent 1,3 LS, l. 1996, 1. last-
nik, servisna knjiga, Avtomehanika Lušina

HYUNDAI Getz 1,4, l. 2005, testno vozilo,
klima, servo, Avtomehanika Lušina

OPEL CORSA 1.2 16V ELEGANCE,
EASYTRONIC, l. 01, vsa oprema, 133.000

OPEL VECTRA, l. 1996, 041/350-
442
PEUGEOT 206 1.1, l. 99, 3v, 78.000
km, servisna knj. Cena 670.000 SIT.

PEUGEOT 206, l. 2002, lepo ohranjen,
cena po dogovoru, 041/677-451
RENAULT Clio 1,4 16V, l. 2002, 62.000

SEAT Cordoba Varo 1,4 75 KM, l. 2001,
klima, prvi lastnik, Avtomehanika Lušina

AVTODELI IN OPREMA
PRODOMO
4 ALU PLATIŠČA, z gumami 'kampanica-
mi' za Lado Nivo, 041/596-243
JEKLENA PLATIŠČA, 13" za Polo na

TRIFAZNE, motorje različnih moči,
031/523-383
KARAMBOLIRANA VOZILA
KUPIM
POŠKODOVANO VOZILO, tudi totalna

TEHNIKA
PRODOMO
GSM MOTOROLA, T192 s polnilcom,
nova baterija, lepo ohranjen, 041/562-
892

STROJI
IN ORODJA
PRODOMO
MOTORNA ŽAGA, Stihl 03B, dobro
ohranjena, 031/487-380

GRADBENI
MATERIAL
KURIVO
PRODOMO
DRVA, metrska ali razžagana, bukova,

DRVA, bukova in mešana,
041/509-468
DRVA, suha bukova in mešana, z do-
stavom, 041/705-177

LESNE BRIKETE, za kurjavo, ugodno,
04/533-16-48, 040/887-425
SUHA, bukova drva, 041/761-400

SUHA DRVA, bukova, 031/717-
307
SUHA MEŠANA DRVA, 2m razžagana, malo

STANOVANJSKA
OPREMA
OGREVANJE, HLAJENJE
PRODOMO
PEČ, za centralno kurjavo, etažna, na

ŠPORT,
REKREACIJA
PRODOMO
RABLJENA ALI NOVA, smučarska oprema,

MEDICINSKI
PRIPOMOČKI
PRODOMO
KAPSULE ZA HLUŠANJE, dve škatli po

106.4 RADIO EKSPRES
Največje uspešnice vseh časov!

Poslušaj in zadeni!
1.000€€
več na 106.4!
Trajanje nagradne igre od 6.11. do 1.12.2006.
Pravila nagradne igre na www.radioekspres.si.
Naročnik oglasa Megaline d.o.o., Stegne 21c, 1000 Ljubljana

Loman nepremičninska družba
Zevnikova ul. 11, Kranj, PE Stritarjeva ul. 8,
Kranj, tel.: 041/347 373, 04/2362 890

HIŠE PRODAMO
ZELEZNIKI, Log, novogradnja, III. gr.
faza, tloris 10x2 m (P+N+M), 1000 m2

Kranj, bližnja okolica, vrstna, končna,
let. 1992, 180 m2 bivalne površine +

PREDOVOR, 130 m2, adaptirana 2000,
na zemljišču 600 m2. Cena: 48 MIO sit

VISOKO, starejšo kmečko hišo 85 m2, z
gosp. poslopjem, let. cca. 1920, pred-

TRBOJE, samostojna, lahko tudi dvo-
družinska, 240 m2 biv. prostora + K+M

STANOVANJE KUPIMO
Za nam znano stranko kupimo eno- ali
enoipolsobno stanovanje na Planini.

HIŠO KUPIMO
Za nam znano stranko kupimo novejšo
manjšo enostanovanjsko hišo z nekaj

PARCELA Zgornje Bitnje, cena 130
eur/m2, 051/393-499
RAVOLJICA - LANCOVO, prodam več

POSLOVNI PROSTORI
ODDAM
3 PISARNE, Škofja Loka, Fizična ulica 3,

MOTORNA VOZILA
AVTOMOBILI
PRODOMO
AVTOMOBILI, odkup - prodaja rablje-
nih vozil, gotovinsko plačilo, uredimo

CITROEN Evasion 2.0, l. 11/1998, bencin,
klima, ABS, el. paket, večna kjkja, cena:

AGANTAR
Prodaja in montaža:
- pnevmatike in platišča,
- amortizerji, mostovi, hitri servis vozil

FORD Escort 1,6 16V, l. 1996, dobro
vzdrževan, rdeče barve, 031/577-
732 Gabrijelela
FORD ESCORT CLX, l. 94, reg. do 5/07,

HYUNDAI Accent 1,3 LS, l. 1996, 1. last-
nik, servisna knjiga, Avtomehanika Lušina

HYUNDAI Getz 1,4, l. 2005, testno vozilo,
klima, servo, Avtomehanika Lušina

OPEL CORSA 1.2 16V ELEGANCE,
EASYTRONIC, l. 01, vsa oprema, 133.000

OPEL VECTRA, l. 1996, 041/350-
442
PEUGEOT 206 1.1, l. 99, 3v, 78.000
km, servisna knj. Cena 670.000 SIT.

PEUGEOT 206, l. 2002, lepo ohranjen,
cena po dogovoru, 041/677-451
RENAULT Clio 1,4 16V, l. 2002, 62.000

SEAT Cordoba Varo 1,4 75 KM, l. 2001,
klima, prvi lastnik, Avtomehanika Lušina

AVTODELI IN OPREMA
PRODOMO
4 ALU PLATIŠČA, z gumami 'kampanica-
mi' za Lado Nivo, 041/596-243
JEKLENA PLATIŠČA, 13" za Polo na

TRIFAZNE, motorje različnih moči,
031/523-383
KARAMBOLIRANA VOZILA
KUPIM
POŠKODOVANO VOZILO, tudi totalna

TEHNIKA
PRODOMO
GSM MOTOROLA, T192 s polnilcom,
nova baterija, lepo ohranjen, 041/562-
892

STROJI
IN ORODJA
PRODOMO
MOTORNA ŽAGA, Stihl 03B, dobro
ohranjena, 031/487-380

**ŽIVALI  
IN RASTLINE**

**PRODAM**  
MLADIČE BERNŠKIH PLANŠARSKIH, psoc, čistokrvni, brez rodovnika, termutno stari 6 tednov, 2 samički in samček. Bodo cepljeni. Cena po dogovoru, ☎ 04/512-10-85, 040/592-977, valentina.zagar@guest.arnes.si 8009542

**PODARIM**  
LEPEGA, mladega mucka, ☎ 04/595-77-07 8009533

**PODARIMO**, dva mlada mucka, tigrastega in črnega z belo piko. Priprajemo na dom, ☎ 04/595-50-61 8009488

**KMETIJSTVO**

**KMETIJSKI STROJI**

**PRODAM**  
CISTERNO, Creina 2200 l in trosilec SIP 2 toni, ☎ 041/865-675 8009578

**KOMBAJN**, za krompir Hassia, ugodno, ☎ 051/352-885 8009532

**PRIKLJUČKE**, za traktor Pasquali: freza, plug, inverzija, voz 13", rezervna platišča, ☎ 01/364-10-21 8009544

**PRIDELKI**

**PRODAM**  
EKOLOŠKO PRIDELANA, jabolka, jabolčni sok, repo, korenček, oves, ovčje kože, ☎ 041/712-715 8009538

**JEČMEN**, stamo in silažne bale, ☎ 041/608-702 8009550

**OKROGLE SILAŽNE**, bale, druga in tretja košnja, ☎ 041/675-453 8009597

**SADIKE**, sliv, črnega ribeza, orehov in okrasne fontanje, ☎ 040/223-642 8009541

**SADNE SADIKE**, jabolane, hruške, slive, marelice, višnje, ribez, ☎ 04/513-16-29 8009574

**VARAŽDINSKO**, zelje v glavah, jedilni krompir beli in rdeči ter krmilni krompir. Žabnica 53, ☎ 041/880-207 8009558

**Sadne sadike jaboln, hrušk, sliv, marelic, češenj, breskev, ribeza, joste, malin ter starih in novejših sort jaboln in hrušk cepljenih na sejanec.**  
Drevesnica Cegnar, Dörtarje 26, Žabnica.  
Tel: 04/51-32-293; 031/638-736

**VZREJNE ŽIVALI**

**PRODAM**  
BIKICA, simentalca, starega 14 dni, ☎ 04/580-20-44 8009584

**BIKICA ČB**, starega 10 dni, ☎ 041/582-168 8009535

**BIKICA ČB**, starega 10 dni, ☎ 041/270-913 8009571

**OSLICO**, in kupim ovna, ☎ 031/635-755 8009545

**TELIČKO SIMENTALKO** za zakol ali nadaljno rejo, staro 3 mesece, ☎ 040/595-576

**TELIČKI**, od bohinjske cike, ☎ 04/572-30-33 8009583

**TELIČKO**, limuzin staro 14 dni, bikica ČB starega 14 dni in teličko BPP staro 10 dni, ☎ 031/617-833 8009588

**TELIČKO**, simentalco, staro 14 dni, ☎ 041/263-728 8009595

**VEČ TELIC**, ☎ 041/665-298 8009580

**KUPIM**  
BIKICA, simentalca, težkega okrog 300 kg, ☎ 04/530-65-65, 041/721-637 8009520

**ODKUPUJEMO**, mlado pitano govedo bike, krave, teleta, ☎ 051/650-975 8009605

**ZAPOSLOTITVE**

**NUDIM**  
GOSTILNA V KRANJU, zaposli natakarico ali natakarja. Zazelene izkušnje, nedelje proste. Gostilna pri Viktorju, Partizanska 17, Kranj, ☎ 040/646-174, 040/435-070 8009598

**IŠČEMO**, dekle za delo v strožbi v popoldanskem času, v okrajnem okolju Selek, Šiška 12, Predvor, ☎ 031/663-095 8009540

**IŠČEMO DEKLE**, za delo v dnevnem baru 1-2-krat tedensko v popoldanskem času, Dnevni bar Petelinov hram, Valvasorjeva 17, Bled, ☎ 051/305-345 8009588

**IŠČEMO POMOČ**, za delo v strožbi in kuhinji. Zazelene mladenke srednjih let. Lasten prevoz pogoj. GTT Jož, d.o.o., Sveti Jož nad Kranjem 2, Kranj. Vsak dan, razen pon., od 8h-20h, ☎ 04/201-21-28 8009588

**Zaposlimo več delavcev (m/ž) v proizvodnji modelov in kalupov za plovila.**  
Zazeljeni mizarji ali avtoličarji, ni pa pogoj.  
Info na: 051/833-100,  
Sea wave, d. o. o.,  
Kropa, Kropa 22

**REDNO ALI HONORARNO**, zaposlim dekle za delo v dnevnem lokalu. Ovrpovovalnica Klanec, Bojan Brtnič s.p., Klanec 38, Komenda, ☎ 041/570-937 8009592

**V STRAŽIŠČU**, pri Kranju iščemo prijetno dekle za strožbo v kava baru. Jekel in ostali d.o.o., Benedikova 1, Kranj, ☎ 031/764-399 8009526

**ZA RAZVOZ**, pic zaposlimo mlajšega moškega, Picerija Pod gradom, Koroška c. 26, Tržič, ☎ 031/571-781 8009589

**ZAPOSIMO**, natakarja ali natakarico, Stare-Hribar Moleja s.p., Koroška cesta 58, Kranj, ☎ 04/236-13-02 8009486

**ZAPOSIMO**, dekle ali žensko za strožbo v piceriji, Picerija Pod gradom, Koroška cesta 26, Tržič, ☎ 031/571-781 8009587

**ZAPOSIMO PRODAJALKO**, za določen čas za delo v živilski stroki. Peکارna Zevnik, Zevnik Igor s.p., Ljubljanska cesta 36/a, Kranj, ☎ 031/508-691 8009513

**ZAPOSIM VOZNIKA**, C kat. v mednarodnem transportu, Marco s. d.o.o., Zg. Bitnje 245, Žabnica, ☎ 041/633-195 8009586

**ZAPOSIM VOZNIKA**, E kategorije v mednarodnem transportu, Prevozištvostvo Bertonec Pavel, Na trati 22, 4248 Lesce, ☎ 041/678-336 8009403

**ZAPOSIM VOZNIKA**, C kategorije v mednarodnem transportu, Ivan Špek s.p., Poljane 23, Cerklje, ☎ 031/654-471 8009548

**PE KRANJ**, zaposli dva prodajalca za direktno prodajo na terenu za območje Gorenjske, izobrazba ni pomembna, Fantom international, d.o.o., Ul. M. Gnevntbroich 13, Celje, ☎ 031/611-379 8009585

**ZAPOSIMO**, izkušnega monterja stavbnega pohištva (PVC okna), Mago, d.o.o., Cesta na Loko 11, ☎ 041/793-357 8009547

**ZAPOSIMO**, šiviljo in krojiljo za določen čas, izkušnje obvezne, Aljancij Nancy s.p., Cvetlična ulica 3, Naklo, ☎ 04/277-22-22 8009481

**IŠČEMO OSEBE**, osebe z znanjem izdelavo za merjenje sovražij. Gro za termičsko delo z zelo dobrim plačilom, stranke zagotovi podjetje, Tara, Stamenkovič Flade s.p., Radvanjska cesta 76, Maribor, ☎ 041/685-591 do 15. ure 8009561

**ZAPOSIMO ŠVILJO**, ali delavko, ki ima veselje do šivanja za polni delovni čas. Navtika tekstil, d.o.o., Zabreznica 12a, Žirovnica, ☎ 041/411-507 8009544

**IŠČEM**  
INŠTRUKCIJE, prevajanje in instruiranje iz/iz angleški jezik in matematike za OŠ in sr. šole, ☎ 031/323-235 8009534

**INŠTRUKTOR MATEMATIKE**, pomoč pri učenju, ☎ 040/381-295 8009589

**STORITVE**  
**NUDIM**  
ADAPTIRAMO HIŠE, in celotna stanovanja, Megamatrix, d.o.o., Staretova 39, Kranj, ☎ 041/570-957 8009102

**ALEKSANDRA - NOVA OPTIKA**, v Mercator centru Kranj Avokolska prodaja kontaktnih leč - ob nakupu dveh štelet kontaktnih leč brezplačna tekočina za vzdrževanje, Aleksandra Breger s.p., ☎ 04/234 234 2 8009583

**ALI ŽELITE**, na novo pobarvati fasado in lesen napušč? Ugodno! Megamatrix, d.o.o., Staretova 39, Kranj, ☎ 041/570-957 8009102

**IZVAJAM**, vika slikopleskarska dela, barvanje napušča, bojenje fasad, kitarje in bojenje notranjih površin in dekorativni opleski, antikvarni premazi, Pavec ko s.p., Podbrusje 179, Naklo, ☎ 031/39-29-09 8009574

**OBNAVLJAMO KOPALNE KADI**, z nabrigovanjem epoksi emulzije prevleke, izkušnje in jamstvo. IDEJA, Žiga Snoj s.p., Brlejeva 16, Ljubljana, ☎ 041/592-169 8009582

**VAŠO HIŠO**, običajno še do zime. Fasadenstvo GINC, d.o.o., Fabianjeva ulica 13, Ljubljana, ☎ 041/280-986 8009273

**ŽALUZIJE**, notranje (na verandah, zateknitih), zunanje, lamelne in pleše zavese, screen senčila, izdelamo i montiramo, Rono senčila, d.o.o., Masagajeva cesta 46, Notranje Gorice, ☎ 01/365-12-47, 041/334-247 8009277

**POSLOVNI STIKI**

**KREDITI**  
Do 7 let, na osebnih dohodek ali pokojnino, do 50 % obremenitve. Krediti na osnovi vozila, ter leasingi za vozila stara do 10 let.  
**MOŽNOST ODPLAČILA NA POLOŽNICE, PRIDEMO TUDI NA DOM!**  
NUMERO UNO Robert Kukovec s.p., Mlinska ul. 22, Maribor  
Tel: 02/252-48-26,  
mob: 041/750-560, 041/331-991

**ZASEBNI STIKI**

**IŠČEM**  
41 LETNI MOŠKI PODJETNIK, 173 cm, atletska postava, nekadriec, iz LJ. Vabi prijetno samsko žensko na spoznavno srečanje. Pošlji SMS z opisom., ☎ 041/902-477 8009601

**RAZNO**

**PRODAM**  
LIPOVE DESKE, 20 m3, čednja 0,90 m3, razne debeline in avto Tipo 1,4 zelene barve, obnovljen, ☎ 040/873-089 8009547

*Hodil sem po sončnih tratah, vprašal ptičke, kje si ti, pa so mi zažvrgoleli in so rekly, da te ni.*

**V SPOMIN**

Jutri, v sredo, 8. novembra 2006, bo minilo drugo žalostno leto, odkar te ni več med nami

**FRANČIŠEK TRILAR**  
Erjavčev oče

Hvala vsem, ki se ustavite ob njegovem preranem grobu, prižgete svečko in ga imate v lepem spominu.

Žena Sonja, hčerki Marija in Greta z družinama

**ZAHVALA**

V 76. letu nas je zapustila naša draga mama, stara mama, teta in tašča

**MARIJA MEZEK**  
iz Škofje Loke

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem, bivšim sodelavcem kolektiva Jelovice ter kolektivu LTH za izrečena ustna in pisna sožalja, podarjeno cvetje, sveče in hvala vsem, ki ste jo pospremili na njeno zadnjo pot. Lepa hvala tudi g. župniku Matjažu Zupanu, pevcem za zapete žalostinke, Komunalnemu podjetju Škofja Loka za pripravo pogreba, osebnemu zdravniku dr. Dolencu, osebju OI v Ljubljani in dr. Majdičevi za dolgoletno zdravljenje. Vsem še enkrat iskrena hvala.

ŽALUJOČI VSI NJENI  
Škofja Loka, 31. oktobra 2006

**ZAHVALA**

Kogar imaš rad, ne odide, ampak ostane v našem srcu.

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, starega ata, brata, tasta, strica in bratranca

**IVANA ZAVRLA**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, bivšim sodelavcem in znancem za izrečena ustna in pisna sožalja, podarjeno cvetje, sveče in darove za svete maše. Hvala vsem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti. Lepa hvala gospodu župniku, pogrebni službi Jerič, OŠ Davorina Jenka Cerklje, kolektivu Domgrad, društvu upokojencev ter pevcem za zapete žalostinke. Hvala tudi vsem tistim, ki ste ostali neimenovani, a ste nam kakorkoli pomagali in v težkih trenutkih stali ob strani.

Žaluojači: žena Pavla, hčerka Irma z družino, sin Milan z družino in ostali sorodniki  
Pšenična Polica, Vopovlje, 25. oktobra 2006

**SPOROČILO O SMRTI**

Svojo življenjsko pot je sklenila naša upokojena sodelavka iz Velo

**STANISLAVA KRALJ**  
rojena 1920

Od nje smo se poslovili v soboto, 4. novembra 2006, ob 13.30 na pokopališču v Predosljah. Ohranili jo bomo v lepem spominu.

KOLEKTIV SAVA

**SPOROČILO O SMRTI**

Svojo življenjsko pot je sklenila naša upokojena sodelavka iz Velo

**MARIJA GOLOB**  
rojena 1928

Od nje smo se poslovili v petek, 3. novembra 2006, ob 13. uri na pokopališču v Kranju. Ohranili jo bomo v lepem spominu.

KOLEKTIV SAVA

**ZAHVALA**

Se poln načrtov in sredi dela nas je zapustil dragi mož, oče, ded in praded

**VINKO ŠTALEC**  
Smoleva 6, Železniki

Najlepša hvala vsem, ki ste ga imeli radi, se v tako velikem številu poslovili od njega in ga spremili na zadnji poti. Na poti, ki jo je spremljalo lepo petje prijateljev iz Društva upokojencev za Selško dolino, zvok trobente, besede g. Ranta iz Društva upokojencev, g. Bavdka iz Pošte Slovenije, gospoda župnika in prapori Zveze borcev. Sorodnikom, sosedom, vaščanom, prijateljem in znancem iskrena hvala za različne pozornosti, izrečena sožalja, cvetje in sveče, za veliko pomoč še posebej sosedama Anici in Nejkji ter cvetličarni Tiana za vso organizacijo. Lepa hvala dr. Zamanovi, sodelavcem v podjetjih Pošta Slovenije, Indramat, Projektivni biro Škofja Loka in prijateljem iz Smučarskega kluba Domel. Vsem še enkrat najlepša hvala.

VSI NJEGOVI

## ANKETA

Več stez za  
varnost kolesarjev

SUZANA P. KOVAČIČ

Pred dnevi je bila v kranjski občini slovesnost ob odprtju obnovljene poti na Kokrici, ki je namenjena tudi kolesarjem. Ali je v občini dovolj kolesarskih stez?

Foto: Tina Dokl



Cvetka Perčič:

"Bi rekla, da nekaj srednje-ga. Če bi jih bilo več, pa bi se še bolj varno vozili. Kolesarska steza bi lahko potekala tudi mimo Kokrice, Predoselj, proti Šenčurju in nazaj v Kranj."



Stanko Perčič:

"Stanje je zadovoljivo. Okoli Brda so sicer prepovedali asfaltiranje zaradi športnikov, kar je po svoje prav. Sam bi si pa res želel stezo (zunaj kranjske občine) na jezersko."



Angela Škofic:

"Premalo jih je. Več bi jih moralo biti po primestju, da kolesarji ne bi ovirali prometa. Poglejte, samo v Društvu upokojencev Koricica nas je okrog 40 kolesarjev."



Sabina Likozar:

"Recimo, da je dovolj stez. V družini imamo sicer še majhne otroke, zato kolesarimo bolj po poljskih poteh. Ko bodo otroci večji, se bomo odločili tudi za pot v mesto Kranj."



Valentina Hafner:

"Premalo jih je. Že zaradi varnosti otrok in starejših bi jih moralo biti več. Pogrešam stezo od Preddvora do Kranja, saj se mimo Brda tudi ne moreš kar naprej voziti."

## Pri stotih letih bere brez očal

Minuli četrtek je najstarejša občanka Žirovnice Cecilija Pristov v Prešernovi hiši v Vrbi praznovala stoti rojstni dan.

ANA HARTMAN

Vrba - Minuli četrtek je Cecilija Pristov v Prešernovi hiši v Vrbi v krogu sorodnikov in sokrajanov dočakala stoti rojstni dan. Ob tej priložnosti so ji zdravja med drugimi zaželeli tudi župan Žirovnice Franc Pfajfar, predsednik upokojenskega društva Edo Kavčič, župnik Ciril Brglez, direktorica Gorenjskega muzeja Barbara Toman, predstavnice Rdečega križa ... Cecilija je pri tako visoki starosti zelo čila in zdrava. Večjih težav nima, le sliši zadnja leta nekoliko slabše, ji pa zato vid toliko bolje služi, saj pri stotih letih še bere brez očal. Zanimivo, njen vid prekaša celo vid njenih hčera. "Kdo bi si mislil, naša mama pri stotih letih vidi bolje od nas. Zadnjič se je zgodilo, da s sestro nisva znali razbrati drobnega tiska, mama pa je to zmogla brez težav," je povedala Cecilijina hčerka Helena Skantar.

Pristova mama je bila ob svojem visokem jubileju zelo dobro razpoložena. Na vprašanje, kakšen je recept za tako dolgo življenje, pa je, nekoliko v šalji, nekoliko zares, odgovorila: "Veliko čebule in meda je treba



Takole je Cecilija Pristov s še živečimi otroki nazdravila še na mnoga leta. Od leve: hčerke Pavla, Helena in Mila, ob Pristovi mami pa je še sin Franc.

jesti, saj sta zelo zdrava." Potem je pristavila še: "Pomembni sta tudi skromnost in delavnost."

Cecilija Pristov se je rodila na Vogvarčkovih domačiji na Zgoši pri Begunjah. V družini je bilo kar deset otrok, ki so zgodaj izgubili mamo. Tako Ceciliji skromnost ni bila tuja. Izučila se je za šiviljo; nekaj let je bila

zaposlena v Elanu, nekaj časa pa tudi v pletilstvu v Radovljici. Z možem sta najprej stanovala v Vrbi, kasneje na Selu v Pogačarjevi hiši, leta 1938 pa sta se z družino preselila v novo hišo v Vrbo. V zakonu se jima je rodilo sedem otrok, dva sta umrla že v rosnih letih. Danes ima ob sebi še tri hčerke, Heleno, Pavlo in

Milo, ter sina Franca, s katerim živita skupaj. Kot je pojasnila Helena, je njihova mama zelo družabna: "Že zjutraj greva z Milo k njej, jo oblečeva, pripraviva zajtrk in kasneje kosilo. Popoldan ji družbo dela Pavla, zvečer pa jo spet obiščem jaz." Stoletnici pa družbo danes dela že deset pravnukov in en prapravnuk.

## NA KONCU

KRANJ

## Letna konferenca kakovosti Gorenjske

Pod pokroviteljstvom družbe Acroni je Sekcija za kakovost pri Območni zbornici za Gorenjsko Gospodarske zbornice Slovenije v Kranju včeraj pripravila 8. letno konferenco kakovosti Gorenjske 2006. Ob odsotnosti sicer najavljenega ministra za okolje in prostor Janeza Podobnika (reševal je romsko problematiko) je zbranim uvodoma spregovoril državni sekretar Marko Starman, družbo pokroviteljico je predstavil namestnik direktorja Acronija Ljubomir Osovnikar, njene ekološke investicije pa tehnični direktor Branko Banko. S. Z.

BLED

## Živali in rastline ne poznajo meja

Z včerajšnjo predstavitevjo v prostorih Triglavskega narodnega parka na Bledu se je zaključil projekt v okviru Phare CBC programa Slovenija - Avstrija donacijske sheme "Čezmejno ohranjanje biotske raznovrstnosti in trajnostni razvoj". Program je podprlo Ministrstvo za okolje in prostor, kar enajst različnih projektov pa je prispevalo k sodelovanju med obema državama na področju varstva biotske in krajinske pestrosti. Kot je ob tej priložnosti poudaril Mladen Berginc z Ministrstva za okolje in prostor, živali in rastline pač ne poznajo državnih meja, skupaj z državnim sekretarjem Markom Starmanom in udeleženci zaključne predstavitve pa si je z zanimanjem ogledal tudi tako imenovano Malo informacijsko središče Triglavskega narodnega parka, ki sta ga predstavila direktorica TNP Marija Markeš in vodja projekta Jurij Dobravec. V. S.

## Čestitamo mladoporočencem

Preddvor, 28. oktobra - Franci Kadivec in Radmila Gojič. Gorenjski glas mladoporočencema prirčno čestita in jima s čestitko, prejeta na matičnem uradu, podarja polletno naročnino časopisa.

## Gorenjski novorojenčki

V minulem tednu se je na Gorenjskem rodilo 41 prebivalcev. V Kranju se je rodilo 13 dečkov in 18 deklic. Najtežji je bil deček s 4.610 grami, najlažji deklica pa je tehtnica pokazala 1.960 gramov. Na Jesenicah so prvič zajokali 4 dečki in 6 deklic. Najlažja je bila deklica, ki je tehtala 2.920 gramov. Tudi največ so tokrat namerili deklici, tehtnica ji je pokazala 3.930 gramov.

## vremenska napoved

## Napoved za Gorenjsko

Danes in jutri bo pretežno jasno. Jutri bo ponekod zapihal zahodnik. Po vrhovih gora, zlasti v Julijcih, se bo pooblačilo. Še nekoliko topleje bo. V četrtek se bo nadaljevalo večinoma sončno vreme.

Agencija RS za okolje, Urad za Meteorologijo

TOREK



-3/12°C

SREDA



1/14°C

ČETRTEK



3/14°C

RADIO KRANJ d.o.o.  
Stritarjeva ul. 6, KRANJ

TELEFON:  
(04) 2812-220 REDUKCIJA  
(04) 2812-221 TRUŠKA  
(04) 2022-222 PROGRAM  
(051) 303-505 PROGRAM UST

FAX:  
(04) 2812-225 REDUKCIJA  
(04) 2812-229 TRUŠKA

E-pošta:  
radiokranj@radio-kranj.si  
spletna stran:  
www.radio-kranj.si

NAJGLJAJ POSLUŠANA RADIJSKA POSTAJA NA GORENJSKEM

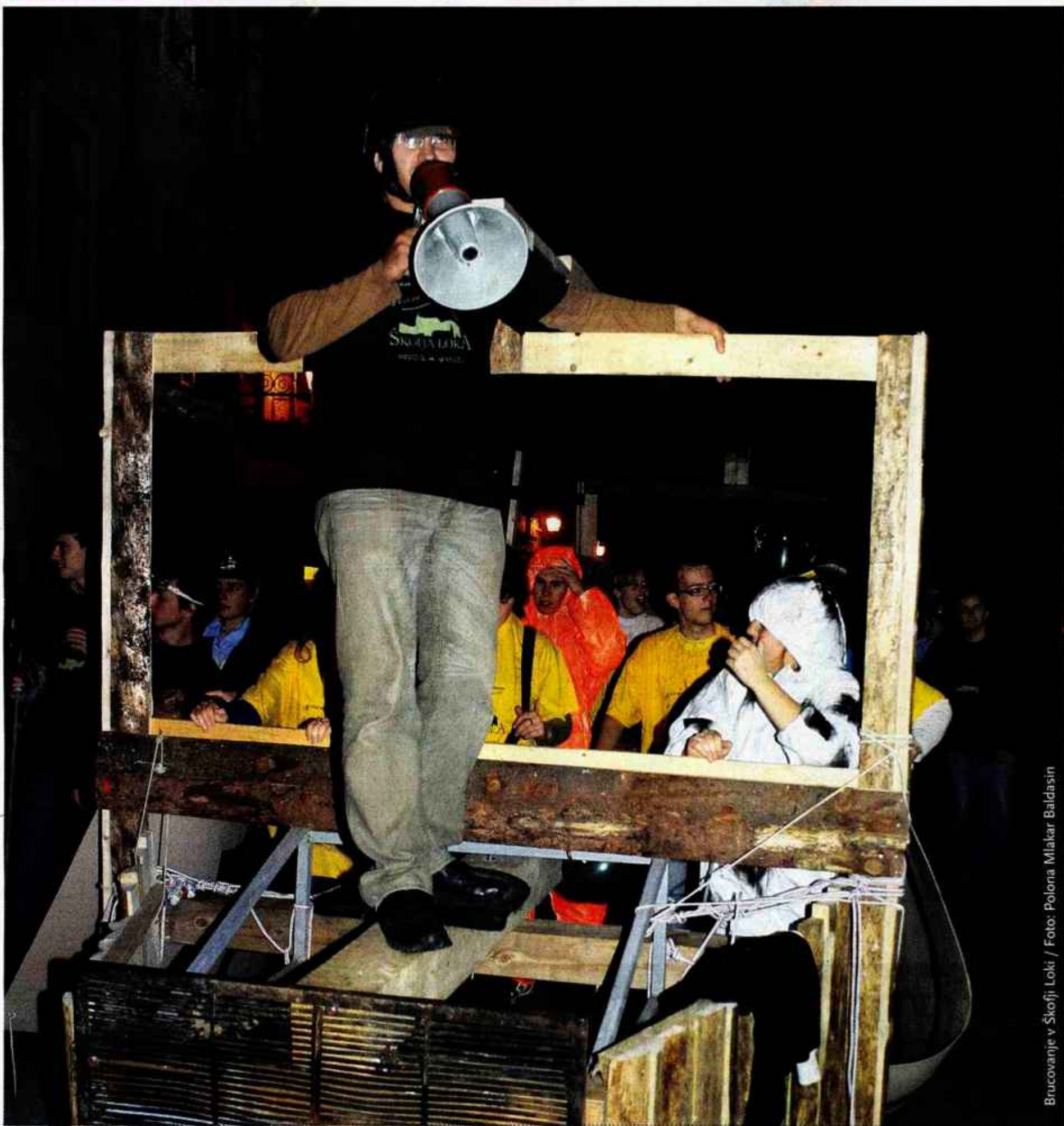




# razpredrilo

GG

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA



Bručovanje v Škofji Loki / Foto: Polonja Mlakar Baldasir

## GLASBA

### PEKLENSKE MAČKONKE

Blizo si naslede angina po firmi z žvečljivo vsebino. Čezraj s prvoto pojavo verjetno marširajo v škofjo. Zdi se, da ima se njihova glasba rdečo polt. / Foto: Tasa Dold

02



## TELEVIZIJA

### NOVO NA KANALU A

Eno bo na sredo in do zaseda leta 2005, ko se bo poudarila vsebina Kanala A in bo poleg političnih potrebam poudarila, ki nudijo tudi več informacij, kar pomeni tudi večji uspeh informativnega programa POP TV.

04



## LJUDJE

### MESTO ZA V MUZEJ

Škofja Loka, mesto za v muzej je bil naslov letošnjega bručovanja škofoških študentov, pod istim naslovom pa je postal tudi kratki film produkcije MMC Pulsar, ki so ga posebej za bručovanje posneli študenti. / Foto: Polonja Mlakar Baldasir

08

TOREK 7. 11. 2006

# GLASBA

## Četrtnjanje: In vino veritas

**Glasba: malo bolj po naše - 9. novembra 2006, Cafe Manana, Kranj** - Četrtnjanje, vsem dobro znane tematske zabave, ki vsak četrtek poskrbijo za drugo temo, drugačno glasbo, sem ter tja pa tudi za dress code, ki ti prinese nagradni kuponček. Tokratna tema: In vino veritas. Imaš simpatijo. In želiš si jo bolj spoznati. Prisegaš na usodo in kemijo? Včasih usodi moraš pomagati! Kozarček rujnega, mogoče dva - zagotovo postaneta prijatelja. Več na [www.ksk.si/cetrtnjanje](http://www.ksk.si/cetrtnjanje). **A. B.**

## Turbo Angelčki so za

Skupina Turbo Angels je minuli teden na vse radijske postaje poslala novo uspešnico, skladbo z aktualnega cd-ja "Mi smo za ... ja, ja, ja". Nov hit skupine je pesem 'S tabo grem v gmajno'. Besedilo zanj je igrivo spesnila in napisala Natalija Kolšek, glasbo in aranžma pa Raay. Sicer pa so Turbo Angeli ob izidu novega singla 'S tabo grem v gmajno' začeli tako z veliko promocijo nove pesmi kot tudi albuma, na katerem se pesem nahaja. Najprej 8. novembra na TV postaje prihaja čisto nov, prav poseben spot za omenjeno pesem. Prav tako zanj že nastajajo različni remiksi - 'Dee Jay Time



RMX', 'Pipi Vs Karma RMX', 'Pop Radio RMX', 'Mega Rock RMX', 'DJ Svizec RMX' in 'Para Dice RMX', ki bodo na slovenske radijske postaje in v diskoteke prišli proti koncu meseca. **A. B.**

## Zaljubljena Nuša

**Nuša Derenda** se po krajšem oddihu z novim zagonom vrača na radijske lestvice. Pevka, ki ima za seboj lepo število dosežkov, tokrat na vse radijske postaje pošilja energično pop balado



'To je ljubezen', avtorja glasbe in aranžmaja Raaya ter avtorja besedila Amona. Besedilo govori o zaljubljenosti, ki traja in traja, in prav takšna je Nušina energija in volja - traja in traja. Vse oboževalce pevke bo gotovo razveselila vest, da Nuša z novo ekipo pripravlja tudi nov album, ki bo predvidoma na prodajne police prišel v prvi polovici prihodnjega leta. **A. B.**

# PEKLENSKE MAČKONKE

Niso si nadele imena po filmih z žgečkljivo vsebino, čeprav s svojo pojavo verjetno marsikoga 'žgečkajo'. Zdi se, da ima le njihova glasba rdečo polt.

**Klemen Globočnik**

**H**ellcats so pri kupni dekliški heavy metal kvintet z vseh vetrov Slovenije. Srečali smo jih na 6. FKK-ju na Primskovem, kjer so punce nastopile kot 'predjed'. Tudi v zakulisju so 'zakuhale' nekaj svojih glasbenih specialitet, tokrat zgolj z besedami.

Ime skupine mi zveni znano, saj obstaja kar nekaj podobnih poimenovanj. Kaj natančneje stoji za njim?

"Hellcat je pravzaprav striptvska superjunakinja iz 70-ih let in je nekakšna predhodnica kasnejše Catwoman. Ker skupaj počnemo nekaj, v čemer res uživamo in kar se nam zdi dobro, smo si ime za bend nadele kar po njej."

Glede na to, da ste v bendu same punce, kar pošteno 'žgete'. Kakšen je pa vaš pogled na turbo folk in na vpletanje turbo folk vzorcev v svojo glasbo?

"Naša kitaristka Majda je sicer izsolana harmonikarica (Majda ni najbolj navdušena nad tem), po duši pa smo namreč rokenice in metalke. Sicer nimamo nič proti tovrstni glasbi, ampak zaenkrat slabo kaže, da bomo imele komade v turbo-folk metal stilu. Tako kot žaganje ne sodi v narodnozabavno glasbo, tudi jodlanje ne sodi k nam."

Dobri bendi imajo poleg dobre glasbe dodelano tudi



vse, kar spada zraven: imidž, odrski nastop ... Se vam zdi, jo merila ista za oba spola?

"Merila so pri ženskah še večja. Zelo malo ljudi si predstavlja, da punce lahko delajo tako glasbo kot me. Do nedavnega je nekdo celo mislil, da imamo namesto bobnov na nastopih kar ritem mašino. Šele ko je videl premikajoče se činele, se mu je začelo dozdevati, da pa mogoče res igramo v živo. Spet drugi težko verjamejo, da ženske res lahko dobro igrata kitaro. S tega vidika se moramo še bolj dokazovati. Se pa rade lepo oblečemo za nastope in bi bilo neumno, če tega ne bi izkoristile v svoj prid. Ne igramo pa na "plejbej" in nismo tukaj samo zato, da se pokažemo."

Med bendi se vedno pojavljajo nove oznake tega, kar igrajo. Kako bi uvrstile svojo glasbo, ki jo igrate?

"Če bi ustvarjale v osemdesetih, bi bila naša glasba tipični heavy metal. Za isti stil se danes uporablja oznaka "old school heavy metal". Čeprav se tudi kakšna rock klasika znajde vmes."

Ob poslušanju "Hell ain't a bad place" sem dobil občutek, da črpate iz rock scene 80-ih let. kateri so vaši vzorniki?

"Recimo Montley Crew ter AC/DC. V splošnem smislu pa je vzor kar dosti glasbe, ki se je poslušala v obdobju natopiranih pričesk in piskajočih solaz. S tovrstnimi skupinami je

navdihnena tudi ena od naših dveh avtorskih pesmi z naslovom "Hell ain't a bad place to me".

Kdaj lahko pričakujemo kakšen vaš plošček ali videospot?

"Prvi kratkoročni plan je narediti nekaj koncertov in doobra izpiliti komade, ki so še v nastajanju. Sicer si ne delamo dolgoročnih planov. Lahko ti torej izdamo, da nimamo ambicije osvojiti Amerike. Kar pa nikakor ne pomeni, da nismo na preži za novimi presenečenji. Delamo bolj v smislu "kamor nas bo pač pot zanesla". Ko bo narejenega še nekaj glasbenega materiala, se čisto lahko zgodi, da gremo snemat ploščo."

Koncert in »The best of«

## BAJAGA & INSTRUKTORI

**KRANJ**  
DVORANA PRIMSKOVO  
PETEK, 17. NOVEMBER 2006  
ob 21h

POHITITE, ZAGOTOVITE SI CENEJŠE VSTOPNICE V PREDPRODAJU!

PROSTOR ZA KUPNICO: ...



## GIBBONI V SLOVENIJI

**Alenka Brun**

**Z** albuma 'Unca fibre', ki je že okronan z najprestižnejšo diamantno naklado, prihaja njegov tretji video spot za pesem 'Andeo u tebi', čudovito in ganljivo skladbo. Po mnenju mnogih je ena od najboljših in najmočnejših z 'Unca fibre', in je v soboto doživela premiero na MTV Adria.

Režijo spota je podpisal Radislav Jovanov - Gonzo, v nekaterih kadrih, ki so posneti v zapuščenih zagreb-

ški tovarni 'Ferimport', se pojavljajo tudi člani Gibbonijeve spremljevalne skupine (Dalibor Marinković, Marijan Brkić, Marko Ramljak). Dramaturgijo moško-ženskega odnosa sta v spot vnesla tudi dva mlada plesalca iz studia Larise Lipovac. Po začetnem lahkotnem plesu, polnem nežnih dotikov, postanejo kretnje na koncu skladbe neusklažene in oddaljene. Plesalca se med plesom razideta in s tem simbolizirata konec ljubezni.

Po nizu razprodanih koncertov na Hrvaškem, Pula - Arena, Zagreb - Dom Spor-

tova, Split - Gripe, Gibboni prihaja tudi v Slovenijo: 12. novembra Ljubljana, dvorana Tivoli, 17. novembra Koper, dvorana Bonifika, 18. novembra Brežice, športna dvorana, 24. novembra Celje, dvorana Golovec, 25. novembra Nova Gorica, športna dvorana.

Vas, dragi bralci in bralke, pa čaka enostavna naloga. Odgovorite pravilno na vprašanje, kako je ime pevki Azuceni, ki tudi sodeluje z Gibbonijem. Odgovor pošljite v obliki sms (do 8. novembra) na številko 031/69-11-11 za gibb. Sporočilo naj izgleda takole: gibb + (odgovor) ime pevke + vaše ime in priimek. Izžrebali bomo dva pravilna odgovora in podarili vstopnici za koncert.



# TELEVIZIJA

## TRAVEN PRIPRAVLJA INFORMATIVNO ODDAJO

E+ bo na sporedu vse do začetka leta 2007, ko se bo programska shema Kanala A še bolj prilagodila potrebam gledalcev, ki narekujejo vedno več informativnih vsebin, kar potrjujejo tudi vse večji uspehi informativnega programa POP TV.

**Ana Hartman**

**E** plus na Kanalu A bo od 13. novembra krajši in bo od ponedeljka do petka v posameznem dnevu potekal v dveh delih; od 18.00 do 18.55 in od 19.50 do 20.05. Ob sobotah in nedeljah ostaja termin oddaje nespremenjen. Oddaja E+ bo tako potekala vse do začetka leta 2007, ko se bo programska shema Kanala A še bolj prilagodila gledalskim potrebam, ki narekujejo več informativnih vsebin. Mesto urednika informativnega programa Kanala A bo takrat prevzel **Bojan Traven**, ki bo tudi osnoval novo informativno oddajo, ki bo od takrat potekala od 18. do 19. od ponedeljka do petka v živo. "Slovenski televizijski prostor je zagotovo zrel za nov, sodoben, privlačen in-



Bojan Traven / Foto: Kanal A

formativni program, ki je drugačen od že videnih, t. i. lahkih oziroma rumenih novic ali pa "hard newsa." Izbor novic pa bo vsekakor bližju tako mlajši kot starejši

generaciji. Pri pripravi bomo izhajali iz žive televizije, še posebno pozornost pa bomo namenili v svetu več kot aktualnemu načinu novinarstva - t. i. "citizen jour-

nalism". Gre za uporabo sodobnih tehnologij, ki omogočajo ljudem, da se sami prelevijo v opazovalce in popisovalce dogajanj," je povedal Traven.

## PO GAŠPERJU ŠE TINA

Vroči stol je bil usoden za Tino, včeraj zjutraj pa se je Barovcem pridružila njena sestra dvojčica Ines.

**Ana Hartman**

**I**n tako smo v soboto Gorenjci ostali brez predstavnika v Baru, a ne za dolgo. Tino iz Medvod je zamenjala njena sestra dvojčica Ines. Žiga, ki je v sredo dobil največ plusov, je moral izbrati dva, ki sta zasedla sobotna vroča stola, saj so Klemena z vsebino črne kuverte po hitrem postopku že v sredo izločili. In tako je Žiga na prvi stolček popeljal Tino, ki je bila nad njegovo izbiro izjemno šokirana, saj mu je dejala, da jo je zelo razočaral, drugi vroči stol pa je zasedel njen zelo dober prijatelj Gregor. Zato je bilo soočenje še toliko bolj zanimivo. Gledalci so na koncu odločili, da v Baru ostane Gregor, ki očitno ni pričakoval takega razpleta, saj je Tina soboto pred tem premagala izjemno priljubljenega Gašperja iz Kamnika. Medvodčanka je dejala, da z razliko od drugih odhaja z dvignjeno glavo. Sama pravi, da ji ni

ničesar žal, ostaja pa grenak priokus, saj je na vročem stolu sedela z osebo, ki ji je bila najbolj všeč.

Na zadnji poti do stanovanja je spregovorila tudi nekaj besed o ostalih Barovcih. Najprej se je osredotočila na Žiga, ki se ji zdi dvolična osebnost in igra taktično igrico. "Čeprav je še mlad in razigran, mi njegov karakter ni všeč," je dodala. Gregorja se bo spominjala kot osebo, s katero se je najbolj razumela. Dejala je še, da je v njegovi družbi zelo uživala in da je prepričana, da je tudi Primožec v njeni. Emil se ji zdi zabaven fant, med puncami pa se je najbolj ujela s Špelo, saj jo njeni drugačni pogledi na svet delajo še bolj zanimivo. Jerneja je označila kot velikega zabavljača, ki ga ima zapisanega v drugačni luči kot Žigo, a se ji vseeno ne zdi povsem pristen. Za Bojano pravi, da je prijazna in neškodljiva punca. Motilo jo je le, da je redko izoblikovala lastno mnenje, saj se je vedno izgovarjala, da ji je za vse stvari vseeno.



"Ja, to je pač igra," je Tina pripomnila ob odhodu iz Bara.

### Krvava dirka



Dve Maji: ponesrečenka in reševalka / Foto: arhiv tova



Dani je spoznal 'udobje' reševalnih nosil / Foto: arhiv tova

Na snemanju resničnostnega šova Dirka! je počilo. Močno in dobesedno. Rezultat: poškodovana pločevina, poškodovana voznik in sopotnica - voditelja Dirke! Na kraj nesreče so prvi pritekli finalisti in po svojih močeh oskrbeli ponesrečenca. Po dobrih dveh urah akcije se je vse srečno končalo, Maja in Dani pa sta bila kmalu zopet v svojih voditeljskih vlogah. Drame pa s tem še ni bilo konec. Naslednji dan je zopet počilo. Tokrat jo je močno skupil le avto, posledice pa so bile morda še hujše; izpad iz Dirke! Po nekajminutnem šoku so na dan privrele močne emocije. **A. B.**

## Radio Triglav

Radio Triglav American, d.o.o. - Triglavova Cesta 4, Ljubljana

Gorenjska 96 MHz  
RADIO ZA RADOVEDNE

RADIO  
**BELVI**  
98.3 / 94.4



## AVDICIJA

Prijave z življenjepisi pošljite na:  
avdicija@radiobelvi.si  
Rok prijave do 10. novembra 2006.

## KULTURA

KRANJ

## Pasja Grofica

Danes ob 19.30 bo v Splošnem oddelku Osrednje knjižnice Kranj v delavskem domu avtor **Bogdan Novak** predstavil roman **Pasja grofica: Napoleonova resnična ljubezen**. A. B.

KRANJ

## Miniature 2006

V četrtek bodo slavnostno odprli **Miniature 2006**, 3. mednarodno razstavo fotografij in podelili nagrade. Svečanost bo v Prešernovem gledališču v Kranju, dogodek pa bo popestril glasbeni nastop kvarteta mandolin Triobadur. Razstava v Gorenjskem muzeju, v galerijah Mestne in Prešernove hiše bo odprta od 9. do 26. novembra 2006 vsak dan, razen ponedeljka, od 10. do 18. ure. A. B.

CELJE

## Najboljša Novačanovih srečanj je z Jesenic

V Trnovljah so se končala 14. **Novačanova gledališka srečanja**. Letos so iz Trnovelj s priznanjem za najboljšo predstavo odšli **Jeseničani**, ki so odigrali komedijo Georgea Feydeaua **'Ne sprehajaj se no vendar čisto naga'**. Komedijo je režiral Alen Jelen, kostumografija je prispela Maja Ljubotina, scenografijo Irena Pivka, koreografijo Andrew Stevens, igralsko in plesno pa so prepričal Jasna Džombič (ki je bila že ob uprizoritvi imenovana za najboljšo igralko večera), Ivan Bertolt, Franci Korajžija, Miha Rebernik in Rok Svetina. A. B.

## SOLISTI V PUŠTALSKEM GRADU

Minulo nedeljo je bil v kapeli Puštalskega gradu v Škofji Loki večer Mozartovih, Wolfih in Mahlerjevih samospevov v izvedbi sopranistk Jekaterine Tretjakove in Regine Sturm ter tenorista Thorstena Büttnerja.

Ana Hartman

**N**edeljski koncert v kapeli Puštalskega gradu v Škofji Loki je bil svojevrsten dogodek. Ob klavirski spremljavi **Vladimirja Mlinariča** so nastopili trije mladi odlični pevski solisti: 26-letna **Jekaterina Tretjakova** - sopran (dobitnica številnih priznanj, v letošnji sezoni angažirana v praški operni hiši), 25-letna **Regine Isabella Sturm** (sopran), ki je letos z odliko diplomirala, in 26-letni tenorist **Thorsten Büttner** iz Nemčije. Poleg Mozartovih mojstrovini je program vseboval še pesmi avstrijskega skladatelja in dirigenta **Gustava Mahlerja** iz cikla **Dečkov čudežni rog**, dobršen del programa pa so predstavljale pesmi iz zajetnega opusa samospevov **Huga Wolfa**: dva sklopa iz Italijanske pesmarice ter en sklop iz dela Goethejeve pesmi.

Pred tem so mladi solisti, ki so se med študijem na po-



Ruska sopranistka **Jekaterina Tretjakova** / Foto: Tina Dolč

dročju samospeva in oratorijskega petja izobraževali na Univerzi Mozarteum v Salzburgu pri slovenski rojakinji profesorici **Bredi Zakotnik**, že nastopili v prostorih slovenjgraške glasbene šole na zaključnem koncertu solospeske šole **Hugo Wolf**, ki so ga ponovili v Puštalskem gradu. Tradicionalno solo-

spevsko šolo v Slovenj Gradcu že 13 let organizira tamkajšnje društvo **Hugo Wolf**, ob pomoči profesorja klavirja na ljubljanski glasbeni akademiji **Mlinariča** pa jo vodi **Breda Zakotnik**. Letošnjega seminarja so se udeležili glasbeniki z Japonske, iz Litve, Nemčije, Avstrije in Slovenije. Trije mladi pevski solisti

so Škofjo Loko obiskovali s posredovanjem **dr. Michaela Malkiewiczca**, ki ga ljubitelji in poznavalci historičnega plesa dobro poznajo. Vzponredno s koncertom je potekala tudi dvodnevna vokalna delavnica s področja stare glasbe, ki jo je vodil **Otto Rastbichler**, docent na salzburskem Mozarteumu.

**OSREDNJA KNJIŽNICA KRANJ**  
Slovenski trg 4, 4000 Kranj, tel.: 201 35 77 www.kr.sik.si

**zabavna knjižna SREDICA**  
V PIONIRSKI KNJIŽNICI KRANJ

*Kruhova sredica je hudo dobra, kaj pa knjižna? Lahko knjižno sredico poješ ali prebereš? Naj bo sreda dan za iskanje knjižne sredice.*

Vsako sredo ob 18. uri vabimo najmlajše bralce v pravljlično sobo Pionirske knjižnice v Kranju, kjer se bomo po načelu prijetno s koristnim družili skupaj z lutkarji, glasbeniki, likovniki, pravljličarji in drugimi ljubitelji knjižne sredice.

**Sreda, 8. novembra 2006 ob 18. uri:**  
**LUTKOVNA PREDSTAVA METULJČEK IN METULJČICA,**  
Lutkovno gledališče Labirint

*Dobrodošli vsi najmlajši bralci. Vstop prost.*

## 5MOŠKIH.COM

Nina Valant

**Š**e pred začetkom predstave vse zbrane nagovori in zabava **Rado Mulej**, bolj poznan kot reševalec v Naši mali kliniki, ki naključnim obiskovalkam postavlja zelo direktna vprašanja o seksu. Na velikih premieri v Cankarjevem domu so bile na tapeti znane Slovenke, nekdanja misica **Janja Zupan** je bila zelo zadržana in ni povedala skoraj ničesar, medtem ko se je nekda-

nja prva dama televizije **Miša Molk** razgovorila in odgovorila na vsa pikantna vprašanja. Prvi na oder pride mladi **Cavazza**. **Sebastijan** je šarmanten kot vedno, tudi takrat, ko pove kakšno šalo na račun žensk. Vse prisotne v dvorani pa prepriča, da vsak moški lula v umivalnik, ko ženske ni doma. Za njim se občinstvo smeji odličnemu voditelju in tudi igralcu **Lađu Bizovičarju**, ki razglablja o tem, kako je v živalskem svetu vse veliko lažje in enostavneje kot v svetu ženske in moškega.

Igralec **Matjaž Tribušon** je tisti, ki ugotavlja, kje je težava prezgodnjega moškega izliva. Pride do zaključka, da to izhaja še iz kamene dobe, kjer so morali moški vse opraviti na hitro. In dvorana se smeje. Na vrsti je **Jurij Zrnec**, brez konkurence največji mojster, sicer pa tudi režiser predstave **5moških.com**. Jurij si je malo privoščil slovenske glasbenike, eden izmed njih je tudi **Jan Plestenjak**, ki je v torek zvečer sedel med občinstvom v dvorani Cankarjevega doma. Dokazal je, da se zna smejeti šalam na svoj račun,

saj je bil prav njegov smeh najglasnejši. Na koncu pa pride na oder legenda, najstarejši iz družine **Cavazza**, **Boris Cavazza**, ki govori o spolnem dozorevanju od svojega drugega leta do danes. Na koncu pa zaključi, da naj slovenski narod vendarle več seksa, drugače nas bo čez 50 let veliko manj, kot nas je danes. Predstavo **5moških.com** si lahko novembra ogledate tudi v Mengšu, v Špas teatru, zagotovo pa bodo moški gostovali tudi na Bledu, tako kot so njihove predhodnice - **5žensk.com**.

## MARTINOVANJE

**Datum:** sobota, 11. novembra 2006;  
**Program:** odhod ob 9.00 ▶ Slovenske Konjice, sprehod do dvorca Trebnik, obred krsta mošta ... ▶ Zlati grič, možna degustacija ▶ Žička kartuzija, možna degustacija ▶ Martinova pojedina in proslavitev novega vina ob živi glasbi  
**Cena:** 7.000 sit (29,21 eur) pri udeležbi 45 oseb.  
**Doplačila:** degustacije  
**Naročniki Gorenjskega glasa:** 10% popusta.

**Gorenjski Glas**

Prijave: Gorenjski glas; tel.: 04/201 42 41 ali [narocnine@g-glas.si](mailto:narocnine@g-glas.si). Informacije, prijave in vplačila: Agencija Linda; tel.: 04/235 84 20 ali [info@linda.si](mailto:info@linda.si). Zagotovite si sedež s predplačilom.

**JAKA**

SPLOH NI SEM VEDEL, DA JE PRO MAS TUDI MARATON.

SAJ NI. ŽUPANSKA KANDIDATA TRENIRATA ZA DRUGI KROG.





Metuljček in Metuljčica v kranjski knjižnici

Jutri ob 18. uri bo v Pionirski knjižnici Kranj predstava Lutkovnega gledališča Labirint Metuljček in Metuljčica...

IZLET V NEZNANO

"Povedali so nam le, da se bomo peljali z vlakom, in naročili, naj obujemo pohodne čevlje," je razlagal 12-letni Luka...

TISOČ UGANK ZA ŠOLARJE

Kaj med trobili in godali je vedno največje in tudi najnižje? Do petka nam pošljite SMS z vsebino ug+rešitev+ime in priimek...

SUDOKU ZA OTROKE

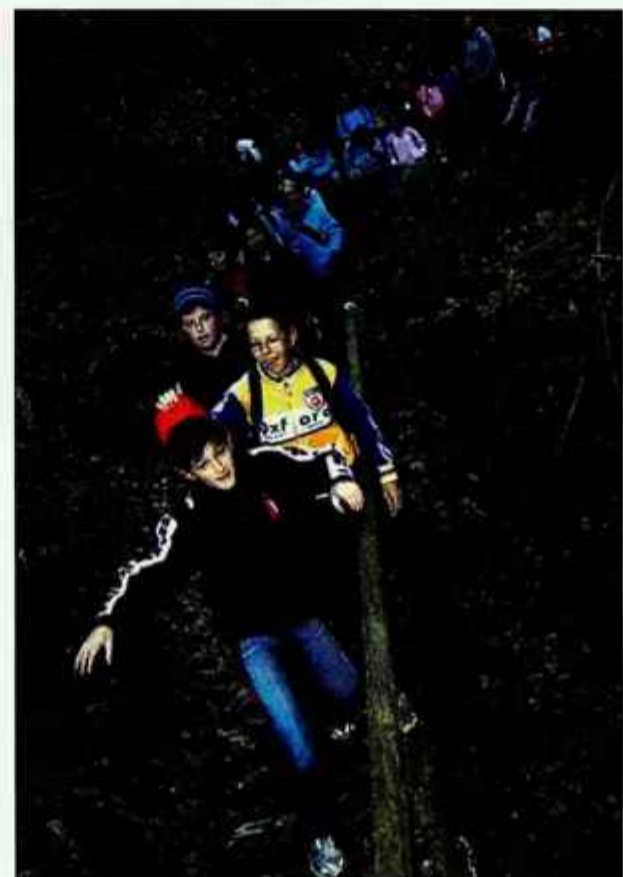
Sudoku grid with some numbers filled in. The grid is 4x4 with numbers 1, 2, 3, 4.

Sestavila: Eva in Bina

Navodilo za reševanje: V mrežo uvrstite številke od 1 do 4. Upoštevajte: 1. V vsaki vrstici je vsaka številka vpisana le enkrat...

Ana Hartman

Izlet v neznano so vedno zelo zanimivi, saj ne veš, kaj pričakovati, radovednost ti nikakor ne da miru, na koncu pa sledi veliko presenečenje.



Kranjski otroci na naravoslovno-učni poti proti Pustemu gradu.

smo se odločili, ker skoraj v celoti poteka po poljskih in gozdnih poteh in zato ni bila preveč zahtevna za otroke.

eno stran, torej do razvalin Pustega gradu smo hodili eno uro in pol, skupaj torej tri ure," je potarjal 17-letni Miha.

Planet advertisement for SMS-based content. Includes 'KAKO NALOŽITE VSEBINO?', '1919' code, and lists of songs, movies, and games with keywords.

Didakta advertisement. 'Založništvo in izobraževanje', Kranjska cesta 13, 4240 Radovljica. Contact info: tel: 04 5320 200, faks: 04 5320 211.

Crossword puzzle. Includes a list of clues (DIDAKTA, SMUČARSKA DISCIPLINA, JAPONSKA BORELNA VEŠČINA, etc.) and a 25x25 grid.



# AVTOMOBILIZEM

## PRVI ZNANILCI PRIHODNJE POMLADI

Nekateri avtomobilski proizvajalci so že prikazali prve fotografije novincev, ki se bodo na cestah pojavili prihodnje leto.

**Matjaž Gregorič**

Čeprav trenutno glede predstavitev novih modelov vlada krajše zatišje, je že jasno, da bo tudi z letnikom 2007 na ceste prišlo precej novosti. Največ jih bodo predstavili na avtomobilskih salonih v začetku prihodnjega leta, za predjed pa so nekateri proizvajalci že objavili prve fotografije novih avtomobilov, ki bodo prišli do prvih kupcev v prihodnjih mesecih.

### Fiat še enkrat z Bravom

Italijanski Fiat bo konec januarja premierno prikazal svoj novi model petvrtnate kombilimuzine spodnjega srednjega razreda, ki bo nosil že znano ime bravo. Avtomobil so zrisali v oblikovalskem centru Fiat Centro Sti-

le, ponaša pa se z dinamično zunanostjo in udobno potniško kabino. V dolžino meri 4,34 metra, v zadku je 400-litrski prtljažnik, na voljo bo več motorjev, od 1,4-litrskega bencinskega do dveh 1,9-litrskih turbodizlov. Premiero bodo doživeli bencinski motorji s turbinskim polnilnikom in močjo do 110 kW (150 KM). Po napovedih bo novi bravo kmalu po predstavitvi tudi naprodaj.

### Citroën in Peugeot s terencema

Francoska skupina PSA, ki jo tvorita Citroën in Peugeot, bo s prihodnjim letom prvič začela nastopati tudi v razredu srednje velikih športnih terencev. Novinca citroën c-crosser in peugeot 4007 bosta rezultat sodelovanja z japonskim Mitsubishijem, ki bo prispeval podvozje s pogonskim sklopom, medtem

ko bosta Peugeot in Citroën pripravila nekoliko različni nadgradnji s hišnimi oblikovnimi značilnostmi. Za pogon bo skrbel 2,2-litrski turbodizelski motor (razvit skupaj s Fordom), ki je zasnovan tako, da lahko uporablja do 30 odstotkov biodizelskega goriva.

### Landwind še z enoprostorcem

Tudi na drugem koncu sveta, na Kitajskem, avtomobilski proizvajalci ne mirujejo. Tovar na Jiangling, ki je lani postala znana s terenskim modelom landwind, nadaljuje krepitev modelne palete, s katero bi lahko prodrl na evropske trge. Novost prihodnje pomladi bo enoprostorski avtomobil fashion, ki ga poganjata 1,6- ali 2,0-litrski bencinski motor, v potniški kabini pa je pet ali sedem sedežev. Glede na to, da so novinca delno razvijali v Evropi, se mu

morda obeta soliden prodajni uspeh, nenazadnje tudi zaradi cene, ki naj bi znašala 14.900 evrov. Znamenj, da bi se kitajske znamke kmalu pojavile tudi na slovenskih cestah, za zdaj še ni.

### Sportno strastni Audi TT Roadster

Po uspešni premieri novega kupeja TT bo nemški Audi spomladi poslal na ceste še kabrioletsko različico. Razgaljeni novinec bo na voljo s 3,2-litrskim šestvaljnikom (184 kW/250 KM) in 2,0-litrskim turbinsko podprtim štirivaljnikom (147 kW/200 KM). Streha je platnena, njeno zlaganje pa pri močnejši različici serijsko popolnoma samodejno. Platno je napeto na jeklenih in aluminijastih opornikih in skupaj z integriranim zadnjim steklom tvori lahko konstrukcijo. Novi TT roadster bo v Sloveniji na voljo marca prihodnje leto.



Fiat Bravo



Citroën C-crosser



Landwind Fashion

## Privlačen v vseh pogledih.



### Tudi cenovno.

BMW je od najbolj privlačnih zaradi svojega zapeljivega videza, ljubeznivega obnašanja, prilagajenosti dinamični in športnega značaja.

Zdaj je privlačna tudi njegova cena. Serija 3 z dizelskim motorjem in avtomatsko klimatsko napravo že od 5.398.856,00 SIT (26.702,00 EUR).

Izkoristite privlačen prihodek pri nakupu vsoli BMW iz zaloge. Kolikor vozil je omejeno.

za informacije so odprti (24h):

Avto Aktiv Trzin, Ljubljanska cesta 24, 12295 Trzin, tel.: 01 55 06 800  
Avto Aktiv d.o.o., Cesta v Ljubljano 88a, 1000 Ljubljana, tel.: 01 24 03 152  
Avto Aktiv PE, Tolstova 133, 1000 Ljubljana, tel.: 01 24 45 800

PRIVLAČNA  
CENA



## BMW ZAČENJA NA NOVO

**Matjaž Gregorič**

Bavarski BMW bo z začetkom prihodnjega leta vzpostavil novo nacionalno organizacijo, ki bo skrbel za slovenski trg. Podružnica s sedežem v

Ljubljani bo odgovorna za uvoz vozil in operativne naloge, kot je usmerjanje trgovskih poslovalnic, vključno s poprodajo in trženjem. Podružnica bo del nove centralne organizacijske enote v Münchnu, ki bo delovala na območju srednje- in vzhodnoevropskih držav. Novo

organiziranost je BMW letos poleti vpeljal na Češkem in Slovaškem, prihodnje leto bodo vanjo poleg Slovenije vključili še Romunijo in Bolgarijo, ostale države pa bodo na vrsti nekoliko kasneje. Nova podružnica bo skrbel za uvoz avtomobilov znamk BMW in Mini, medtem ko bo motorna kolesa še naprej uvažal dosedanja uvoznik Avto Aktiv.

Poraba: 6,3 - 8,2 l/100 km; emisije: 107 g CO<sub>2</sub>/km. Slika je simbolična.

www.ford.si



### Občutite razkošje za sedem

Privoščite si razkošje prostora. Udobno se namestite v sedežu in uživajte v panoramskem razgledu. Kajti, kjer kol ste in kamor kol greste, vedno imate najboljši sedež daleč nazaj.

Razvijajoče udobje in vrhunski užitek vožnje pa si lahko privoščite z izbiro dodatne opreme, ki jo kronajo prilagodljivi tempomat, Bluetooth paket glasovnega upravljanja in interaktivni nadzor vozne dinamike.

Novi Ford Galaxy



Feel the difference



# DRUŽABNA KRONIKA

## MESTO ZA V MUZEJ

Škofja Loka, mesto za v muzej je bil naslov letošnjega brucovanja škofjeloških študentov, pod istim naslovom pa je nastal tudi kratki film produkcije MMC Pulsar, ki so ga posebej za brucovanje posneli študenti.

**Polona M. Baldasin**

Škofjeloški študenti so ponovno dokazali, da so polni idej, saj si je letošnje brucovanje, ki je na temo škofjeloškega turizma potekalo zadnji petek v oktobru, prišlo ogledat veliko domačinov, pozornost pa so vzbudili tudi pri naključnih mimoidočih. Letošnje število brucev je bilo za spoznanje manjše od lanskega, brucovanja pa se je vseeno udeležilo čez trideset novepečenih študentov. Bruci-turisti so se zbrali pri Rdeči Ostrigi, nato pa so se v sprevodu mimo Name, preko kamnitega mostu, pa tja do

Mestnega trga v Škofji Loki pripeljali z ročno narejenim turističnim avtobusom. Po megafonu jih je vodil in usmerjal turistični vodič, spremljali pa so jih policijska patrolja in cariniki.

Na trgu je sledila preizkušnja različnih veščin. Glede na to, da naj bi imela Škofja Loka raznoliko turistično ponudbo, so tako imenovani hrvaški turisti odšli smučat na Stari vrh in Sorico, ukrajinske turistke so plesale okoli najbolj enostavnega plesnega 'pripomočka' - droga. Nizozemci so lovili pujsa in molzli kravo, Čehi so se preizkusili v plavanju, Japonci pa so medtem vse intenzivno foto-

grafirali. Po končanem programu so vse bruce in obiskovalce odpeljali v Kristalno dvorano, kjer so si z navdušenjem ogledali film produkcije MMC Pulsar **Škofja Loka, mesto za v muzej**, ki se z dobršno mero ironije spotika ob zaskrbljujoč loški turizmu. Film pripoveduje zgodbo o skupini čeških turistov, ki se z legendarnim wartburgom pripeljejo v Škofjo Loko, željni ogleda opevanih turističnih atrakcij, izkaže pa se, da so te zaprte oziroma v razpadajočem stanju. Razočarani se odpravijo domov, mesto pa razglasijo za muzejski eksponat brez življenja. Glede na tematiko, ne bi bilo slabo,

če bi si film ogledal tudi bodoči škofjeloški župan. Po ogledu filma je sledil koncert skupin **Turbo Rudi fan club** in **Zaklonišča prepeva**. Prvi izvirajo iz Škofjske gimnazije, preigravajo predvsem priredbe in ska punk, v prihodnosti pa bodo napisali tudi nekaj avtorskih skladb. Zaklonišče prepeva trenutno koncertira po Sloveniji, v začetku naslednjega leta skupina načrtuje novi album. V Kristalni dvorani so naredili dober žur, ki pa je zaradi okoliških stanovalcev potekal le do polnoči. After party je tako sledil v Ostrigi, ki je bila nabito polna, rajali pa so do zgodnjih jutranjih ur.



Turistični avtobus, menda znamke TAM, so Ostrigini aktivisti izdelovali več dni, bil je glavna atrakcija škofjeloških ulic. / Foto: Polona Mlakar Baldasin



Nizozemski turisti so na kmečkem turizmu lovili pujsa in molzli kravo, Ukrajinke so pokazale svoje plesne sposobnosti. / Foto: Polona Mlakar Baldasin



Hrvati so se preizkusili v enonožnem vijuganju po strminah Starega vrha. / Foto: Polona Mlakar Baldasin



Ko Čeh obišče Škofjo Loko ... (prizor s snemanja filma **Škofja Loka, mesto za v muzej**). / Foto: arhiv filma



Turbo Rudi Fan Club so si ime nadeli po nogometašu Mladenu Rudonji. / Foto: Polona Mlakar Baldasin



Zaklonišče prepeva še vedno navdušujejo, kar je dokazala tudi polna Kristalna dvorana. / Foto: Polona Mlakar Baldasin

## VRTIMO GLOBUS

**Boratu prve ovadne**



Kazahstanski novinar Borat je filmski lik, s katerim je britanski komik **Sacha Baron Cohen** nasmejal ljudi po vsem svetu, vendar je bil že pred premiero deležen tudi prvih ovadb. Poleg tega da je razjezil kazahstanske oblasti, ki ga vabijo, naj pride na obisk in se na lastne oči prepriča, da niso tako zaostali, kot jih prikazuje, so mu v Nemčiji očitali, da žali Jude, Rome, homoseksualce in spodbuja k nasilju, krši pa tudi zakonodajo o prepovedi diskriminacije.

**Družini Jolie-Pitt grozijo**



Iz Indije, kjer **Angelina Jolie** in **Brad Pitt** snemata film z naslovom **A Mighty Heart**, prihajajo novice, da igralskemu paru grozi teroristična organizacija Al Kaida. 'Mogočno srce' temelji na življenjski zgodbi novinarja Daniela Pearla, ki so ga v Pakistanu ubili člani omenjene skupine, zato so varnostni organi grožnje s smrtjo vzeli resno. Govori se tudi, da je Angelina drugič noseča, saj je v zadnjem mesecu kar trikrat omedlela, trebušček pa skriva pod širokimi oblačili.

**Divji seks za uspeh**

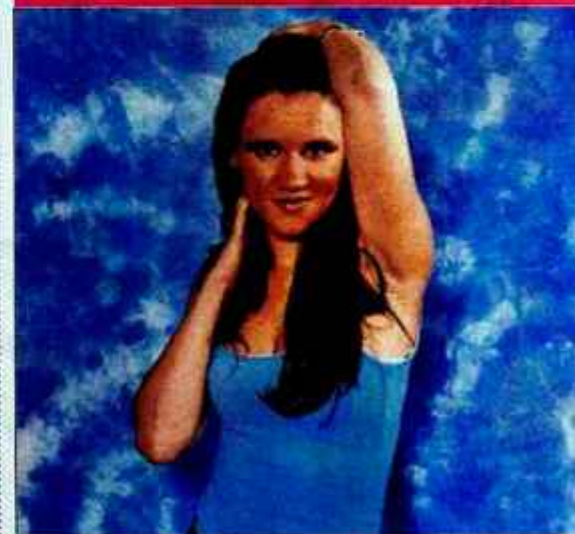


**Sandra Bullock** je na hollywoodskem filmskem festivalu v zahvalnem govoru razkrila skrivnost svojega uspeha. "Rada bi se zahvalila svojemu možu Jesseju Jamesu, vsak dan me navdihuje z ljubeznijo, še posebej dobro pa je bilo sinoči. Čisto zares, ne morete si misliti ...." je moža hvalila igralka, ki meni, da nikoli ne bi bila tako uspešna, če mož ne bi bil izjemen ljubimec. Povedala je tudi, da svoje filme najraje promovira zato, ker ji ponudijo brezplačno hrano, proti očesnim gubicam pa se bori s kremo za hemoroide.

**Nosečnica preklinja**



**Amanda Peet**, ki bo rodila v začetku prihodnjega leta, v prvih sedmih mesecih nosečnosti ni imela pretiranega apetita, je pa pridobila dokaj neobičajno navado, začela je preklinjati. "Ko se razjezim, ne morem nehati preklinjati, na kar me je opozoril mož. Niti malo nisem podobna dami, ko me kaj razdraži, sem v nekakšni megli, kjer svojega kričanja sploh se slišim," o nosečniških težavah razpravlja igralka, ki po aknah na obrazu sklepa, da bo rodila deklco.



Tina Vizlar prihaja iz Trbovelj. Priložnostno opravlja dela hostese in natarke, aktivna je tudi na modnih stezah. V prostem času rada pleše in obišče fitness. / Foto: Janez Pipan